

عبدالباپير

# جه رن و يار و بوڼه گان و

هه لسه گانډنک



نایسنیه گان

جیهانی و پشه گان

نیشتمانی و ته ویه گان

نه وروز

AliBapir.com

www.alibapir.com

English - عربي - ډولتي

QR codes and social media links (Facebook, YouTube, Twitter, Instagram, etc.)

عبدالباپير

ڊاڪٽر يادگار جي ڄڻاڻ لاءِ

le jour de son anniversaire

Today, on his birthday

هن دنيا جي سڀني ماڻهن کي



www.alibapir.net

English - عربي - گورڊي

علي بابا پير

AliBapir

archive.org/details/@alibapir





علي بابا پير

AliBapir

ڪمپني

ڊاڪٽر يادگار جي ڄڻاڻ لاءِ

le jour de son anniversaire

Today, on his birthday

هن دنيا جي سڀني ماڻهن کي

AliBapir







ڪمپني

ڊاڪٽر يادگار جي ڄڻاڻ لاءِ

le jour de son anniversaire

Today, on his birthday

هن دنيا جي سڀني ماڻهن کي

علي بابا پير

AliBapir





ڪمپني

ڊاڪٽر يادگار جي ڄڻاڻ لاءِ

le jour de son anniversaire

Today, on his birthday

هن دنيا جي سڀني ماڻهن کي

علي بابا پير

AliBapir





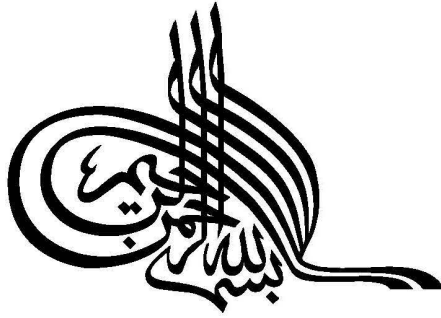
ڪمپني

ڊاڪٽر يادگار جي ڄڻاڻ لاءِ

le jour de son anniversaire

Today, on his birthday

هن دنيا جي سڀني ماڻهن کي



## جهڙن و ياد و بونھ کان

9

# هه ئسه نگاند نیك



[illegible]

و

★ نەورۇز



نـاوى كـتـيـب : جـهـژن و ياد و بـۆنـهـكان و هـهـلـسـهـنگـانـدـنـيـك  
نـووسـيـنى : عـهـلى باپـير  
نـهـخـشـهـسـازيـى : كـۆمپـيوـتـهـرى هـيـوا  
خـتـهـت : نـهـوزاد كـۆيى  
بـهـرگ : اـمـين مـخـلـص  
نـۆره و سـالى چاپ : يـهـكـهـم ١٤٣٤ك - ٢٠١٣ز  
تـيـراژ : ١٥٠٠ دانـه

له بهرپوه بهرايه تي گشتي كتيبخانه گشتيه كان ژماره  
سپاردنى ١ ٢٩١٦ سالى ٢٠١٢ پيدراوه

مافى له چاپدانوهى پاريزراوه بو  
نوسينگه تەفسير

نوسينگه تەفسير  
بو بلاوكر دنه وهو راگهيانندن  
ههولير - شهقامى دادكا - ژيئر ئوتيلي شيرين پالاص  
Mob: 00964 750 460 51 22  
Tel: 0964 750 25 18 138  
www.tafseer-pub.com  
tafseeroffice@yahoo.com





## باسم الرحمن الرحيم

﴿ وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا مُوسَىٰ بِآيَاتِنَا أَنْ أَخْرِجْ قَوْمَكَ مِنَ الظُّلُمَاتِ إِلَى النُّورِ وَذَكِّرْهُمْ بِآيَاتِنَا ۚ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِّكُلِّ صَبَّارٍ شَكُورٍ ﴾ ﴿٥﴾ إبراهيم.

### واته:

وئبه دئنياييه وه مووسامان به به لگهو نيشانه گامانه وه نارد "فه رمانمان پيكرد" كه گه له كهت له تاريكيان به رهو پروناكي دهر باز بكهو رۆژه گاني خويان ياد بخه وه، بيگومان له وه دا به لگهو نيشانه هه ن بو هه ركه سيكي زور خوراگري زور سوپاس گوزار.

هه لوه كومه دايه نيه گان له گمانان  
Stay through on social media  
ئهن هه گهر بهر موافق الزامات اليناماني

علي بابير AliBapir

archive.org/details/@alibapir

www.alibapir.net  
English - عربي - كوردی

علي بابير AliBapir

كوردی  
علي بابير AliBapir

علي بابير AliBapir

به و مسولمانانه‌ی که وِ پرای توند ده‌ستگرتن به  
نه‌گوره‌کانی شه‌ریعه‌ته‌وه، هه‌ولیش ده‌دهن به‌رده‌وام  
له‌بواری گوره‌اوه‌کاندا، رپیازو شیوازو ئامرازی تازهو  
هاوچه‌رخانه‌دابیتن، تا‌کو خویان و دینه‌که‌یان له‌دنیاو  
ژین، به‌جی نه‌مین.

[illegible]

## پیشہ کی

الْحَمْدُ لِلّٰهِ نَحْمَدُهُ وَنُسْتَعِيْنُهُ، وَنَسْتَغْفِرُهُ، وَنَعُوْذُ بِاللّٰهِ مِنْ شُرُوْرٍ اَنْفُسِنَا،  
وَمِنْ سَيِّئَاتٍ اَعْمَالِنَا، مَنْ يَّهْدِهِ اللّٰهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ، وَمَنْ يُّضِلِّ اللّٰهُ فَلَا هَادِيَ لَهُ،  
وَأَشْهَدُ اَنْ لَا اِلٰهَ اِلَّا اللّٰهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيْكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ اَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُوْلُهُ.

﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ تَقَاتِهِ وَلَا تَمُوتُنَّ إِلَّا وَأَنْتُمْ مُسْلِمُونَ﴾ (١٠٢) آل عمران،

﴿يَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُوا رَبَّكُمُ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ نَفْسٍ وَاحِدَةٍ وَخَلَقَ مِنْهَا زَوْجَهَا وَبَثَّ مِنْهُمَا رِجَالًا كَثِيرًا

وَنِسَاءً ءَاتَقُوا اللَّهَ الَّذِي تَسَاءَلُونَ بِهِ وَالْأَرْحَامَ إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلَيْكُمْ رَقِيبًا﴾ (١) النساء، ﴿يَا أَيُّهَا

الَّذِينَ ءَامَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَقُولُوا قَوْلًا سَدِيدًا﴾ (٧) يُصْلِحْ لَكُمْ أَعْمَالَكُمْ وَيَغْفِرْ لَكُمْ ذُنُوبَكُمْ وَمَنْ

يُطِيعِ اللَّهَ وَرَسُوْلَهُ فَقَدْ فَازَ فَوْزًا عَظِيمًا﴾ (٧١) الأحزاب.

أَمَّا بَعْدُ: فَإِنَّ أَصْدَقَ الْحَدِيثِ كَلَامُ اللَّهِ وَخَيْرُ الْهَدْيِ هَدْيُ مُحَمَّدٍ ﷺ وَشَرُّ  
الْأُمُورِ مُحَدَّثَاتُهَا، وَكُلُّ مُحَدَّثَةٍ بِدْعَةٍ، وَكُلُّ بِدْعَةٍ ضَالَّةٌ، وَكُلُّ ضَالَّةٍ  
فِي النَّارِ<sup>١</sup>

ژیانی به شهر به گشتی بریتیه له خویشی و ناخویشی و هورازو نشیو، چ له سهر

ئاستی تاك تاکی مروفه کان و، چ له سهر ئاستی نه ته وه و هوژو بنه ماله و

خیزانه کان و، نه و کو مه لگایانه ی که بنیاتیان دفنین و له چوار چیوه بیاندا ده ژین.

عاده تی مروفیش وایه که که م و ژور یادی نه و پیشهات و پرووداوانه ده کاته وه،

<sup>١</sup> - نه وه پیی ده گوتری: (خطبة الحاجة) که پیغه مبر ﷺ هاوه لانی به یزی فیرده کرد پیش

هر قسه یه کی گرنگ بیلین، ده ک و تاری جومعه و داخواییکردن (خطبة) و .. هتد، وه نه م

وتاره همرکام له: الترمذی: (١١٠٥)، والنسائی: (١١٠٤)، وابن ماجه: (١٨٩٢) وأحمد:

(٣٧٢٠)، وطبرانی: (٢٤١٤) هیناویانه و (مسلم) یش به شیکی هیناوه.



که له ژبانی تایبه تی و گستیدا هاتوونه ته پیښی، به تال و شیرینیانه وه.

خوای کار به حیث "سبحانه و تعالی" نه و پیشهات و رووداو تال و شیرینیانه ی به وشه ی پرژه گانی خوا (ایام الله) ناو بردوون، وه که له و باره وه فهرموویه تی:

﴿وَلَقَدْ أَرْسَلْنَا مُوسَىٰ بِآيَاتِنَا أَنْ أَخْرِجْ قَوْمَكَ مِنَ الظُّلُمَاتِ إِلَى النُّورِ وَذَكِّرْهُمْ بِآيَاتِ اللَّهِ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِّكُلِّ صَبَّارٍ شَكُورٍ﴾ (إبراهيم، واته: وه به دلنیا ییه وه مووسا مان به نیشانه وه به لگه گانه وه ره وانه کرد "فهرمانمان پی کرد" که گه له گهت له تاریکی یانه وه به ره و پروناکی دهر باز بکه و پرژه گانی خویان و میر بینه وه، بیگومان له وده نیشانه وه به لگه هه بۆ هه موو که سیکی زور خورگری زور شوکرانه بژیر.

به لگه شمان له سه ره وه که مه به ست له وشه ی (ایام الله) له نایه ته که ده، نه و پیشهات و رووداو خوش و ناخوشانه، که دینه ری مرؤف، نه و مه که خوای زانو شارزا له نایه تی دوا ی نایه تی پیشوودا فهرموویه تی: ﴿وَإِذْ قَالَ مُوسَىٰ لِقَوْمِهِ اذْكُرُوا نِعْمَةَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ إِذْ أَنْجَاكُمْ مِنْ آلِ فِرْعَوْنَ يَسُومُونَكُمْ سُوءَ الْعَذَابِ وَيَدَّبِحُونَ أَسْنَاءَكُمْ وَيَسْتَحْيُونَ نِسَاءَكُمْ فِي ذَلِكَُمْ بَلَاءٌ مِّنْ

رَبِّكُمْ عَظِيمٌ﴾ (إبراهيم، واته: وه (یاد بکه وه) کاتیک مووسا به لگه که ی خو ی گوت: یادی چاکه ی خوا به سه ره خوتانه وه بکه نه وه، که له ده ست دارو ده ستی فیرعه ون قوتاری کردن، که سو غره و بیگاریان پی ده کردن (و سزای خرابیان ددهان) وه کور ده گانتانیا ن سه رده بری و نافرته گانتانیا ن ده هی شته وه، وه له وده له په روه رده گار تانه وه چاکه یه کی مه زن هه بوو که بی ته مایه ی تاقی کر د نه وه تان.

كەواتە: ئەو پۇژانی خوا (أيام الله) یەى كە "خوا سبحانه وتعالى" فەرمانى بەمووسا "عليه السلام" كردو، وەبەر گەلەكەیان بختەو، ئەو ڕووداو و پێشھاتە تال و شیرینانەن كە لەئایەتەكەى دوايیدا ئاماژەیان پێكراو، كە بریتى بوون لە چەوسێترانەو و سۆغەرەو پێگار پێكران و، نیرەو و سەربران و مێینە ھێشترانە و میان و... ھتد، و میاشان دەر بازبوون و ڕزگار بوونیان بەھۆى پێغەمبەرانى خوا: مووسا و ھاروونى برايەو "سەلامى خوايان لێبى" و ئازادو سەربەست بوونیان و، نیری ستەم و چەوساندنەو لەسەر لاچوونیان.

شایانى باسیشە كە ھەركام لەوشەكانى:

۱- جەژنەكان (الأعياد) و ۲- بۆنەكان (المناسبات) و ۳- یادەكان (الذكريات)، وەك ناو و نیشانىكى گشتى بۆ ئەو ڕووداو و پێشھاتە خۆش و ناخۆش و شیرین و تالانە بەكاردی، ھەرچەندە ھەندىك جار بەپێى عورف و باو، یەكێك لەوسێ وشانە "رەنگە غەیری وانیش" زیاتر بۆ جوړىك لەو بۆنەو یادانە بەكاربھێنرێ، بۆ وێنە: وشەى جەژن (عيد) كە تەنیا بۆ پۇژانى شادیو خۆشى بەكاردى، "بەپێى عورف"، ھەرچەندە لەبەتەرەتدا پێشھات و بۆنە خۆش و ناخۆشەكان، دەگرێتەو، وەك دواى ڕوونى دەكەینەو. □

ئەجا خوا پشٹیوان بى ھەول دەدم لەدوو تووى ئەم كتیبەدا تیشك بخەمە سەر گۆى جەژن و بۆنەو یادەكان بەگشتى و، ھەندىكیشیان كە مشت و مریان لەبارەو كراو و دەكرێ، وەك یادكردنەو لەدايكبوونى پێغەمبەر "صلی اللہ علیہ وسلم" و بۆنە ئیسلامیەكانى دیکەو، پۇژى نەورۆزو، بۆنە نەتەومى و نیشتمانییەكانى دیکەو، یادو بۆنە جیھانییەكانى وەك: پۇژى دایك، منداڵ،

گريڪار، مافي مروف... هتد، بهتايهت.

نامانجيشم نهويهه كه رڻ نهدهين بهناهق، بهناوى شهريعتهوه بازنهى  
 قهدهغهگراوهگان (المحرمات) لهسهر حيسابى جهلال و رهوا (الحلال والمباح)  
 بهبى بهلگهيهكى پروون و بى چهندو چوونى شهرعيسى، فراوان بگريو، خه لگى  
 تووشى سهغلهتتى (حرج) ببى، چونكه خواى كاربهجى و ميهرهبان لهكتيى  
 بههيزو بهپيزى خويدا، زور بهراشكاويى پايگهياندهوه، كه زورى پيناخوشه  
 شتانيك كه بهرهواى داناون، لهخه لگى قهدهغه بگريى، وهك فهرموويهتتى:  
 ﴿قُلْ مَنْ حَرَّمَ زِينَةَ اللَّهِ الَّتِي أَخْرَجَ لِعِبَادِهِ وَالطَّيِّبَاتِ مِنَ الرِّزْقِ...﴾ (٣٢) الاعراف، واته:  
 بلئ: گى نهو جوانيى و روزهيه خوشانهى كه خوا بو بهندهگاني وهديهياناون،  
 قهدهغهى كردوون..؟

ههروهها فهرموويهتتى: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا لَا تَحْرِمُوا طَيِّبَاتِ مَا أَحَلَّ اللَّهُ لَكُمْ وَلَا  
 تَعْتَدُوا إِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ الْمُعْتَدِينَ﴾ (٨٧) المائدة، واته: ئهى نهوانهى بپرواتان  
 هيئاوه! نهو شته خوش و بهسوودانهى خوا بوى جهلال كردوون، قهدهغه  
 مهگن، وه سنوورشكيتيى مهگن، بيگومان خوا سنوور شكيتاني خوشناوين.  
 ههروهها لهبارهى دانهناني سهغلهتتى لهئاين و بهرنامهكهيدا فهرموويهتتى:  
 ﴿... وَمَا جَعَلَ عَلَيْكُمْ فِي الدِّينِ مِنْ حَرَجٍ...﴾ (٧٨) الحج، واته: وه لهئايندا هيچ  
 جوړه سهغلهتتيهكى دانهناوه.

بهكورتى:

بهم باسو ليكولنهويهه دمهوى، بهرگريى له فراوانيى و ئسانيى و لهگهل  
 فيترهتى ساغو بهرژموهنديى راستهقينهى خه لگدا گونجاويى، شهريعهتى تيرو  
 نهواويى خواى كاربهجى بكهم، لهبهرانبه ههنديك جوړه تيگهيشتنى



سەرگیڵ و کەرچ و کالدا، بۆ هەندیک ئایەت و دەقی سوننەت و بابەتی شەرعیی، کە سەرەنجام بەناھەق و ستەم، ڕووی گەش و جوانی شەریعەت دەشیوێنن و، بەبێ بەلگەیهکی ڕاست و ڕوون، هەندیک شتی ڕەوا لەخەڵکی قەدەغە دەکەن و، لەناکامدا یان سەغڵەت و بیزاریان دەکەن، یان "ئەگەر دامەزراو نەبن" لە ئیسلامیان دوور دەخەنەوه و دەیاننێن و دەیاننۆڕێن و، ڕاست بە پیچەوانەیی فەرماشتەکەیی پیغەمبەرەوه "صلی الله علیه وسلم"، مامەڵەیان لەگەڵ دەکەن، کە فەرموویەتی: (يَسْرُوا وَلَا تُعْسِرُوا، وَبَشِّرُوا وَلَا تُنْقِرُوا) متفق علیه، واتە: (دینداریی) ئاسان بکەن و قورسی مەکەن، وه (خەڵک) دلخۆش بکەن و بیزاریان مەکەن و مەیانسلەمێنەوه.

هیواداریشم ئەم نووسینە ئەو ئامانجەیی کە بۆی نووسراوه بپیچێ و، خۆشحاڵیش دەبم بەتیببینیی و ڕەخنە و سەرنجی دڵسۆزانە و بابەتیانەیی هەر خوشک و برایەک، چونکە بیگومان هەقی ڕەھا (الحق المطلق) تەنیا لەلایەن خوای بەرزو مەزن و زاناو کاربەجێ و شارەزایە: ﴿وَقُلِ الْحَقُّ مِنْ رَبِّكُمْ...﴾ (الكهف، ۲۹) و تەنیا پیغەمبەرانیش "صلی الله عليهم وسلم" لەهەڵە و کەم و کووڕیی پارێزراو (معصوم) ن.

سبحانك اللهم وبحمدك، أشهد أن لا اله الا أنت

أستغفرك وأتوب اليك

٥ محرم/ ١٤٣٤ هـ كۆچی

٢٠١٢/١١/١٩ زایینی

بەغدا

## رى خوشكردن

خوئنهري سەنگين !

ئەم كىتەبى بەردەستت ئە بنەرەتدا چوار ئالقەى بەرنامەى (مەحەك) بوو،  
كە كاك سۆران عومەر لەگەل بەندەدا ئەنجامى دەدا، بەلام دوایى لىم زیاد  
كردو دەستكارىم كردو لەشیوہى وتووێژو پرسىارو وەلامەوہ گۆریم بۆ ئەم  
حالتەى ئىستای.

وئەم كىتەبە بۆ سى بەش دابەش بوو:

بەشى يەكەم: دە (۱۰) بنەماى گرنگ بۆ روونکردنەوہى حوكمى يادو بۇنەو

جەژنەكان.

بەشى دووہم: لەبىژىنگدانى بەلگەكانى ئەوانەى سەر جەم يادو بۇنەكان

بەحەرەم دەزانن.

بەشى سێيەم: لىكۆلىنەومىيەك لەبارەى رەوايى و نا رەوايى يادکردنەوہى رۆژى

نەورۆژەوہ.

شاينانى باسيشە كە ھەولمداوہ بەپى تۈنا، روون و كورت و گوشراوانە بابەتەكە  
بەخەمەرۈو، ھەربۆيەش لەشیوہى وتو وێژو چاپيەكەوتنەوہ گۆریم بۆ شیوہى  
نووسینو، ھەرچىيەك پەيوەندى بەخودى بابەتەكەوہ نەبووبى لامبردوہ،  
بەلام بىگومان كەم و زۆر شوینەوارى قسەى زارەكىى (شفهى) چاپيەكەوتنى  
ھەربۆوہ ديارە.

به شی یه که م

## ده (۱۰) بنه‌مای گرنگ بو روونکردنه‌وهی حوکمی یادو بۆنه‌و جه‌ژنه‌کان.

خوێنه‌ری به‌رێزا

له‌م به‌شه‌دا ده (۱۰) بنه‌مای گه‌وره‌و گرنگی شه‌ریعه‌ت ده‌خه‌ینه‌پروو، که هه‌رگه‌سیک به‌وردیی سه‌رنجیان بدات و باش لییان تیڤگات، به‌ئاسانی حوکمی شه‌ریعی یادکردنه‌وهی یادو بۆنه‌و جه‌ژنه‌کانی بو ئاشکرا ده‌بی. ئه‌و بنه‌مایانه‌ش ئه‌مانه‌ن:

- ۱- ئیسلام له‌قورئان و سوننه‌تدا به‌رجه‌سته‌یه‌و، قسه‌و بۆچوونی زانیان، تیڤگه‌یشتنی ئه‌وانه له‌باره‌ی ئیسلامه‌وه، نه‌ك خودی ئیسلام.
- ۲- ئاسانکاری "له‌سنووری شه‌ریعه‌تدا" یه‌کێکه له‌ بنه‌ماکانی شه‌ریعه‌ت. □
- ۳- ئیسلام هه‌زنه‌کان بازنه‌ی قه‌ده‌غه‌کراوه‌کان (محرمات) له‌سه‌ر حیسابی ره‌وا (مباح) فراوان بکری. □
- ۴- کردمه‌وه‌کان به‌گشتی بو هه‌ردووێك جو‌ری: خواپه‌رستییه‌کان (العبادات) و هه‌ئس و که‌وته‌کان (المعاملات - العادات) دابه‌ش ده‌بن. □
- ۵- بناغه له‌خوا په‌رستییه‌کاندا قه‌ده‌غه‌بوون (حظر) و، له‌هه‌ئس و که‌وته‌کاندا ره‌وا (مباح) بوونه.



- ۶- شتى رەوا بەھۆى بەھەلە بەكارھيئىرانىيەو، حوكمە ئەسلىيەكەى ناگوڧى و قەدمغە نابى.
- ۷- نيازو مەبەست، حوكمى ھەئس و كەوتەكان دەگوڧى.
- ۸- يادو بۆنەو جەژنەكان لەبازنەى ھەئس و كەوت و عادمتەكاندان.
- ۹- بىدعت تايبەتە بەھەردووك بوارى عەقيدەو عىبادەتەو.
- ۱۰- ھەركات حوكمىكى شەرىعى لەسەر بناغەى عورفو عادمتىك بنيات نرا، بەگوڧانى عورفو عادمتەكە، ئەو حوكمەش دەگوڧى.

لە ئۆرە كۆشەلەيەتەيەكان ئەكەتەين  
Stay in touch on social media  
ئەن ئەكەم مەز مۇلاقەتەل كۆشەتەي

ڤاگەپاندى مەكتەبى مامۇستە عەلى بابىر

archive.org/details/@alibapir

AliBapir

Google Play App Store





www.alibapir.net

English - عربي - كوردى

عەلى بابىر/ AliBapir

عەلى بابىر/ AliBapir

كەتەبى

ڤاگەپاندى مەكتەبى مامۇستە عەلى بابىر

Telegram WhatsApp Messenger



ڤاگەپاندى مەكتەبى مامۇستە عەلى بابىر

بنه‌مای یه‌که‌م:  
ئیسلام له‌قورئان و سوننه‌تدا به‌رجه‌سته‌یه‌و  
قسه‌و بو‌چوونی زانایان ، تیگه‌یشتنی ئه‌وانه له‌باره‌ی  
ئیسلامه‌وه ، نه‌ك خودی ئیسلام.

له‌ نۆجه‌ كۆمه‌له‌یه‌یه‌كه‌ن له‌كهمان  
Stay in touch on social media  
ئێه‌ن به‌كهم به‌ر موافق هه‌واڵ له‌ئێه‌مان

پاڤه‌پاڤه‌ی مه‌كته‌بی ماموستا عه‌لی بابیر

AliBapir/علي بابیر

archive.org/details/@alibapir

علي بابیر/ AliBapir

AliBapir

www.alibapir.net

English - عربي - کوردی

پاڤه‌پاڤه‌ی مه‌كته‌بی ماموستا عه‌لی بابیر

## بەرئزان !

ھەرچەندە ئەم بنەمايە يەكێكە لە بەناشكرا زانراوەكانى ئىسلام، ناگونجى ھىچ كەس لامو جيمىيى لەبارمىيەو ھەبى، بەلام بەكردەووە لەكاتى جىيەجى كردن (تطبیق)دا زۆركەس پىيەووە پابەند نابىو، ديارە پىوہ پابەند نەبوونىشى مەرفۇد دووچارى گرفتو كىشەى زۆر دەكات، بگەرە زۆر لەلادان (انحراف)و بەلارپىدا رۆيشتنى بەشێك لەمسوئەمانان، ھۆكارەكەى پابەند نەبوونە بەم بنەما گەورەو گەنگو ئاشكرايەو!

بۆيە بەپىويىسم زانى بۆ دەرخستنى حوكمى يادو بۆنەو جەژنەكان بەگشتى، بەر لەھەر شتێك ئەم بنەما شەرعىيە گەنگە بخەمەو بەرچاو.

بەلگەش لەسەر راستى و تەواوى و ئاشكراى ئەم بنەمايە، ئەوھىە كە جىاوازى لە نىوان پىغەمبەران "عليهم الصلاة والسلام" و غەيرى ئەواندا، ئەوھىە كە پىغەمبەران لەلايەن خواوہ "تبارك وتعالى"، سەرووش (وحى)يان بۆ ھاتوہ، وەك خوا فەرماويەتى: ﴿إِنَّا أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ كَمَا أَوْحَيْنَا إِلَى نُوحٍ وَالنَّبِيِّينَ مِنْ بَعْدِهِ...﴾ (النساء، ۱۶۳) واتە: ئىمە سەرووشمان بۆتۆ كردوہ، وەك چۆن سەرووشمان بۆ نووح و پىغەمبەرانى دواى ویش كردوہ...

ھەرۇھا خوا فەرماويەتى: ﴿قُلْ إِنَّمَا أَنَا بَشَرٌ مِثْلُكُمْ يُوحَىٰ إِلَيَّ أَنَّمَا إِلَهُكُمُ إِلَهُ وَاحِدٌ...﴾ (الكهف، ۱۱۰) واتە: "ئەى موحەممەد" بلێ: بىگومان من تەنيا مەرفۇقەك وەك ئىوہ، سەرووشم بۆ دى كە پەرسەراو "ئى بەھەق" تان يەك پەرسەراوہ "كە خوايە"...

ئەجا بىگومان پىغەمبەرانىش "عليهم الصلاة والسلام" لەبەرانبەر وەحى

خوای زاناو شارمزاڊا، وهڪ هرکه سيکی دیکه، جگه له شوینکه وٽنی و  
جیبه جيڪرڊنی، هيچ مافيکی دیکه يان نه بووه، وهڪ خوا "عز وجل"  
به پيغه مبهري گوڙايي "صلى الله عليه وسلم" فهرمووه: ﴿وَاتَّبَعَ مَا يُوحَىٰ إِلَيْكَ  
وَأَصْبِرْ حَتَّىٰ يَخُذَكَ اللَّهُ وَهُوَ خَيْرُ الْحَاكِمِينَ﴾ ﴿١٠٩﴾ يونس، وه شوين نهو سرووشه  
بكهوه كه بوٽ گراوه، وه خوڙاگر به، ههتا خوا حوڪم دهڪاتو برپار ددهات،  
وه نهو باشترين برپار دهره.

ناشكراشه كه سرووش (وحي) ڀيڪ كه بو پيغه مبهري خاتهم (محمد) هاتوه،  
له قورڻان و سوننه تدا كورت هه لاٽوه، ويڙاي جياوازيهه گاني نيوان قورڻان و  
سوننه ت، كه نيره شويني نهو باسه نيه.

نجا به لگهش له سهر كورت هه لاٽني سرووش (حصر الوحي) له قورڻان و  
سوننه تدا زورن و، بگره نهوه له مهسه له روون و به ناشكرا زانراوه گاني نيسلامه،  
خوای كار به جيئش فهرموويه تي: ﴿...وَأَنزَلْنَا إِلَيْكَ الذِّكْرَ لِتُبَيِّنَ لِلنَّاسِ مَا نُزِّلَ  
إِلَيْهِمْ وَلَعَلَّهُمْ يَتَفَكَّرُونَ﴾ ﴿٤٤﴾ النحل، واته: وهزيكرمان بوڙاي تو ناردوته  
خوار، تاكو نهوهي بوڙايان نيڙراوته خوار، بوڙيان روون بكهيهوه، ومبه لكو  
خوشيان بيركه نهوه.

ههروهما خوای بهرزو بي وينه فهرموويه تي: ﴿...وَمَا آتَاكُمُ الرَّسُولُ  
فَاخْذُوهُ وَمَا نَهَاكُمْ عَنْهُ فَانْتَهُوا وَاتَّقُوا اللَّهَ إِنَّ اللَّهَ شَدِيدُ الْعِقَابِ﴾ ﴿٧﴾ الحشر،  
واته: وه ههرچي پيغه مبهري پيتان ددها "له نهرك و فهرمانه كان" ليى وهر بگرن،  
ومنهوهي ريگرييان لي دهڪات "لهقه دمهغه كان" وازي لي بينن، ومپاريڙ له خوا  
بكه، بيگومان خوا سزاي تونده.

ئاشكراشه ئهوهى كه پيغه مبهري خوا "صلى الله عليه وسلم" ئاراسته مان دهكات لهفه رمان و ريگريه كان (الأوامر والنواهي)، يان ههر لهخودى قورئاندا، يان بریتين له فهرمووده و كردهوه و دانپیدا هیتانه كان (الأقوال والأفعال والتقريرات)ى، كه وشهى سوننهت (السنه) كويان دهكاتهوه.

دياره رستهى: ﴿وَاتَّقُوا اللَّهَ إِنَّ اللَّهَ شَدِيدُ الْعِقَابِ﴾ كيش پاش رستهى: ﴿وَمَا آتَاكُمُ الرَّسُولُ فَخُذُوهُ وَمَا نَهَاكُمْ عَنْهُ فَانْتَهُوا﴾ زور بهروونى ئهوه دهگهيهنى، كه سهريچى كردنى مسولمانان، بو هه رچى كه پيغه مبهري خوا "صلى الله عليه وسلم" پييان رادهگهيهنى، له دوو تووى قورئان و سوننهتدا، دوو چارى سزاو جهز مبهى توندو سهختى خوى دادگهرو بالا دهستان دهكات.

ههرومها پيغه مبهريش "صلى الله عليه وسلم" لهو بارهوه كه ومهى خوا (وحي الله) له قورئان و سوننهتدا بهرجهستهيه و تياندا كورت ههلاتوه، فهرموويهتى: (... أَلَا إِنِّي أُوتِيتُ الْكِتَابَ وَمِثْلَهُ مَعَهُ..)، رواه أبو داود والترمذي: ٢٦٦٥، وابن ماجه: ١١٣، واته: ئاگاداربين! من كتيبم پيدراوه "وهك ومهى"، وه وپراى وى ويتهى ويشم پيدراوه، كه بيگومان مبهستى پى سوننهته، بهههركهسيك جوهرهكهيهوه.

### بهتئ بهريزان!

ئىسلام له سرووش (وحي)دا بهرجهستهيهو، سرووشيش له قورئان و سوننهتدا بهرجهستهو كورت ههلاتوو (محصور)ه، ههريويهش زانايانى ئىسلام له سههه بنچينهيهك ريكههوتوون لهو بارهوه كه دهتئ: قسهكانى زانايان بهلگهيان له سههه دهيتريتهوهو به بهلگه ناهيتريتهوه (أقوال العلماء يستدلُّ لها ولا يُستدلُّ بها).

ئعجا ههر ليهره شهوه بووه كه (ابن عباس) "خوا لئى پازى بئ" رپوژيك له



کۆرپکدا باسی مهسه لهیه کی کردو فه رمایشتیکی پیغه مبهری خوی "صلی الله علیه وسلم" له باره وه هیئیه وه، یه کیکیش له ئاماده بووان له باره وه باسی قسه یه کی نه بوبه کړو عومهری کرد "خوا لییان رازی بی" (ابن عباس) یش توورمبوو و گوئی: (یوشک أن تنزل علیکم حجارة من السماء، أقول: قال رسول الله "صلی الله علیه وسلم"، وتقولون: قال: أبوبکر وعمر!)

واته: نیزیکه له ئاسمانه وه بهر دتان به سهردا ببارن، ده ئیم: پیغه مبهر "صلی الله علیه وسلم" وایفه رمووه، ئیوهش ده ئین: نه بو به کړو عومهر!!  
کهواته:

ئیسلامو شهر یعت ته نیا بریتیه له قورئان و سونته و، جگه له و دوانه به خودی ئیسلامو شهر یعت ته گهی دانانری و، قسه و بیروپراو ئیجتهادی زانیان و مهزبه گانیان "جگه له وهی راسته وخو له قورئان و سونته وهر گیراوه" ته نیا به تیگه یشتی نه وان له باره ی ئیسلامو شهر یعت وه داده نری، نه که به خودی ئیسلامو شهر یعت، پیشم وایه ئیمام شافعی ش پرحمه تی خوی لی بی، ههر

۱ - روی معناه أحمد (۳۳۷/۱) و الخطیب فی الفقیه و المتفق (ص ۱۴۴) وابن عبد البر فی بیان العلم و فضله (ص ۵۷۰) من طریق شریک عن الأعمش عن الفضیل بن عمرو قال: أراه عن سعید بن جبیر عن ابن عباس قال: تمتع النبی صلی الله علیه وسلم فقال عروة بن الزبیر: نهی أبو بکر وعمر عن المتعة فقال ابن عباس ما یقول عروة؟ قال: یقول: نهی أبو بکر وعمر عن المتعة، فقال ابن عباس أراهم سیهلکون أقول قال النبی صلی الله علیه وسلم ویقول نهی أبو بکر وعمر. أ. ه. وفي سنده شریک من عبد الله القاضي وفيه ضعف یسر.

و للأثر سند آخر رواه إسحاق بن رهویه فی مسنده (كما فی المطالب العالیة) ۳۶۰/۱ (رقم ۱۲۱۴) ورواه ابن عبد البر فی (بیان العلم) تعلیقاً (۵۷۰) (ورواه الخطیب فی الفقیه ۱/۱۴۵) وأبو مسلم الکجی (ذکره ابن القیم فی الزاد ۲/۲۰۶) (من طریق یوب عن ابن أبی ملیکه عن عروة - به - قال الحافظ ابن حجر: سنده صحیح. وقد روی هذا الأثر معمر عن یوب فأسقط ابن أبی ملیکه، لكن الصواب ذکر ابن أبی ملیکه کذا رواه حماد بن زید عن یوب. والله أعلم. وأما اللفظ المذكور: وهو یوشک أن تنزل علیکم حجارة من السماء... فلم نجد، لكن ذکره ابن القیم ولم یعزّه لأحد کما فی الزاد ۲/۱۹۵، له ینگیه: (منتديات شبكة السنة النبوية وعلومها) دا هاتوه،  
(http://www.alssunnah.net/vb/showthread.php?t=1207).



(۲۰)

بنه‌مای دووهم:  
ئاسانکاری له‌دینداریبیدا "له‌بازنه‌ی شه‌ریعه‌تدا"  
یه‌کیکه له‌بنچینه‌کانی شه‌ریعه‌ت

له‌لاره‌ی خوێندنییه‌وه‌مان له‌کۆتاییه‌وه‌مان  
Stay in touch on social media  
نێن هه‌مگه‌ر بۆ خۆمان له‌لاره‌ی ئه‌ركه‌مان

ئێله‌بایر AliBapir

archive.org/details/@alibapir

www.alibapir.net  
English - عربي - کوردی

ئێله‌بایر AliBapir

هه‌مانجێه‌وه‌مان له‌لاره‌ی ئه‌ركه‌مان

AliBapir

Google Play

App Store

QR codes for Google Play and App Store

QR codes for social media (Telegram, WhatsApp, Facebook)

ئهم بنه مایهش چهندان ئایهتی قورئان و دهقی سونتهت به پروون و راشکاوی و جهخت لهسه رگرنهوه رایانگه یاندوه، بۆ وینه:

۱- ﴿...يُرِيدُ اللَّهُ بِكُمُ الْيُسْرَ وَلَا يُرِيدُ بِكُمُ الْعُسْرَ...﴾ (١٨٥) البقرة،  
واته: خوا ئاسانی بۆتان دهوی و زهحهتهت و قورسی بۆتان ناوی.

ئهم رسته موبارمهكesh له سیافیكد هاتوه، كه هه مووی باسی رۆژوو گرتنی مانگی رهمهزان دهكات: ﴿شَهْرُ رَمَضَانَ الَّذِي أُنْزِلَ فِيهِ الْقُرْآنُ هُدًى لِّلنَّاسِ وَبَيِّنَاتٍ مِّنَ الْهُدَى وَالْفُرْقَانِ فَمَن شَهِدَ مِنْكُمُ الشَّهْرَ فَلْيَصُمْهُ وَمَن كَانَ مَرِيضًا أَوْ عَلَى سَفَرٍ فَعِدَّةٌ مِّنْ أَيَّامٍ أُخَرَ يُرِيدُ اللَّهُ بِكُمُ الْيُسْرَ وَلَا يُرِيدُ بِكُمُ الْعُسْرَ...﴾ (١٨٥) البقرة.

كه واته: له سۆنگه ی ئه وه وه كه بابای نه خوش و بابای رېبوار به هو ی رۆژوو گرتنه وه تووشی زهحهتهت و نارېحهته یی دهن، خوی میهره بان موئهتی داو ن كه به رۆژوو نه بن و، له رۆژانی دیکه دا ئه و رۆژانه بگرنه وه، چونكه خوی به به زمی حه زناكات بهنده گانی تووشی نارېحهته یی و قورسی بن.

۲- ﴿...مَا يُرِيدُ اللَّهُ لِيَجْعَلَ عَلَيْكُم مِّنْ حَرَجٍ وَلَٰكِن يُرِيدُ لِيُطَهِّرَكُمْ وَلِيُتِمَّ نِعْمَتَهُ عَلَيْكُمْ لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ﴾ (٦) المائدة، واته: خوا نایه وی به هیج جوړیک سه غله تان بکات، به لکو دهیه وی پاکتان بکاته وه و چاکه ی خو یتان له سه ر ته وا و بکات، به لکو سوپاسگوزاری بکه ن. □

ئهم رسته موبارمهكesh كه به شیكه له ئایه تیك، پاش ئه وه هاتوه له سیافیكد هاتوه، كه خوا باسی ده ستوویژو پاشان خوشوردن و، دوا ییش له گاتی نه بوونی ئاودا تهیه موم کردنی کردوه: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا إِذَا قُمْتُمْ إِلَى الصَّلَاةِ

فَاغْسِلُوا وُجُوهَكُمْ وَأَيْدِيَكُمْ إِلَى الْمَرَافِقِ وَامْسَحُوا بِرُءُوسِكُمْ وَأَرْجُلَكُمْ إِلَى الْكَعْبَيْنِ وَإِنْ كُنْتُمْ جُنُبًا فَاطَّهَّرُوا وَإِنْ كُنْتُمْ مَرْضَىٰ أَوْ عَلَىٰ سَفَرٍ أَوْ جَاءَ أَحَدٌ مِنْكُمْ مِنَ الْغَائِطِ أَوْ لَمَسْتُمُ النِّسَاءَ فَلَمْ يَجِدُوا مَاءً فَتَيَمَّمُوا صَعِيدًا طَيِّبًا فَامْسَحُوا بِوُجُوهِكُمْ وَأَيْدِيكُمْ مِنْهُ مَا يُرِيدُ اللَّهُ لِيَجْعَلَ عَلَيْكُمْ مِنْ ... ﴿٦﴾

المائدة.

کهواته:

لهو حالتهدا که ئاو چنگ ناکهوی، یان ناگونجی بهکار بهیژی و بهکارهینانی خاونهکهی تووشی زیان دمکات، خوی میهرمان مؤلتهی داوه که لهجیاتی ئاو، بۆ هرکام لهدهستوئیزو خوښوردن (الوضو والغسل) تهیهموم بکری.

۳- ﴿يُرِيدُ اللَّهُ أَنْ يُخَفِّفَ عَنْكُمْ وَخُلِقَ الْإِنْسَانُ ضَعِيفًا﴾ ﴿٢٨﴾ النساء، واته: خوا دمیوهوی لهسهرتان سووک بکات، وهرؤف بیهیز دروستکراوه.

ئهم ئایهته موبارمگهش که خوی بهبهزمی تئیدا رایگهیانده، که رهچاوی بیهیزی (ضعف)ی مرفی کردوه ئهرکی سهرشانی سووک کردوه، بهتایبهت لهبهرانبهر غهریزهی جینسییدا، چونکه ئهم ئایهته لهسیاقتیدا هاتوه، که ههموی باسی مهسهلهی هاوسهرگیری و تیگرکردنی غهریزهی جینسییه بهشیومهکی شهرعیانه.

کهواته: خوی کاربهجی و بهخشنده لهو حالتهتانهدا، که زانیویهتی مرفهکان تووشی سهغلهتی و بارگرانیی دهن، ئهرکهکانی شانی سووک کردوون، تاگو دووچاری بیزاریی و گرفتاریی نهبن لهدیندارییاندا.

ههروهها لهوبارهوه پیعهمبهری خواش "صلی الله علیه وسلم" فهرمایشتی

زورن، ٻو ويٺه:

۴- (يَسْرُوا وَلَا تُعْسِرُوا، وَبَشِّرُوا وَلَا تُنْفِرُوا) متفق عليه، واته: (دينداري) ئاسان بگهڻو و مزه حمهت مه خهڻ، وه (خه لڪ) دلخوش بگهڻو مه يانسله ميننه وهو بيزاريان مه گهڻ.

۵- پيغه مبهري خوا "صلي الله عليه وسلم" عاده تي هه ميشه يي وابوه كه لاي ئاساني گرتوه، هيچ گات به لاي زه حمهت و بارگراييدا نه شكاوته وه، وهك دايگمان عائشه خوا ليي رازي بي له وهسفي پيغه مبهري گوتويه تي، كه بيگومان هاوسه ريش له هه مووگهس به هاوسه ري خوي ئاشناتره:

(ما خَيْرَ رَسُولٍ اللَّهُ "صلي الله عليه وسلم" بين أمرين قَطُّ إِلَّا أَخَذَ أُيْسَرَهُمَا مَا لَمْ يَكُنْ إِثْمًا، فَإِنْ كَانَ إِثْمًا، كَانَ أَبَعَدَ النَّاسِ مِنْهُ) متفق عليه، واته: هه رگيز پيغه مبهري خوا "صلي الله عليه وسلم" له نيوان دوو كاردا سه ريشك نه كراوه، مه گهر ئاسانه كه ياني وه رگرتوه، نه گهر گونا نه بووي، نه گهر گونا نه بووي، له هه مووگهس لي دوورتر بووه.

۶- (مَا بَالُ رَجُلٍ بَلَّغَهُمُ عَنِّي أَمْرٌ تَرَخَّصْتُ فِيهِ فَكَرَهُهُ وَتَنَزَّهُوا عَنْهُ، فَوَاللَّهِ لَأَنَا أَعْلَمُهُمُ بِاللَّهِ وَأَشَدَّهُمْ لَهُ خَشْيَةً) متفق عليه، واته: ٻوچي پياوانيڪ له مننه وه پييان دهگات كه مؤلتهم له شتيڪدا وه رگرتوه "لاي ئاسانييم گرتوه" كه چي نه وان پييان ناخوشه و خوي لي دوور دهگرن!! به خوا من له وان به خوا زانارم و زياتر ش لي دهرسم.

دياره پيغه مبهري خوا "صلي الله عليه وسلم" به توورمي و بيزاريه وه باسي كه سانيڪ دهگات كه به خه يالي خويان، له بهر زيده شاره زايي و پاريزگاري و ٻو خوا صولحان، هه نديڪ له وشانه ي كه پيغه مبهري خوا "صلي



الله عليه وسلم" گاري به مؤلثت (رخصة) كردو ته ٿياندا، "بؤ ويٺه: بهرؤزوو نه بوون له سه فهدا" نهوان كار كردن به مؤلثتيان "وهك پيغه مبهري خوا" پيخوش نه بوو مو گاريان پيٺه كردو!!

نجا دوايي كه پيغه مبهري خوا سويند ده خوات، له سمر نهوه كه لهوان به خوا زانترهو، له وائيش زياتر لي دي دهرسي و پاريزي لي دهكات، مبهستي نهوميه نهو بؤ چوونه لارو چهوتهيان بؤ راست بكتاهوه، كه مهرج نيه، كي سه ختگيري (تشدد) زياتر بكتا، له خوا ترسترو شاره زاترو به دينتر بي!

هه ٿبه ته نه پيغه مبهري خوا "صلي الله عليه وسلم" مبهستي بووهو، نه ٿيمهش مبهستمانه، كه حهرام بؤ خه ٿكي هه ٿال بكري و دهستكاري سنوورمكاني شهريعت بكري! نه خير، به لام پيويسته دٿياش بين كه شهريعت هه تا بلوي لاي ناساني دهگري و، هه زناكات خه ٿك سه غلته و بارگران بكتا.

پاشان وهك چؤن شلگيري و به زايه دان (تفريط) نيشانهي كه م پاريزكاريه، به هه مان شيوهش سه ختگيري و تيپه راندن (التشدد و الإفراط) يش هه نيشانهي كه م پاريزكاريه به لگه نه شاره زايه، دينداري ريڪ و راستيش نهوميه كه راسته شهقامي خوا بگري و، نه لي به جي بميني و نه لي تيپه ريني.

رڳه راندني هه ڪٿه بي مائوسا عالي بابير

archive.org/details/@alibapir

Alibapir

Google Play | Apple App Store

له نوره كومپاڙه نيهڪان له ڪٿه نياين

Stay in touch on social media

ٿي مڪم مڙ مواقع التواصل الاجتماعي

www.alibapir.net

English - عربي - گودزي

عمل بابير/Alibapir

Alibapir عمل بابير

ڪٿه نياين

رڳه راندني هه ڪٿه بي مائوسا عالي بابير

رڳه راندني هه ڪٿه بي مائوسا عالي بابير



(۲۷)

ئەمیش چەندان ئایەتی قورئانی بەپیژو دەقی سونەتی پیغمبەری بەرپێز  
"صلی اللہ علیہ وسلم" بەروون و راشکاوی راپانگەیانندو، بۆ وینە:

۱- ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَحْرِمُوا طَبِيبَتِ مَا أَحَلَّ اللَّهُ لَكُمْ وَلَا تَعْتَدُوا إِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ الْمُعْتَدِينَ﴾ (المائدة، ۸۷) واتە: ئەو ئەوانە ی پڕواتان هیناو! ئەو شتە  
خۆش و سوودبەخشانە ی خوا بۆی حەلال کردوون، قەدەغەیان مەگەن  
و مسوور شکیینی مەگەن، بیگومان خوا سنوور بەزینانی خۆشناوین.

۲- ﴿قَدْ خَسِرَ الَّذِينَ قَتَلُوا أَوْلَادَهُمْ سَفَهًا بِغَيْرِ عِلْمٍ وَحَرَّمُوا مَا رَزَقَهُمُ اللَّهُ  
أَفْرَاءَ عَلَى اللَّهِ قَدْ ضَلُّوا وَمَا كَانُوا مُهْتَدِينَ﴾ (الأنعام، ۱۴۰) واتە: بیگومان  
زیانبار بوون ئەوانە ی نەفامانە، بەنەزانیی منداڵەکانی خۆیانیان کوشتن،  
وەئەو رۆزییە ی کە خوا پێیداو، بەدرۆ هەلبەستنەو بەناوی خواو  
قەدەغەیان کرد، زیانباربوون و ڕیی راستیان نەگرتبوو.

۳- (إن الله تعالى فرض فرائض فلا تضيعوها، وحدّ حدوداً فلا تعتدوها، ونهى  
عن أشياء فلا تنتهكوها، وسكت عن أشياء من غير نسيان لها رحمة لكم، فلا تبحثوا  
عنها) رواه الدار قطني والطبراني في الكبير برقم: (۵۸۹)، والبيهقي، واتە: خۆی  
بەر ز چەند ئەرکیکی پێویستکردوون، مەیانچوین، وەچەند سنوورێکی  
کێشاون، مەیانبەزین، وەچەند شتیکی قەدەغە کردوون، توخنیان مەگەون،  
وەلەرۆی بەزیمی پێدا هاتنەو هاتنەو بی لەبیر چوونەو، لەچەند شتیکی  
بێدەنگ بوو، لێیان مەپرسن.

٤- (ما أحلّ الله في كتابه فهو حلال، وما حرّم فهو حرام، وما سكت عنه فهو عفو، فاقبلوا من الله العافية، فان الله لم يكن نسياً، ثم تلا هذه الآية: ﴿...وَمَا كَانَ رَبُّكَ نَسِيًّا﴾ (٦٤) مريم) رواه الحاكم وقال صحيح الإسناد، وقال البزّاز: الإسناد صالح، واته: ئەوهی خوا له گتیبی خۆیدا هه لالی کردوه هه لالهو، ئەوهی قه دهغه ی کردوه قه دهغه یه، وئەوهی لیبی بیدنگ بووه، ئەوه رهوایه و ئەوهی خوا رهوای کردوه لیبی وهر بگرن، چونکه بیگومان خوا هیچی له یاد ناچی، پاشان ئەم ئایه تهی خوینده وه: "وه ناگونجی په روهردگارت شتی له یاد بچی".

دیاره ئەو ئایهت و فهرمایشتانه که ته نیا چهند تموونه یه کن، زۆر پروون و ئاشکران له و باره وه که خوای کار به جی و پیغه مبه ره که ی "صلی الله علیه وسلم" پێیان ناخۆشه و قه دهغه یان کردوه، که به هیج بیانوو و پاساو یکه وه ئەو شتانه ی که خوا و پیغه مبه ره که ی له قورئان و سوننه تدا هه لال و رهوایان کردوون، قه دهغه بکری، چونکه بیگومان جگه له خوای زاناو شاره زاو کار به جی، هیج که سی دیکه مافی ئەوهی نیه هه لال و هه رام بو خه لکی دیاریی بکات، وهک فهرموویه تی: ﴿قُلْ أَرَأَيْتُمْ مَا أَنزَلَ اللَّهُ لَكُمْ مِنْ رِزْقٍ فَجَعَلْتُمْ مِنْهُ حَرَامًا وَحَلَالًا قُلْ إِنَّ اللَّهَ أَذِنَ لَكُمْ أَنْ تَقْتُلُوا﴾ (٥٩) یونس، واته: بلێ: ئەو رۆزییه که خوا بو ی ناردوونه خوار، وه هه ره له خو وه به هه رام و هه لالتان داناوه، بلێ: پێم بلێ: ئایا خوا مۆله تی داو، یان به ناوی خوا وه درۆ هه لده ستن؟!

ئاشکرشه که شه ریه تی خوای کار به جی، له سو نکه ی ئەوه وه که خوای به خشه ر هه رچی له بوونه وه ردایه بو به رژه و مندی مرقه گانی و مدیه ئاوه،



وهك فهرموویه تی: ﴿هُوَ الَّذِي خَلَقَ لَكُمْ مَّا فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا...﴾ (١٩)  
البقرة، واته: (خوا) ئهو كه سهیه كه ههرچی لهزه ویدا ههیه بو ئیوهی  
دروستکردوه..

ههروهها فهرموویه تی: ﴿وَسَخَّرَ لَكُم مَّا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا مِّنْهُ...﴾  
(١٢) الجاثية، واته: وهههرچی له ئاسمانه کان و لهزه ویدا، هه مووی له لایه  
خۆیهوه بو ئیوه پامو ملکه چ کردوه..

به ئی لهسوئنگه ی ئهوهوه، كه پێژه ی شته هه لال و پهوایه کان، زۆر زۆر زیاتره  
لهه ی قهدهغه گراوه کان، خوا قهدهغه گراوه کان دهستیشان و دیاریی دهکات، تاكو  
بزانری كه جگه لهناو هیئراو و دیاریی گراوه کان، ههرچی دهمینیتتهوه، پهواو  
هه لاله، وهك خوای زاناو توانا فهرموویه تی: ﴿وَمَا لَكُمْ أَلَّا تَأْكُلُوا مِمَّا ذُكِّرَ  
أَسْمُ اللَّهِ عَلَيْهِ وَقَدْ فَصَّلَ لَكُم مَّا حَرَّمَ عَلَيْكُمْ إِلَّا مَا اضْطُرِرْتُمْ إِلَيْهِ...﴾ (١١٦) الأنعام،  
واته: وهایا بوچی له (گوشتی) ئهو سههرپراوه ناخۆن كه ناوی خوای لهسه  
هیئراوه، له حالیکدا كه (خوا) ئهوهی بو پروون کردوونهتهوه كه لی  
قهدهغه کردوون، جگه لهوهی كه بو ی ناچار دهبین بیخۆن..

ئهوهش كه له گوشته کان (لحوم) قهدهغهیه چوار شتن، كه خوای کاربه جی  
له چوار شوین له قورئاندا باسی کردوون، كه ئه مانهن:

١- ﴿إِنَّمَا حَرَّمَ عَلَيْكُمُ الْمَيْتَةَ وَالدَّمَ وَلَحْمَ الْخِنْزِيرِ وَمَا أُهِلَ بِهِ لَغَيْرِ اللَّهِ...﴾  
البقرة (١٧٣)...

٢- ﴿حُرِّمَتْ عَلَيْكُمُ الْمَيْتَةُ وَالدَّمُ وَلَحْمُ الْخِنْزِيرِ وَمَا أُهِلَ لِغَيْرِ اللَّهِ بِهِ...﴾ (٢) المائدة.

۳- ﴿قُلْ لَا أَجِدُ فِي مَا أُوحِيَ إِلَيَّ مُحَرَّمًا عَلَى طَاعِمٍ يَطْعَمُهُ إِلَّا أَنْ يَكُونَ مَيْتَةً أَوْ دَمًا مَسْفُوحًا أَوْ لَحْمَ خِنْزِيرٍ فَإِنَّهُ رِجْسٌ أَوْ فِسْقًا أُهِلَّ لِغَيْرِ اللَّهِ بِهِ...﴾ (النعام. ۱۱۵)

۴- ﴿إِنَّمَا حَرَّمَ عَلَيْكُمُ الْمَيْتَةَ وَالدَّمَ وَلَحْمَ الْخِنْزِيرِ وَمَا أُهِلَّ لِغَيْرِ اللَّهِ بِهِ...﴾ (النحل. ۱۱۵)

ڪه واته: خواردينه قهدهغه ڪراوه ڪان له قورڻاندا، ٽهم چوارهن:

۱- مردار.

۲- خوين.

۳- گوشتي بهراز.

۴- سهربراو ٻو غهيري خوا.

ٻڌيهش خواي ڪاربه جي ٿاوا بهرووني و له چهند شوينيك له قورڻاندا باسيڪردون، تاڪو بزانري ڪه جگه لهو چواره، هه موو جوڙه خواردينه ڪان هه لال و رڻوان، واته: له سهر حاله تي بنه پرتي خويان ڪه رڻوايي (إباحة) يه ماونه وه.

تجا وهك له بنه ماي پينجه ميشدا دهيهه ينه پروو، زاناو پيشه وايان بنچينه ي بناغه له شته ڪاندا رڻوايي (الأصل في الأشياء الإباحة) يان لهو هه موو ٿايهت و فهرمايشتانه وهرگرتوه ڪه رايانگه ياندوه: شته ڪان به گشتي رڻواو هه لال و، نابي هيچ شتيڪ له دروستڪراوه ڪان و له ڪرده ووه هه لس و ڪه وته ڪان به قهدهغه و نارڻوا دابري، مه ڪهر به لگه يه ڪي روون و بي چهندو چووني له سهر هه بي، چونڪه خواي ميه رڻوان و ڪاربه جي رايگه ياندوه، ڪه به گشتي دروستڪراوه ڪاني ٻو مروف ودهيه ٿاوان ڪه لييان بههرمه مند بي.



## بندهای چوارهم:

**كرده وه كان به گشتی بۆ ههردووك جوړی :**

**خواپه رستییه کان (العبادات) وهه ئس و که وته کان**

**(المعاملات - العادات) دابهش دهبين**

له نړۍ کېدلایم پرېښکار کولکین  
<https://www.facebook.com/alibapir.media>  
 نن موږ غږ کوو تر ټولو اړخیزه اړیکه



عل بابیر/AlibiBapir

archive.org/details/@alibapir



عل بابیر/AlibiBapir

AlibiBapir











کسانې  
 راځئ پلاندې موږ ته غږ کړئ  
 www.alibapir.net  
 English - عربي - کوردی





راځئ پلاندې موږ ته غږ کړئ

بەسەر نەجدان و تېۋەر پامانى كۆي ئايەتەكانى قورئان و فەرمايشتەكانى پېغەمبەر "صلى الله عليه وسلم" بەتەبىرىكى فراوانتر: دەقەكانى سوننەت، چونكە سوننەتى پېغەمبەر ﷺ واتە: فەرمايشتەكانى، ۋە كىردەۋەكانى، ۋە دانپىدانراۋەكانى، بە سەر نەجدانى كۆي ئەو دەقانى شەرىعت، بۆمان دەرەكەۋىت كە كىردەۋەكانى ئىنسانەكان لە پرونگەي شەرىعتەۋە، دەبنە دوو بەش و، بۆ دوو جۆر بۆلۈن دەكرىن:

**جۆرى يەكەم:** پىي دەگوترى: پەرستشەكان (العبادات)، كە برىتيە لەو كىردەۋانەي كە لە نىۋان ئىنسان و خوادا ئەنجام دەرىن، ياخود ئىنسان ئەنجاميان دەدات، بۆ ئەۋەي پىيان لە خوا نىزىك بىتەۋە.

**جۆرى دوۋەم:** پىيان دەگوترى: ھەلسوكەۋتەكان (المعاملات)، يان پىيان دەگوترى: نەرىتەكان (العبادات)، كە برىتين لەو كىردەۋانەي كە ئىنسانەكان كە لە نىۋان خۆياندا ئەنجاميان دەدەن.

ئەمە بۆ ھەر كەسك كە تۆزىك شارەزاي شەرىعت بى و، تەماشاي دەقەكانى قورئان و سوننەت بىكات، بە ئاشكرا ديارە، ۋە پاشان ھەركەس تەماشاش بىكات، دەبىنى كە ئىنسان دوو جۆرە پەيۋەندىي ھەن:

۱- پەيۋەندىيەك لەگەل خوادا سىبحانە وتعالى ۋەك بەدىھىنەر، ۋەك پەرۋەردگار، ۋەك پەرستراۋ، ۋەك خاۋەن.

۲- ۋە پەيۋەندىيەك لەگەل مەرۋفەكاندا، ۋەك كەسانىك كە لەگەلئى لەسەر ئەم زەۋىيە دەژىن.

ئىنجا ئەو كىردەۋانەي كە مەرۋف لە نىۋانى خۆي و خوادا ئەنجاميان دەدات، پىيان دەگوترى: (العبادات) كە كۆي (عبادة) ۋە ئەمىش واتە: ملكەچىۋون بۆ خوا، ۋە ئەو كىردەۋانەي كە مەرۋف لە نىۋان خۆي و ئىنسانەكاندا ئەنجاميان



دہدات، پییان دہگوتری: (المعاملات) ہلست وکھوتہ کان، یاخود نہریتہ کان (الاعدات)، جا ہہرچہ ندہ وک گوتہ، تہوہ شتیکی پروون و ئاشکرایہ، بہ لام بہوہ ندہ وازی لیتاہینین و، وک تموونہ چہ ند قسہیہ کی زانایان لہ وبارہوہ دینینہوہ، چونکہ نیمہ لہ دہاتوودا زور پیویستیمان بہم راستیہ دہی:

۱- (ابن رجب الحبلی) لہ کتبی (جامع العلوم والحکم) دا کہ شہرحی (۵۰) فہرموودہی کردوہ، دہی: (والأعمالُ قسمان: عبادات. ومعاملات) واتہ: کردوہ وکان دوو بہشن، خوا پہرستیہ کان و ہلستوکہوتہ کان۔

۲- (الشاطی) کہ تہویش یہ کیکہ لہ زانایانی بہرچہستہی ئیسلام، لہ وبارہوہ دہی: (المطلوب الشرعي ضربان: أحدهما: مَا كَانَ مِنْ قِبَلِ الْعَادَاتِ الْجَارِيَةِ بَيْنَ الْخَلْقِ، مِنَ الْإِكْتِسَابَاتِ وَسَائِرِ الْمَحَاوَلَاتِ الدَّنْيَوِيَّةِ، الَّتِي هِيَ طَرَقُ الْحُظُوظِ الْعَاجِلَةِ، كَالْعُقُودِ عَلَى اخْتِلَافِهَا، وَالتَّصَارِيفِ الْمَالِيَةِ عَلَى تَنَوُّعِهَا، وَالثَّانِي: مَا كَانَ مِنْ قِبَلِ الْعِبَادَاتِ الْإِلَازِمَةِ لِلْمَكْلَفِ، مِنْ جِهَةِ تَوَجُّهِهِ إِلَى الْوَاحِدِ الْمَعْبُودِ) ۲ واتہ: تہوہی کہ شہرع داوای کردوہ، داواکاری شہرعی دوو جوڑہ، یہ کہ میان: بریتیہ لہ ہلستوکہوتہ کانی کہ لہ نیوانی خہ لکدا پروودہ دمن، وک: کارو کہ ساہت و بازگانہی و ہموو شیوہ ہولڈانہ کانی دنیایی، کہ بریتین لہ ریبارہ کانی وہ دہست ہینانی مہبہستہ دنیاییہ کان، وک گریبہستہ کان بہ ہموو جوڑہ کانیانہوہ، وہ ہلستوکہوتہ داراییہ کان بہ ہموو شیوہ کانیانہوہ، دووہ میان: بریتیہ لہو خواپہرستیانہی کہ لہ سہر ئینسان پیویستن، لہو پرووہوہ کہ پرو دہگاتہ خوای تاکی پہرستراو۔

۱ - ص ۱۳۹.

۲ - الموافقات في أصول الشريعة، ج ۲، ص ۱۹۴.

۳- (ابن تیمیة) ش له‌کتیبی: (القواعد النورانية الفقهية) دا ده‌لی: (أَنَّ تَصَرُّفَاتِ الْعِبَادِ مِنَ الْأَقْوَالِ وَالْأَفْعَالِ نَوْعَانِ: عِبَادَاتٌ يَصْلُحُ بِهَا دِينُهُمْ، وَعَادَاتٌ يَحْتَاجُونَ إِلَيْهَا فِي دُنْيَاهُمْ) <sup>۱</sup> واته: هه‌لسوکه‌تی به‌نده‌کان له‌ قسه‌کان و کرده‌وه‌کانیان، دوو جوړن: چهند خواپه‌رستییه‌ک که دیندارییانی پئ چاک ده‌بئ و به‌رپوه ده‌چئ، وه چهند عادمه‌ت و نه‌ریت و هه‌لسوکه‌وتیک که بو ژبانی دنیا‌یان پئو‌یستیان پئیانه.

۴- (عزالدين عبدالعزيز بن عبدالسلام) یش که به (سُلطان العُلَماء) به ناوبانگه، له‌ کتیبی (القواعد الكبرى الموسوم بـ {قواعد الأحكام في إصلاح الأنام} دا له‌وباره‌وه‌ گو‌توویه‌تی: (المَشْرُوعَاتُ ضَرْبَانِ: أَحَدُهُمَا مَا ظَهَرَ لَنَا أَنَّهُ جَالِبٌ لِمَصْلَحَةٍ أَوْ دَارِيءٌ لِمَفْسَدَةٍ، أَوْ جَالِبٌ دَارِيءٍ لِمَفْسَدَةٍ، أَوْ جَالِبٌ دَارِيءٍ لِمَصْلَحَةٍ، وَيُعْبَرُ عَنْهُ بِأَنَّهُ مَعْقُولُ الْمَعْنَى. الضَّرْبُ الثَّانِي: مَا لَمْ يَظْهَرَ لَنَا جَلْبُهُ لِمَصْلَحَةٍ أَوْ دَرُوه لِمَفْسَدَةٍ، وَيُعْبَرُ عَنْهُ بِالتَّعَبُّدِ. وَفِي التَّعَبُّدِ مِنَ الطَّوَاعِيَةِ وَالْإِذْعَانِ مِمَّا لَمْ تَعْرِفْ حِكْمَتَهُ وَلَا تَعْرِفْ عِلَّتَهُ، مَا لَيْسَ مِمَّا ظَهَرَ عِلَّتُهُ وَفُهِمَتِ حِكْمَتُهُ، فَإِنْ مُلَابَسَةُ قَدْ يَفْعَلُهُ لِأَجْلِ تَحْصِيلِ حِكْمَتِهِ وَفَائِدَتِهِ، وَالْمُتَعَبِّدُ لَا يَفْعَلُ مَا تَعَبَّدَ بِهِ إِلَّا إِجْلَالًا لِلرَّبِّ وَانْقِيَادًا إِلَى طَاعَتِهِ) <sup>۲</sup> واته: ئەو کرده‌وانه‌ی که په‌وان، یاخود له‌ په‌وانگه‌ی شه‌رعه‌وه‌ ته‌ماشایان ده‌کړئ، دوو جوړن، (به هه‌مان شیوه‌ وه‌ک‌ ته‌وانی دیکه ده‌لی: ) یه‌که‌میان: (که مه‌به‌ستی پئ هه‌لسوکه‌وته‌گانه‌) ئە‌وه‌یه‌ که به‌رژه‌وه‌وندییه‌کی پئ وه‌ده‌ست دئ، یاخود خراپه‌یه‌کی پئ دوور ده‌خړیته‌وه‌، یاخود هه‌م به‌رژه‌وه‌وندییه‌کی پئ وه‌ده‌ست دئ و هه‌م زیان و خراپه‌یه‌کی پئ

<sup>۱</sup> - ص ۱۱۲.

<sup>۲</sup> - ج ۱، ص ۲۸.

دووور دەخريتهوه، كه له شهردا پيى دهگوترى: (مَعْقُولُ الْمَعْنَى) واته: عهقل تىي دهگات و حيكمهتهكهى دهزانىت. جوورى دووهميان: ئهوهيه كه ئيمه بۆمان دهرناكهوى، كه ئايا چ بهرژهومنديهكى وهدى هيناومو چ زهرمرىكى دوور خستۆتهوه؟ واته: حيكمهتهكهى ديار نيه، كه پيى دهگوترى (التَّعَبُّد) بهندايتىي كردن بۆ خوا، ئنجا ئهو شتانهى كه لهجوورى پهريستن (تعبد)ن، لهبهر ئهوهى مرووف حيكمهتهكهيان نازانى، زياتر ملكهچييان بۆ خوا تيدا دهردهكهوى، لهوانهى كه حيكمهت و هۆيهكهيان دهزانرى، كه رهنكه ئينسان لهبهر قازانجهكهيان، ئنجاميان بدات نهك لهبهر خوا، بهلام جوورى پهريستن، خاوهنهكهى تهنيا بهمهبهستى بهگهوره گرنتى پهرومردگارو فهرمانبهريى بوكردى ئهنجامى ديدات، بى ئهوهى لهحيكمهت و هۆكارهكهى تيبگات، بۆ ويته: نويزى شيوان سى ركات، نويزى عهسر چوار ركات، بۆچى؟ دهبى ههوت جار به دهورى كهعبه بخوليينهوهو طهواف بكهين، حيكمهتهكهيان ديارنيه بۆ ئيمه، ئهوه پيى دهگوترى: پهريستن (التَّعَبُّد)، بهلام ئهوهى كه حيكمهتهكهى دياره، بۆ ويته: كهسيك كهسيكى كوشت دهبى بكوژريتهوه، كهسيك داوين پيسيى كرد، دهبى سزا بدرى، كهسيك دزيى كرد دهبى سزا بدرى، ئهوه دياره لهبهرچى؟ بۆ ئهوهى سهرو مال و نامووسى خهلكى پاريزراوبى، ئهوانه حيكمهتهكهيان دياره، ئهوانه پييان دهگوترى: ههلسوكهوتەكان و نهريتهكان.

٥- ههروهها يهكيكى ديكه له زانايان لهو بارهوه، كه زانايهكى هاوچهرخه (مَحَمَّدُ بْنُ إِبْرَاهِيمَ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ التَّوَيْجَرِي) لَه كَتِيبِي (مُخْتَصَرُ الْفِقْهِ الْإِسْلَامِي) دا دهلى: (الإسلام دين كامل جاء بتنظيم المعاملات بين الخالق والمخلوق، بالعبادات التي تُزَكِّي النُّفُوسَ وتُطَهِّرُ الْقُلُوبَ، وَجَاءَ بِتَنْظِيمِ الْمَعَامِلَاتِ بَيْنَ الْمَخْلُوقِينَ بَعْضُهُمْ مَعَ بَعْضٍ، كَالْبَيْعِ وَالنِّكَاحِ وَالْمَوَارِيثِ

وَالْحُدُودَ وَغَيْرَهَا لِيَعِيشَ النَّاسُ إِخْوَةً فِي أَمْنٍ وَعَدْلٍ وَرَحْمَةٍ يُؤْتُونَ حَقَّ  
اللهِ وَحَقَّ عِبَادِهِ<sup>١</sup> واته: ئيسلام به‌رنامه‌يه‌کي تير و ته‌واوه، هاتوه بو ته‌وه که  
هه‌لس و که‌وته‌گاني نيوان ئينسان و به‌ديه‌ينه‌ر رپک بخات، به‌ چه‌ند عيبادمه‌تيک  
که‌ دمه‌نه هوي پاکبوونه‌وه‌ي دل و دمرووني ئينسان و ته‌زکيه بووني نه‌فس، وه  
هه‌رومه‌ها هاتوه بو رپک‌خستني هه‌لسوکه‌وته‌گاني نيوان دروست کراوه‌گان له  
نيوان خوينا‌ندا، وه‌ک: کرين و فروشتن و، ميرات و نيکاح و سزاو غه‌يري ته‌وانه،  
تا‌کو خه‌لک به‌ شيوه‌يه‌کي خوشک و برايانه‌و به‌ هيمنی و ئاسايش و به  
دادگه‌ري و به‌ به‌زمی يه‌وه پيکه‌وه‌ بژين، هه‌م هه‌قي خوا جيبه‌جي ده‌که‌ن و  
هه‌م هه‌قي به‌نده‌گانيش.

که‌واته: ته‌وه پينج تموونه له‌قسه‌ي زيانايان، ته‌گه‌رنا هه‌موو زانايان  
له‌سه‌ر ته‌وه يه‌ک ده‌نگن. به‌لام لي‌رده‌ا پيويسته ته‌وه‌مان لي تيک نه‌چي که  
ته‌گه‌ر چه‌مکي گشتي وشه‌ي عيبادت (عبادة) بينين، عاده‌ته‌گانيش  
دمه‌نه‌وه به‌ عيبادت، چونکه ته‌ويش "واته: هه‌لس و که‌وت" تو بو‌يه  
ته‌نجامي دمه‌ده‌ي که‌ پادا‌شت هه‌بي و پي له‌خوا نزيک بکه‌ويه‌وه، که‌ دياره  
ته‌وه‌ش عيبادمه‌ته، به‌لام له‌ راستي‌دا عيبادت به‌چه‌مک و واتا  
تايه‌تبي و ته‌سه‌که‌ه‌ي، بريته له‌وه‌ي که‌ ئينسان له‌ نيوان خو‌ي و خوا‌دا  
ته‌نجامي دمه‌دات، که‌ ته‌مه‌جو‌ره پي ده‌گو‌ترئ: (العبادات المحضة) واته:  
عيبادمه‌ته رو‌وته‌گان.

ئنجا مادام کرده‌وه‌ي ئينسانه‌گان به‌گشتي دمه‌نه‌وه به‌ دوو به‌ش:  
خواپه‌رستيه‌گان (عبادات) هه‌لس و که‌وت و نه‌ريته‌گان (معاملات و عادات).

<sup>١</sup> - الباب الرابع: المعاملات، ص ٣٧٣.

## يَتَنَاسَهُ (الْعِبَادَات) وَ (الْعَادَات):

۱- (راغب الأصفهانی) که زانیه‌گی زور ناوداره له شیردنه‌وه‌ی وشه‌گانی قورئاندا، ده‌ئێ: (العبودية: إظهار التذلل والعبادة أبلغ منها لأنها غاية التذلل ولا يستحقها إلا من له غاية الإفضال، وهو الله تعالى، ولهذا قال تعالى: ﴿وَقَضَىٰ رَبُّكَ أَلَّا تَعْبُدُوا إِلَّا إِيَّاهُ﴾ ٢٣) ١ الإسراء، واته: (عبودية) بریتیه له دهرخستنی ملکه‌چی، به‌لام عیبادت ئه‌و واتایه زیاتر ده‌گه‌یه‌نی، چونکه عیبادت واته: دهربرینی ئه‌و په‌ری ملکه‌چی، که ئه‌ویش هیچ که‌سیک شایسته‌ی نیه، مه‌گهر که‌سیک خاوه‌نی ئه‌و په‌ری نیعمه‌ت و چاکه‌بێت، ئه‌ویش خوای به‌رزه بۆیه‌ش خوای به‌رز فه‌رمووویه‌تی: ﴿وَقَضَىٰ رَبُّكَ أَلَّا تَعْبُدُوا إِلَّا إِيَّاهُ﴾ ٢٣، واته: په‌رومردگارت برپاری داوه‌و فه‌رمانی کردوه که جگه له‌و نه‌په‌رستێ، واته: جگه له‌و ئه‌و په‌ری ملکه‌چی بۆ نه‌کړی، که‌واته: عیبادت یانی چی؟ یانی: ئه‌و په‌ری ملکه‌چی.

۲- (العجم الوسيط) که فەرھەنگیکی ھاوچەر خە، ئەویش ئاوا پیناسە ی

<sup>١</sup> - مفردات ألفاظ القرآن، ص ٥٤٢.



عیبادەت دەکات و سادەتر دەیهێنێ و، دەئێ: (العبادة: الخُضُوعُ لِلَّهِ عَلَى وَجْهِ التَّعْظِيمِ، والعبادة: الشُّعَائِرُ الدِّينِيَّةُ)<sup>١</sup> واتە: عیبادەتی بە دوو شیوە لیکداوەتەو، یەکەمیان: ملکه چیی بۆ پەرستراو لەسەر شیوەی بە گەورەگرتن، وە بە مانای دروشمەکانی خواپەرستی (نوێژ، رۆژو، زەکات، حەج، زیکر، دوعا ... هتد)، عیبادەت ئاوا پێناسە دەکات.

## ب/ پێناسەی (العادات):

١- (راغب الأصفهاني) دەئێ: (العادة اسمٌ لتكرير الفعلِ والإِنْفَعَالِ حَتَّى يَصِيرَ ذَلِكَ سَهْلًا تَعَاظِيهِ كَالطَّبْعِ وَلِذَلِكَ قِيلَ: الْعَادَةُ طَبِيعَةٌ ثَانِيَةٌ)<sup>٢</sup>، واتە: عادەت ناوە بۆ کردەومیەک کە دووبارە بێتەو، وەبۆ کاردانەومیەک کە دووبارە بێتەو، وە بە شیوەمیەک وای لێ بێ کە ئێنسان بە ئاسانی بیکات، بۆیەش گوتراو: (الْعَادَةُ طَبِيعَةٌ ثَانِيَةٌ)، عادەت سروشتی دووهمە.

٢- (إِبْنُ تَيْمِيَّةٍ) پەرحمەتی خوای لێ بێ، لە کتێبی (القواعد النورانية الفقهية) دا دەئێ: (وَأَمَّا الْعَادَاتُ فَهِيَ مَا اعْتَادَهُ النَّاسُ فِي دُنْيَاهُمْ مِمَّا يَحْتَاجُونَ إِلَيْهِ)<sup>٣</sup> واتە: عادەت بریتیە لەوێ کە خەڵک خوویان پێوە گرتووە لەوێ کە پێویستییان پێتەتی لە کرپن و فروشتنەکان و لە هەلسوکهوتەکان لە سەردانەکان لە مامەلەکان و لەو شتانە کە خەڵک پێویستییانە بۆ ژیاڵی دنیایان.

<sup>١</sup> - ص ٥٧٩.

<sup>٢</sup> - مفردات الفاظ القرآن، ص ٥٩٤.

<sup>٣</sup> - ص ١١٢.

۳ ههروها (المعجم الوسيط) دهلي: (العادة كُلُّ مَا اعتيد حَتَّى صَارَ يُفَعَلُ مِنْ غَيْرِ جُهْدٍ، وَالْعَادَةُ: الْحَالَةُ تَكَرَّرُ عَلَى نَهْجٍ وَاحِدٍ كَعَادَةِ الْحَيْضِ فِي الْمَرْأَةِ، جَمْعُهَا: عَادٌ وَعَادَاتٌ وَعَوَائِدُ)<sup>۱</sup> واته: عادت هه رشتيڪه كه خووي پيوه گيراي، وه به ناساني بکري، وه عادت هه رشتيڪه كه دووباره بيته وه به يهك شيوه، وهك: عادهي نافرهت، كه مهبهست پي چهيزه، وه وشه ي (عاده) به (عاد وعادات وعوائد) گوڏه گريته وه.

كه واته: عبادت واته: ملڪه چي بؤ خوا، وه نهو شتانهي كه نينسان دميانڪات بؤ دهر خستني ملڪه چي خوي بؤ خوا، به لام نهو شتانهي كه خه لك له نيوان خوياندا دميانڪهن، وهك: خواردن و خوار دنه وهو شادي و خوشي و جهنگ و ناشتي، وه پهيو مندييه گوڏه لايه تييه كان و پهيو مندييه سياسييه كان و كرين و فروشتن و مامه لاهان، نهوانه پيان دهگوترئ: نهر يته كان و هه لسو كه وته كان (الاعادات والمعاملات).

به لي، عبادت هه رشتيڪه كه بهو مهبهسته دميكه ي، پي له خوا نيزيڪ بكهويه وه، وه شتيڪه كه له نيوان خوت و خوادا نه انجام دهرئ، نه ماهر ج نيه ته نيا عبادت پاداشتي هه بي، عادت و هه لسو كه وته كانيش نه گهر نيه تي باشيان له گهل داي، پاداشتيان هه ههيه، بؤ ويته: ئاو خوار دنه وه، نان خوار دن، به لكو هاوسه رگيري، يان كاسبي جه لال، به لكو سه رپه رشتي كردني كاروباري ولات، هه موو نهوانه كه له هه لسو كه وته كان و له عاده ته كانن، مادام به شيويه كي شهرعي نه انجاميان بدهي، وه بهو نيه ته وه بن كه تو كردهويه كي باش نه انجام بدهي، نهو يش

هه ر پاداشتي له سهره، وه جاري واش ههيه ئينسان عيبادتيك ئه نجام دهدات، به لام مادام نيه ته كه ي ريبازي بي، پاداشتي نيه، به لكو سزي له سهره، وهك خوا "سبحانه وتعال" ده فهرموي: ﴿قَوْلٌ لِلْمُصَلِّينَ﴾ (٤) الَّذِينَ هُمْ عَنْ صَلَاتِهِمْ سَاهُونَ ﴿٥﴾ الَّذِينَ هُمْ يُرَاءُونَ ﴿٦﴾ وَيَمْنَعُونَ الْمَاعُونَ ﴿٧﴾ والماعون، واته: سزي سهخت بو ئه نويز كه رانه ي كه له نويزه گانيان بي ئاگان، ئه وانه ي كه ريبازي ده گهن، وه يارمه تي له خه لك ده گرنه وه.

جياوازي نيوان (عبادات و عادات و معاملات): دياره زانايان قسه يان زور ليكرده، به لام به راستي (الشاطبي) له كتيبي (الموافقات) دا<sup>١</sup> به كورتي زور جواني هي ناوه، ده لئ:

(الأصل في العبادات بالنسبة إلى المكلف التعبد دون الإلتفات إلى المعاني، والأصل في العادات الإلتفات إلى المعاني)، واته: بناغه له عيبادته كاندا به نسه بت ئينسانه وه، بريتيه له به ندايه تي كردن بو خوا به بي ئه وه ي سهرنجي حيكمه ته كه ي بدات، (سهرنجي بدا براني سوودي چييه و حيكمه ته كه ي چييه؟) به لام به پيچه وانه وه، ئه سل له عادته و هه لسو كه وته كاندا، بريتيه له سهرنجداني سووده كه يان و حيكمه ته كه يان.

بو يه ده گيرنه وه عومه ر "خوا لي رازي بي" له طه وافي كه عبه دا، به رده ره شه كه (الحجر الأسود) ي ماچ كرد، دواي گوتي: وه لا اله دوزانم به رديكي، نه زهرمرت هه يه و نه قازانج، وه ئه گه ر پيغه مبه رم ﷺ نه ديبايه

<sup>١</sup> - الموافقات، ج ٢، ص ٢٥٦.

ماچی گردووی، ماچم نه ده گردی، واته: ماچ کردنی بهرده ره شه که خوا بهرستییه که، نازانی سوودی چییه؟ بهلام ملکه چییه بو خوا، یان جهوت جار دمسوورپییه به دهوری که عبه داو، نابی بیکه ی به هشت جارو، نابی بیکه ی به شش جار، یان جهوت جار له نیوان صهفا ومهروه دیی و دهچی، یان دمبی جهوت وردکه بهرد به سی جی جه مره گاندا بدهی، یان دمبی گاتی که ئیچرام دمبهستی هیج شتی که له بهردا نه بی، زیره و تهقه ل و قوچچه و نهوانه ی پیوه بی، وه دوو په شته مال به خوته وه بگری، وه نابی بوئی خوش به کار بیئی و، نابی نیوگت بکه ی و، نابی موو له خوت هه لبکیشی، یان نویژی نیوه رۆ چوار رگاته، نویژی شیوان سی رگاته، نویژی بهیانی دوو رگاته، بوچی وایه؟ خوا وای داناوه.

ئنجا (شاطبی) باسی نه وه دهکات که ئایا به لگه مان چییه له سه ره نه وه که عیبادمه کان ئه سل تیاند دمرخستنی ملکه چییه بو خوا، بهلام هه لسه و ته کان ئه سل تیاند بریتیه له دهک کردنی حیکمهت و سووده که یان؟

دهلی:

به لگه ی په که م: بریتیه له تیوه رامان، بو وینه: عیبادمه کان وه ختی که تیانه وه راده میئی، چی دمبینی؟ بو وینه: خوشوردن و پاککردنه وه (الطهارة) دهلی: (الطهارة تتعدی محلّ موجبها) که سی که سه رجیی له گه ل خیزانی دهکات، بهلام دواپی دمبی هه موو جهسته ی بشوات، نه که ته نیا نه ندایکی! چونکه نه وه عیبادمه، ئنجا دهلی: پینج نویژه فه رزه کان چه ند کرده و میه کیان تیاند که نه و کرده وانه له نویژه گاندا عیبادمه ت، بهلام له دهره وه ی نویژ به عیبادمه دانانرین، بو وینه: رکووع بردن، هه ر

لەخۆۋە پگۈۋە بۇ خوا بەرى، لە نوپۇزدا نەبىت عىبادەت نىيە، ۋە سەجدە  
 بىردىن، مەگەر سەجدەى شوكر بى، ياخود سەجدەى قورئان خویندن،  
 ئەگەرنا لە دەرەۋەى نوپۇزدا سەجدە بىردىن عىبادەت نىيە.

**بەلگەى دووھەم:** تەماشە دەگەى عىبادەتەكان بەستراۋنەۋە بە كاتىكى  
 دىارىكراۋ و بە شىۋىيەكى دىارىكراۋە، بە پىچەۋانەى عادەتەكان و ھەلسە  
 كەۋتەكانەۋە، كە نەبەستراۋنەۋە بەكات و شىۋەى دىارىكراۋەۋە.

**بەلگەى سىيەم:** ئىنجا ئىمە تەماشە دەگەىن لەو كاتانەدا كە خەلك لە  
 نوۋرى پىغەمبەرايەتى دوۋر كەۋتۈتەۋە، لەو فەترانەدا كە پىغەمبەران  
 "عليهم الصلاة والسلام" نەبوۋ و، خەلك لە ۋەى خوا پەرسىيەۋە زۆر  
 بە ھەلەدا چوۋە، شتى سەيرو سەمەرميان پەرسىتەۋە، بە جۆرى سەيرو  
 سەمەره خاۋيان پەرسىتەۋە، بەلام لە بوۋارى ھەلسەكەۋتەكان و توۋشى ئەو  
 جۆرە ھەلەنە نەبوۋ.

ئەۋە بە نەسبەت عىبادەتەكانەۋە، بەلام كە تەماشەى ھەلسە كەۋتە  
 عادەتەكان دەگەىن و رادەمىنن، دەبىنن خاۋى پەروەردگار حىكمەتى  
 داناون لە ھەلسەكەۋتەكاندا لە عادەتەكاندا، بەزۆرىي حىكمەتەكەيانى  
 ئامازە پىداۋە، بۇ ۋىنە: لە باسى تۆلە سەندەۋەدا، كە كەسى كەسى بكوۋى،  
 دەبى بكوۋرىتەۋە، دەفەرمۇئ: ﴿وَلَكُمْ فِي الْقِصَاصِ حَيَوةٌ يَا أُولِي الْأَلْبَابِ

لَعَلَّكُمْ تَتَّقُونَ ﴿١٧٩﴾ البقرة، واتە: ئەى عاقلەمەندان! لە تۆلەدا زيان ھەيە  
 بۇ ئىۋە، بەلكو پارىز بگەن، حىكمەتەكەى بەيان دەكات كە بۇچى خوا  
 دەفەرمۇئ: ئەگەر كەسىك كەسىكى كۈشت، دەبى بكوۋرىتەۋە؟ تاكو زىانتان  
 سەلامەت بى، ھەتا ھەم كۆزراۋەكەش نەكوۋرى، ۋە ھەم بكوۋرەكەش توۋشى



سزا نه ٿي.

يان ٻو ويٺه: ڪه باسي قهدهغه بووني شهراب و قومار دهڪات،  
 دهغه رموي: ﴿إِنَّمَا يُرِيدُ الشَّيْطَانُ أَنْ يُوقَعَ بَيْنَكُمْ الْعَدَاةَ وَالْبَغْضَاءَ فِي الْخَمْرِ  
 وَالْمَيْسِرِ وَيَصُدَّكُمْ عَنْ ذِكْرِ اللَّهِ وَعَنِ الصَّلَاةِ فَهَلْ أَنْتُمْ مُنْهَوُونَ﴾ المائدة، واته:  
 شهيتان دميدهوي دوزمنايه تي و ڪينه و رفتان له نيواندا پهيدا بڪات به هوي  
 شهراب و قوماروه، وهله يادي خواو له نويئر بتانگيرپي ته وه، ٿايا هر دهستي  
 لي هه ٿاگر؟ قومار جييه ڪان و شهراب خوره ڪان، زور جار سهرو گوڙلاڪي  
 يه ڪدي دهشڪين و به شهر ڏين، ههروها ڪم وايه يادي خوا بڪه و نويئر  
 بڪه، وه نه وه ڪه بڪوژ ميرات له ڪوژراو ناگري، نه گهر بابو ڪوريش بن،  
 ياخود خرم بن، (القاتل لايرث) ٻوچي؟ حيكه ته ڪهي دياره ڪه مادام ٻويه  
 ڪوشتوويه تي ميراتي لي بگري، له ميراته ڪهي بي بهش دهي، وه نه و بنچينه  
 شهرعبييهش ههيه له وباروه: (مَنْ اسْتَعْجَلَ شَيْئًا قَبْلَ أَوَانِهِ عُوِقِبَ بِحَرْمَانِهِ)،  
 به لي، ڪه ته ماشا دهڪهين له و ماوانه دا ڪه خه ٿڪ پيغه مبه رانيان "عليهم  
 الصلاة والسلام" له نيودا نه بوون، له حالي ڪدا ڪه له بواري به نديايه تي  
 ڪرندا زور به هه ٿه داچوون و تووشي شتي سهيرو سه ميره بوون، دهيئين  
 له بواري هه ٿسوه و ته ڪاندا، هه رچه نده تووشي هه ٿه بوون، به لام  
 تارادديه ڪي زور توانيو يانه مه داري خويان ساز بڪه و توانيو يانه ڙياني  
 ڪومه لايه تي و سياسي خويان پڻ بخن، ڪه واته: عيادته ڪان له مه وداي  
 عه قل به دهرن، به لام هه ٿسوه و ته ڪان له مه وداي عه قل دان، ٻوچي؟ چونڪه  
 عيادته، چ لايه نه تيوري (نظري) هڪهي ڪه بريتيه له (ئي مان و عه قيد) و  
 چ لايه نه ڪرده ييه ڪهي، ڪه بريتيه له پيشڪهش ڪردي دروشمه ڪان:



هه ٿهه سوڪه وٽه له گهل خوادا "سبحانه وتعالیٰ"، نئجا هه ٿهه سوڪه وٽه و  
 مامه ٿهه ڪردنیش له گهل خوا، بهس خوا ده زانی دمی چوئی؟ ٻیو کاتیک  
 ئینسان له وھی دورور ده که ویته وهو، پشت به عهقل دمیستی بو ٿه وهی  
 مامه ٿه له گهل خوادا بکات، تووشی هه ٿه دمی، به لام عاده ته کان و  
 هه ٿه سوڪه وٽه کان بریتین له چی؟ بریتین له په یوهندی نیوان ئینسانه کان  
 خویان، که دیاره هه ٿه سوڪه وٽی نیوان خویان، ٿه وهش له مه وادی عهقل  
 دایه، ٻیو تاراددمیه کی زور، عهقل په میان پی دمیات، هر ٻیو هیش له بواری  
 عیبادتدا، واته: چ لایه نی ئیمان و عه قیده که ی، چ لایه نی دروشمه کان،  
 شهریهت چو ته نیو ورده کاریه به کان وهو خالی خستو ته سهر پیت، به لام له  
 بواری هه ٿه سوڪه وٽه کاندا، شهریهت خالی نه خستو ته سهر پیت و ٻوشایی  
 زوری به چی هیشتوهو، ته نیا چوارچیوهی فراوانی داناوه، چونکه ٿه وه له  
 مه وادی عهقلی ئینساندیه، جا زانیان لیرو دا بنچینه یه کیان داناوه، ده ٿین:  
 (إجمال في المتغيرات تفصيل في الثوابت)، واته: ٿه و شتانه ی ده گورپن،  
 شهریهت به کورتیی باسی کردوون، وه ٿه و شتانه ی که ناگورپن شهریهت  
 به وردیی و تفصیل باسی کردوون.

بو وینه: عه قیده ناگورپن، عیبادته کان ناگورپن و شهریهت خالی تیڊا  
 خستونه ته سهر پیتان، به لام هه ٿه سوڪه وٽه کان مامه ٿه و بازارگانی،  
 پیکه یانی ده وٿه، به پویمبردنی ولات، فرمان به چاکه و نه هی له خراپه،  
 پاکسازی و چاکسازی، ٿه وانه له بهر ٿه وهی گورپانیان زور به سهر دادی،  
 شهریهت به کورتیی باسی کردوون، هیلی گشتی و چوارچیوهی فراوانی بو  
 داناون، به لام ٻوشایی زوری تیڊا به چی هیشتوون، بو ٿه وهی که عهقلی  
 ئینسان پری بکاته وه.

بنه‌مای پینجهم:  
 بناغه له خوا په رستییه کاندا قه‌ده‌غه بوون  
 (حَظْر) و، بناغه له هه‌ئس و که‌وته کاندا  
 ر‌موا (مباح) بوونه



آله باندنی مەخلەبى ھامۇسنا ھەلى ھەبەر

بەرپرزان!

لەراپردوودا ھەتا ڕاددەمیەك تیشكمان خستە سەر مەسەلەى دابەشبوونى كردهوهكان بەگشتى بۆ دوو جوۆرى سەرەكیى: خواپەرستییەكان و، ھەئس و كەوت و نەریتەكان (العبادات، والمعاملات والعادات)، پاشان پێناسەى ھەركام لەخوا پەرستى و نەریت (العبادة والعادة) مان كردو، جیاوازی سەرەكی نیوانیشیانمان خستەروو، ئیستاش لیڤەدا ھەول دەدەین چۆنیەتى ھەئس و كەوت و مامەلەكردن لەگەڵ ھەركام لەپەرستشەكان و نەریتەكان (العبادات والعادات) دا بخرەنەروو.

دیارە ئەم بنەمایەش گرنگی و بایەخى زۆرى ھەیە ئەم ڕۆژگارەماندا كە دەمانەوى، خوا پشٹیوان بى، شەریعت بكەینەو سايەو سیبەرى كۆمەلگاكەمان و كالاى بالای میللەتەكەمان، كە بەبى لەیەك جیاكردنەو و وردى سنوورى نیوان خوا پەرستییەكان و ھەئس و كەوت و نەریتەكان، گیرۆدەى سەرلێشێوان و گرفتاریى گەورەو بێرەزا دەبین.

دیارە بەخستە ڕووى ئەم مەسەلەییەش مەبەستى ئەم قسانەم باشتر ڕوون دەبێتەو.

ئەجا شایانى باسیشە كە ئەو بابەتەى سەرگەرمى توێژینەوینى: (جەژنە و یادووبۆنەكان و ھەڵسەنگاندنیک) پەيوەندى راستەوخۆى بەم مەسەلەییەو ھەيو، ھۆكارى سەرەكی بەھەلەداجوونى ئەوانەى كە ئەم بابەتەدا بەھەلەداجوون، بریتىە لە ھالى نەبوونیان لەم مەسەلەییەو لى تىكەل بوونى خواپەرستییەكان و نەریتەكان (العبادات والعادات)، كە بێگومان زۆر لەیەك جیاوازنو، بناغەو شیوازی مامەلەكردن لەگەڵ ھەركامىكیان نەك ھەر جیاوازه، بگرە راست پێچەوانەى ئەوى دیکەییە،

چونكه:

بناغو ئهسل بۆ مامهله كردن له گهڵ په‌رسته‌شه‌كان (العادات) دا، ئه‌وميه كه بۆمان نيه له‌خۆمانه‌وه هه‌چ جووره خوا په‌رستيه‌ك ئه‌نجام بدمين، مادام شه‌ريعت ديارى نه‌گردبى و دايه‌نابى، واته: ئهسل وه‌ستان و شوينكه‌وتن (الوقوف والا‌تباع) ه، به‌لام بناغو ئهسل بۆ مامهله له‌گهڵ هه‌لس و كه‌وت و نه‌ريته‌كان (المعاملات والعادات) دا، بريتيه له ر‌ي‌پ‌ي‌دران و داهي‌نان (الجواز والا‌بداع) و، گرنگ ئه‌وميه له‌گهڵ ده‌قيكى شه‌ريعتدا تي‌گ‌ي‌ران دروست نه‌بى.

واته:

له‌بوارى خوا په‌رستيه‌كاندا مه‌گه‌ر ئايه‌تيكى قورئان يان زياتر، يان ده‌قيكى راست و راشكاوى سوننه‌ت هه‌بى، ئه‌گه‌رنا بۆمان نيه هه‌نگاو بن‌يين و له‌خۆمانه‌وه جووره خوا په‌رستيه‌ك داي‌نين و ناو بن‌يين، به‌لام له‌بوارى هه‌لس و كه‌وت و نه‌ريته‌كاندا، راست به‌پ‌ي‌چه‌وانه: بۆمان هه‌يه هه‌ر جووره مامهله هه‌لس و كه‌وتىك بكه‌ين و، هه‌ر جووره نه‌ريته هه‌لس و كه‌وتىك په‌يدا بكه‌ين و داي‌نين كه پ‌يمان وايه، به‌رژه‌وه‌نديه‌كان داي‌ين ده‌كات، به‌رژه‌وه‌ندى (مصلحة) يش، بريتيه له دوور خسته‌وه‌ى زيانه‌كان و وه‌ده‌سته‌ي‌نانى سوودمه‌كان (دفع المضار و جلب المنافع)، وهه‌يچ جووره هه‌لس و كه‌وت و نه‌ريته‌ك قه‌ده‌غه نيه، مه‌گه‌ر ده‌قيكى شه‌ريعتى روون و بى چه‌ند و چوونى له‌سه‌ربى، كه قه‌ده‌غه‌يه و ر‌ى لي‌گ‌ي‌راوه.

هه‌لبه‌ته حيكمه‌تى ئه‌وه‌ش كه بناغو ئهسل بۆ مامهله كردن له‌گهڵ خواپه‌رستيه‌كان و هه‌لس و كه‌وته‌كاندا به‌وجو‌رميه كه پ‌ي‌چه‌وانه‌ى يه‌ك‌لين ئه‌وميه كه:

خوایەرستییهکان مامەڵە کردنن لەگەڵ خوادا "سبحانه وتعالی" و دیاره بەس خواش خۆی دەزانی کەپۆیستە چۆن مامەڵە ی لەگەڵ بکری؟ چ مامەڵە ی فیکریی کە لەئیمان و عەقیدەدا خۆی دەنوێنی، چ مامەڵە ی کردمی کە لە وەرگرتنی بەرنامەکان و پیشکەشکردنی دروشمەکان (أخذ الشرائع وتقدیم الشعائر) دا خۆی دەنوێنی، بەلام ھەئس و کەوت و نەریتەکان، مامەڵەکردنی مەرفەھەکان لەنیو خۆیاندا، لە ھەموو بوارەکانی سیاسی و ئابووری و جەنگ و ئاشتی و کۆمەلایەتییدا، ئاشکراشە کە چۆنیەتی مامەڵە کردنی مەرفەھەکان لەنیو خۆیاندا، لەمەودای عەقڵی بەشەردایەو، مەرفە تا راددەمەکی زۆر عەقڵی پێی دەشکێ، ھەربۆیەش شەریعەت ئەگەر لەبواری خوایەرستییهکاندا نوختە ی خستوونە سەرپیتان، لەبواری نەریت و ھەئس و کەوتەکاندا بەدانانی چوارچۆمیەکی فراوان و ھێلە گشتییهکان وازی ھێناوەو، بۆشایی زۆری بەجێھێشتووە، کە مەرفە بەعەقڵی خۆی بەگوێرە ی پێداویستی ژیان و گوزەرانی ھەمیشە گۆراوی، لەپێی کۆششکردن (اجتھاد) و تەفکیرینی ھێلەگشتییهکانەو، پێی بکاتەو.

ئەجا ھەر لێرمەشەومیە کە زانیان بەرستە ی: (إجمال في المتغيرات وتفصیل في الثوابت)، واتە: بەگورتیی باسکردنی گۆراوەکان و، بەدرێژی باسکردنی نەگۆرەکان، تەعبیریان لەو ھالەتە ی شەریعەت کردووە.

ئێستاش با بۆ بەرچاو روونی زیاترو، زانیی بەلگەکانی ئەو بئەمایە لەھوڕان و سوننەتدا، سەرنجی قسەو بیرورای ژمارەیک لەزانیان بەدین لەوبارەو:



١- (ابن تيمية) "رهمه‌تى خواى لىبى" له (مجموع الفتاوى) كه‌ى خۆيدا ده‌لى: (الأصل في العبادات أن لا يشرع منها إلا ما شرع الله و الأصل في العادات أن لا يحظر منها إلا ما حظره الله)، واته: بناغه له عيبادته‌كاندا ئەوميه كه هيجى شه‌رعى نيه، مه‌گه‌ر ئەوه‌ى كه خوا داينابى، وه به‌پيچه‌وانه‌وه بناغه له هه‌له‌سوكه‌وت و نه‌ريته‌كاندا، ئەوميه كه هيج شتێ قه‌دهغه نيه، مه‌گه‌ر ئەوه‌ى كه خوا قه‌دهغه‌ى كرديبى.

واته: كه‌سيك بيه‌وى عيبادته‌يك بكا، ده‌بى بزاني، ئايا خوا فه‌رموويه‌تى: ئەو عيبادته‌ بكه! يان نا؟ ده‌بى ئيزنى شه‌رعى له‌سه‌ر بى ئەوچار بيكا، ئەگه‌ر نا كه‌س بۆى نيه له‌خۆرا بلێ: جوړه نويزيك ده‌كه‌م، ياخود جوړه پۆژوويه‌ك ده‌گرم، ده‌بى به‌س پۆژوويه‌ك بى كه خوا فه‌رموويه‌تى يان پيغه‌مبه‌ر "صلى الله عليه وسلم" وه ته‌نيا نويزيك بى كه خواو پيغه‌مبه‌رى خوا فه‌رموويانه، چونكه عيبادت هه‌له‌سوكه‌وته له‌گه‌ل خوادا "سبحانه و تعالى" هه‌له‌سوكه‌وتيش له‌گه‌ل خوادا، هه‌ر خوا ده‌زاني ده‌بى چۆن هه‌له‌سوكه‌وتى له‌گه‌لدا بكه‌ى، به‌لام به‌پيچه‌وانه‌وه بوارى هه‌له‌سوكه‌وته‌كان و عادت و نه‌ريته‌كان، بۆمان هه‌يه هه‌موو هه‌له‌سوكه‌وته‌كان بكه‌ين هه‌موو عادت و نه‌ريته‌كان په‌چاوبكه‌ين و مومارسه بكه‌ين، مادام ده‌قيكى شه‌رعى پوون و بى چه‌ندو چوونى له‌سه‌ر نه‌بى، كه ئەو هه‌له‌سوكه‌وته دياريكراوه، قه‌دهغه‌يه.

هه‌روه‌ها له كتيبي: (القواعد النورانية الفقهية)دا<sup>٢</sup> پوونتر ئەو بنچينه‌يه

<sup>١</sup> - ج ١٤، ص ٤٥.

<sup>٢</sup> - ص ١١٢.

دین، هه لبه ته زانایانی دیکه ش همر دمیهنن، دهلی: (إن تصرفات العباد من الأقوال و الأفعال نوعان: عبادات يصلح بها دينهم، و عادات يحتاجون إليها في دنياهم، وباستقراء أصول الشريعة نعلم أن العبادات التي أوجبها الله أو أحبها لا يثبت الأمر بها إلا بالشرع، و أما العادات فهي ماعتاده الناس في دنياهم مما يحتاجون إليه، و الأصل فيه عدم الحظر، فلا يحظر إلا ما حظره الله "سبحانه و تعالى" و ذلك لأن الأمر و النهي هما شرع الله، و العبادة لا بد أن تكون مأموراً بها و لهذا كان أحمد و غيره من فقهاء الحديث يقولون: إن الأصل في العبادات التوقيف، فلا يشرع منها إلا ما شرعه الله، و إلا دخلنا في معنى قوله تعالى: ﴿أَمْ لَهُمْ شُرَكَاءُ شَرَعُوا لَهُمْ مِنَ الدِّينِ مَا لَمْ يَأْذُنْ بِهِ اللَّهُ﴾ والعادات الأصل فيها العفو، فلا يحظر منها إلا ما حرّمه، و إلا دخلنا في معنى قوله تعالى: ﴿قُلْ أَرَأَيْتُمْ مَا أَنْزَلَ اللَّهُ لَكُمْ مِنْ رِزْقٍ فَجَعَلْتُمْ مِّنْهُ حَرَامًا وَحَلَالًا﴾.

واته: کرده وهگانی بهنده کان (به شهر) له قسه و له کردار به گشتی دوو جوړن: چهند خواپه رستییه که دینداریانی پی چاک دهگن و دینداریان پیک دمیهنن، وه چهند نه ریتی که بو ژیانی دونیاان پیو بیستیان پیانه، وه به تیوهرامانی بنچینه گانی شهریهعت (واته: قورځان و سوننهت) دهرانین که نهو عیبادته نهی خوا "سبحانه و تعالى" پیو بیستی کردوون یاخود په سهندی کردوون (واته: فهرزن یان سوننهتن) به بی فهرمانی شهرع ناچه سین (ده بی ده قی کی قورځان یان ده قی کی سوننهت هه بی نهو جار دهرانین نهو عیبادته هیه، جا چ واجب بی، چ سوننهت بی) به لام عاده ته گان یاخود هه ل سوکه وته گان، نهو شتانیکن که خه لک له ژیانی

دونيائى خوياندا عاڌمتيان پيوه گرتوون و پيوستيان پيانه (وهك ڙن و  
 ڙنخوازي دعوتمو و دعوتمڪاري و جهنگو ٺاڻتي و ڪرين و فروشتن)  
 بناغه لهو هه ٿسوكه وتانهدا قهدهغه نه بوونه و هيچي ٿي قهدهغه نيه، مهگر  
 خواي پاڪ و بهرز قهدهغه ى گردبي، ٺهويش له بهر ٺهوه كه شهرى خوا له  
 ٺهرو نهه ى پيڪ دى، عيادمتيش دمبي فهران پيڪراوبى يان به شيوى  
 پيوست، كه پيى دهگوتري: فهرز، يان به شيوى پهسند، كه پيى  
 دهگوتري: سوننه، بويهش ٺيمام ٺههمدو غهيري ٺهويش له شهر عزانانى  
 فهرمو ودهناس گوتوويانه: بناغه له خواپهرستيه گاندا وهستيران  
 (توقيف) ه (واته: دمبي بوهستى و بوٽ نيه لهخووه عيادمتيڪ بكهى)  
 عيادمت دمبي خوا "سبحانه و تعالى" داينابى و ٺهگر وانهگهين، دهچينه  
 نيو ماناي قسهى خواي بهرزوه، كه دهفهرموى: ﴿أَمْ لَهُمْ شُرَكَاءُ  
 شَرَعُوا لَهُمْ مِنَ الدِّينِ مَا لَمْ يَأْذَنْ بِهِ اللَّهُ﴾ الشورى، واته: ياخود ٺايا ٺهوانه  
 چهند هاوبه شيڪيان ههن، كه شتيڪيان له دين بو داناون، كه خوا مؤلهتى  
 لهسر نيه؟! (كهواته: دانانى حلال و حرام، دانانى عيادمتو ٺهوهش  
 حقهى خواي پهروهر دگار "سبحانه و تعالى" وه ههر كهسيك ٺهوه بكاو  
 عيادمتيڪ دابني به عيتوانى دين، ماناي وايه لهجياتى خوا شهرى بو  
 خه ٿك داناهه) بهلام هه ٿسوكه وتهكان بناغه تياندا دهستڪراومى و  
 رپيڊرانه، بويه هيچ شتيڪ له عاڌمتيهكان قهدهغه ناگري، مهگر ٺهوهى  
 خوا قهدهغه ى كردوه، ٺهگر نا كهسيك عاڌمتيڪ قهدهغه بكا كه خوا  
 قهدهغه ى نه كردوه، هه ٿسوكه وتهكهى دهچيٽه بازنهى ٺهو فهرمايشتهى  
 خواوه كه دهفهرموى: ﴿قُلْ أَرَأَيْتُمْ مَا أَنْزَلَ اللَّهُ لَكُمْ مِنْ رِزْقٍ فَجَعَلْتُمْ

مَتَّه حَرَامًا وَحَلَالًا قُلْ ءَاللهُ اَزْدِكُمْ لَكُمْ اَمْرٌ عَلَى اللهِ تَقْتَرُونَ ﴿٥٩﴾ یونس، واته:  
پییان بلی: ئایا ئه‌و رزق و رۆزیه ده‌بین که خوا بۆی ناردوونه‌خوار، هه‌ر  
له‌خۆتانه‌وه‌هه‌لال و هه‌رامتان تیدا داناوه، بلی: ئایا خوا مو‌له‌تی داو،  
یاخود به‌ناوی خواوه درۆ ده‌که‌ن و، خوا شتیکی قه‌ده‌غه نه‌کردوه و خۆتان  
قه‌ده‌غه‌ی ده‌که‌ن؟!

که‌واته: هه‌ر که‌سیک شتی که خه‌لک قه‌ده‌غه بکا که خوا قه‌ده‌غه‌ی  
نه‌کردبێ له‌هه‌له‌سه‌نگه‌وتنه‌کاندا، ئه‌وه له‌پراستییدا وه‌کو بلی خۆی له‌خه‌لک  
کردۆته‌ په‌رس‌تراو و، خۆی لێ کردوونه‌ په‌روه‌ردگارو، خۆی کردۆته‌ شه‌رع  
دانهر!

۳- هه‌ر له‌وباره‌وه (عبدالرحمن بن ناصر السعدي) ده‌باره‌ی هه‌مان  
مه‌سه‌له له‌ کتیبی (أصول الفقه المهمة) دا به‌ گورتیی ده‌یه‌نی و ده‌لی:  
(الأصل في العبادات الحظر، إلا ما ورد عن الشارع تشريعه، و الأصل في العادات  
الإباحة، إلا ما ورد عن الشارع تحريمه)،<sup>۱</sup> واته: بناغه له‌ عیبادته‌کاندا  
قه‌ده‌غه بوون و پیلگیرانه، مه‌گه‌ر ئه‌وه‌ی که شه‌رعه‌دانهر خوا "سبحانه و  
تعالی" داینبی، به‌لام بناغه له‌هه‌له‌سه‌نگه‌وتنه‌کاندا پێپیدرانه، مه‌گه‌ر ئه‌وه‌ی  
که شه‌رع دانهر پێی لیگرتبێ، (دما هه‌مووی په‌وايه).

۲- هه‌ر له‌وباره‌وه (د.عبدالکریم زیدان)یش له‌ کتیبی (الوجيز في أصول  
الفقه) دا دوا‌ی ئه‌وه‌ی که باسی (مباح) ده‌کات، ده‌لی: (و على هذا فالأفعال من  
عقود و تصرفات، و الأشياء من جماد و حيوان و نبات، الأصل فيها الإباحة، فما  
لم يرد دليل من الشارع يدل على حکمها صراحة فحکمها الإباحة إستصحاباً من

<sup>۱</sup> - ص ۱۰۵، ۱۰۶.

الإباحة الأصلية، هذا وإن حكم المباح أنه لا ثواب فيه ولا عقاب و لكن قد يثاب عليه بالنية و القصد، كمن يمارس أنواع الرياضة البدنية بنية تقوية جسمه ليقوى على محاربة الأعداء)،<sup>١</sup> واته: له سهر ئهو بناغهييه: كرده وه كان له گريبه سته كان و له هه لسه كه وته كان (گريبه سته كان و اته: گريبه سته هاوسه رگيري، گريبه سته نيوان دوو دهو لته، گريبه سته كرين و فروشتن، گريبه سته سياسي له نيوان خه لك و حوكم پاندا) هه موو ئه وانه، وه شته كان له ماددهي بي ژيان و ئاژه ل و رووهك (واته: هه موو شتيك) بناغه تياياندا بريتيه له رپييدران و هه موويان رهوان، هه لسه كه وته كان وه شته كان هه موويان رهوان، مه گهر له شهرع دانهر وه به لگهييه هاتبي به روون و راشكاوي فه رمووبيتي: ئهو شته فه دهغهييه، ئه گهر نا حوكمه كه ي بريتيه له رهواي و رپييدران، چونكه له ئه صلا هه موو شته كان رپييدران، وه هه موو هه لسه كه وته كان رپييدران،<sup>٢</sup> (چونكه خواي په روه دگار فه رموويه تي: ﴿هُوَ الَّذِي خَلَقَ لَكُمْ مَّا فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا...﴾ البقرة، هه رجي له سهر زه وييه بو ئيوهم دروست كرده، وه خواي په روه دگار ده فه رموي: ﴿وَسَخَّرَ لَكُمْ مَّا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا مِّنْهُ...﴾ الجاثية، هه رجي له ئاسمانه كان و زه وي دايه بو ئيوهم ده سته مو كرده، كه واته: هه موو شتيك بو ئيمه جه لال و رهوايه، مه گهر ئه وه ي خواي كار به جي حياي كرده يته وه) وه حوكمي رهوا (مباح) ئه وميه كه نه پادا شتي له سهر وه نه سزاي له سهره، به لام جاري وا هه يه مروف شتيكي موباح دهكا،

<sup>١</sup> - المطلب الخامس: المباح، ص ٤٨.

<sup>٢</sup> - ئه وه ي نيوان كه وانه كان زياد كردني خوومه.



بەلام بە نىيەت بۆى دەبىيەتە مايەى پاداشت (بۆ وئە: ئاودەخواتەو، بۆئەو، جەستەى بەھىز بىت و بتوانى ئەرگە شەرعىيەكان جىبەجى بىكات، ھاوسەرگىرى دەكات، بۆئەو، كە نەسل و وەجەى پەيدابى و خۆى بەرانبەرەكەى لە ھەرپام و گوناخ بپارىزى) وەك كەسىك كە چەندان جۆرە وەرزشى جەستەى دەكات بۆئەو بەدەنى بەھىز بىت و، دواىى بتوانىت لەبەرانبەر دوزماندا بەھىزى. □

بەلام مەن دەلىم: ئەگەر لەبەرانبەر دوزمانىشدا بەھىزەبى، ھەر لە خودى خۆيدا بەدەن بەھىزبوون، شتىكى پەسەندو شتىكى باشە، كەواتە: كاتىك كە باسى ھەلسوكەوتىك دەكرى، جا چ يادو بۇنەيەكە، چ نەرىتيكە، ھەر ھەلسوكەوتىك بى، ئەو كەسەى كە دەلى: ئەو شتە رەوايە، پىويست ناكات بەلگە بىنيەتەو چونكە لە ئەسلدا ھەلسوكەوتەكان رەوان، بەلگە دەبى ئەو كەسە بەلگە بىنيەتەو كە دەلى: ئەو ھەلسوكەوتە قەدەغەيە، بۆ وئە: يەكىك دەلى: يادكرنەو، لەدايك بوونى پىغەمبەر "صلی اللہ علیہ وسلم" قەدەغەيە، دەلىين: بەلگەت چىيە؟ يان يەكىك دەلى: يادكرنەو، رۆژى نەورۆز قەدەغەيە، دەلىين: بەلگەت چىيەو لەبەرچى؟ چونكە لە ئەسلدا ھەلسوكەوتەكان رىپىدراو و رەوان، بۆيە دەبى ئەو بەلگە بىنيەتەو لەسەر نارەوايى، بەلام بەپىچەوانەو، عىبادەت ھەر كەسىك بلى: ئەو جۆرە خواپەرستىيە دەكەم، دەلىين: بەلگەت چىيە كە فەرزە يان سوننەتە؟ چونكە خواپەرستىيە بەبى بەلگەى شەرعىيە دروست نىە، بەلام ھەلسوكەوت پىويستىيە بە بەلگەى شەرعىيە ناكات، چونكە ھەلسو كەوت و عادەتەكان خۆيان لە ئەسلدا رەوان و رىپىدراون.

حىكمەتەكەش ئەومىيە كە عىبادەت برىتيە لە ھەلسوكەوت لەگەل خوادا



"سبحانە و تعالی" ھەلەسوکەوتیش لەگەڵ خوادا دەبێ خوا پێت بفرموی: ئاوا ھەلەسوکەوت بکە ! ئاوا نوێژم بۆ بکە، ئاوا رۆژوو بگرە، ئاوا یادم بکە، ئاوا دووعا بکە، ئاوا لێم بترسێ و پشتم پێ ببەستەو... ھتد، وەخوا ھەر بۆخۆی دزمانی ناوەگانی گامانەن و سیفەتەگانی چی و چین؟ بەلام ھەلەسوکەوتی ئێمە لەنیو خۆماندا، لە مەودای عەقڵی خۆماندا، بۆیە شەریعت لە بواری عیبادەتدا، وە لە بواری ئیمان و عەقیدەدا، نوختەى خستۆتە سەر پیت، ھەر بۆیەش وەك دواى باسى دەکەین، ھەر شتێ لە بواری ئیمان و عەقیدەو عیبادەتدا زیادبکړئ، بیدعەتە، بەلام لە بواری ھەلەسوکەوتەکاندا، جا چ ھەلەسوکەوتی سیاسیی بێ: حوکم و سیاسەت و دەولەتداریی، چ ھەلەسوکەوتی بازرگانیی و ئابووری بێ، چ ھەلەسوکەوتی کۆمەلایەتی بێ، لە بواری ھەلەسوکەوتەکاندا، شەریعت نەچۆتە نیو وردەکارییەکانەو، چوارچیوھەکی فراوانی داناو و بۆشاییەکی زۆری بەجێھێشتو بۆئەوێ خەلک بەعەقڵی خۆی پری بکاتەو، بۆیە لە بواری ھەلەسوکەوتەکاندا بواریکی زۆر ھەیە بۆ داھێنان (إبداع)، ئنجا پەیداکردن و ئیبتیداع لە دیندا چەندە خراپە، داھێنان لە بواری دنیا داریدا ھێندە پەسەندو بگرە پێویستە.

٤- (ابن عثیمین) یش لەو بارەو ھە بئەگە لە عیبادەتەکاندا، بریتییە لە پێ لێگیران، مەگەر شەرع شتیکی دیاریکردبێ، وە بئەگە لە ھەلەسوکەوت و عادەتەکاندا، بریتییە لە پێ پێدران، مەگەر شەرع شتیکی قەدەغە کردبێ، واتە ھەکسی یەکلەیین، لەو بارەو ھە کتیبی: (شرح الأربعین النووية)<sup>١</sup> لە شەرحی

<sup>١</sup> - ص ١٢٢، ١٢١.

ثُمَّ فَرَمُو دِهِيهَدا كِه دَهْفَه رَمُوئِي: {مَنْ عَمِلَ عَمَلًا لَيْسَ عَلَيْهِ أَمْرُنَا فَهُوَ رَدٌّ} (أَخْرَجَهُ مُسْلِمٌ بِرَقْم: (١٧١٨))، واتِه: هَر كه سِيَك كَرده و مِيهَك بَكَات، فَهَر مَانِي نِيَمِي لَه سَهَر نَهِي، رَهْتَكرا و مِيه، كه مَهَبَه سَتِي پِي عِيَادَه تَه، جَا لَه شَهَر حِي ثَم فَهَر مَوودِيهَدا (ابن عثيمين) دَهَلِي: (مَنْطُوقُ الْحَدِيثِ: أَنَّهُ إِذَا لَمْ يَكُنْ عَلَيْهِ أَمْرُ اللَّهِ وَرَسُولِهِ فَهُوَ مَرْدُودٌ، وَهَذَا فِي الْعِبَادَاتِ لِأَنَّكَ فِيهِ، لِأَنَّ الْأَصْلَ فِي الْعِبَادَاتِ الْمَنْعُ حَتَّى يَقُومَ دَلِيلٌ عَلَى مَشْرُوعِيَّتِهَا، فَلَوْ أَنَّ رَجُلًا تَعَبَدَ لِلَّهِ عَزَّوَجَلَّ بِشَيْءٍ وَأَنْكَرَ عَلَيْهِ إِنْسَانٌ، فَقَالَ: مَا الدَّلِيلُ عَلَى أَنَّهُ حَرَامٌ؟ فَالْقَوْلُ قَوْلُ الْمُنْكَرِ فَيَقُولُ: الدَّلِيلُ: هُوَ أَنَّ الْأَصْلَ فِي الْعِبَادَاتِ الْمَنْعُ وَالْحَظَرُ حَتَّى يَقُومَ دَلِيلٌ عَلَى أَنَّهَا مَشْرُوعَةٌ، أَمَا غَيْرُ الْعِبَادَاتِ فَالْأَصْلُ فِيهَا الْحَلُّ، سِوَاءٍ مِنَ الْأَعْيَانِ، أَوْ مِنَ الْأَعْمَالِ، فَإِنَّ الْأَصْلَ فِيهَا الْحَلُّ، مِثَالُ الْأَعْيَانِ: رَجُلٌ صَادَ طَيْرًا لِأَكْلِهِ، فَأَنْكَرَ عَلَيْهِ آخَرٌ، فَقَالَ: مَا الدَّلِيلُ عَلَى التَّحْرِيمِ؟ فَالْقَوْلُ قَوْلُهُ هُوَ، لِأَنَّ الْأَصْلَ الْحَلُّ كَمَا قَالَ اللَّهُ تَعَالَى: ﴿هُوَ

الَّذِي خَلَقَ لَكُمْ مَا فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا﴾ ﴿١٩﴾ البقرة، و مِثَالُ الْأَعْمَالِ: رَجُلٌ عَمِلَ عَمَلًا فِي بَيْتِهِ، أَوْ فِي سَيَارَتِهِ، أَوْ فِي لِبَاسِهِ، أَوْ فِي أَيِّ شَيْءٍ مِنْ أُمُورِ دُنْيَاهُ، فَأَنْكَرَ عَلَيْهِ رَجُلٌ آخَرٌ، فَقَالَ: أَيْنَ الدَّلِيلُ عَلَى التَّحْرِيمِ؟ فَالْقَوْلُ قَوْلُ الْفَاعِلِ، لِأَنَّ الْأَصْلَ الْحَلُّ) واتِه: ثَم فَهَر مَوودِيهَدا بَه رَوَالَه تِي بِيژَه كَه يِ ثَه وَه دَه گَه يَه نِي، كه هَر كَرده و مِيهَك فَهَر مَانِي خَوَاو پِيغَه مَبَه رِي خَوَاي لَه سَهَر نَهِي، رَهْتَكرا و مِيه نَه وَه شَ هِيچ گُومَانِي تِي دَا نِيه، كه مَهَبَه سَت پِي عِيَادَه تَه كَانَه، نَه كِه هَه لَسُوكِه وَتَه كَان، لَه عِيَادَه تَه كَان دَمَبِي خَوَاو پِيغَه مَبَه رِي خَوَا ﷺ دَه قِيَان لَه سَهَر كَر دِي، ثَن جَا بُو نِيَمَه شَهَر عِيِيَه، چُونَكِه بَنَاغَه لَه عِيَادَه تَه كَان دَا بَرِي تِيَه لَه رِي لِي گِرَان، هَه تَا بَه لَكِه دَمَبِي لَه سَهَر شَهَر عِيِي بُو و نِي، (وِي تَه دِي نِي تَه وَه) نَه گَه ر پِيَاوِيك بَه جَوْرِيك خَوَاي پَايَه بَه رَزِي پَه رَسَت، يَه كِيكِي دِيكِه نِي نَكَارِي لِي كَر دُو گُوتِي: بُو بَه مَشِي و مِيه خَوَا دَمِي رَسَتِي؟ وَه ثَه وَه يِ كه خَوَا پَه رَسَتِي يَه كَه يِ كَر دُو، گُوتِي:

بەلگەت چییە لەسەر ئەوێ کە قەدەغەییە؟ ئەوێ قسە قسە ئێو کەسەییە کە  
 ڕەخنە ئی گرتو، ئەو کەسەیی کە ڕەخنە ئی گرتو دەلی: بەلگەم ئێوێ کە  
 ئەسل لە عیبادەتەکاندا ڕی لێگیران و، قەدەغە بوونە، مەگەر بەلگە ھەبی  
 لەسەر ئەوێ کە شەرعییە، تۆش بەلگەت نیە، کەواتە: نابێ بە جوړیک خوا  
 بپەرستی کە خوا نەیفەر موو، بەلام غەیری عیبادەتەکان، چ شتەکان (أعیان)  
 وە چ کردەوێکان (أعمال)، ئەسل تییاندا بریتیە لە ھەلائی، وینەیک لە  
 شتان، (مثال الأعیان): کەسیک بالئەدیە ک ڕا و دەکات بۆ ئەوێ بیخوات،  
 یەکیکی دیکە ئینکاریی لێدەکات و دەلی: ئەو بالئەدیە قەدەغەییە، بەلگەت  
 چییە کە دەیخۆی؟ ئەویش پێی دەلی: ئەدی تۆ بەلگەت چییە لەسەر ئەوێ  
 کە ئەم بالئەدیە قەدەغەییە؟ قسە کامیان دەیخو؟! قسە ئەو کەسە کە  
 بالئەدە کە دەخوا، قسە ئەو دەیخوات، چونکە ئەسل ئێوێ کە ھەموو شتەکان  
 ھەلائی، وە کە خوا بپەرزی فەر موویەتی: (خوا ئەو کەسەیی کە ھەرچی  
 لەزەویدایە بۆی دروستکردوون) البقرہ ۲۹، (کەواتە: بابای بالئەدە خۆر ناچار

۱ - ھەندیکیان لەو بارەو گوتبوویان: دەبی بلیین: (الأشیاء النافعة) شتە سوود  
 بەخشەکان، بەلام ھیچ کام لەزانیان ئەو قەیدەیان نەخستۆتە سەری، چونکە خوا ھەرچی لە  
 زمویدە دروست کردو، بۆ ئینسانەکانی دروست کردو، ئیدی ئەوێ کە زمرری ھەییە، ئەو  
 قەدەغەییە، لەبەر ئەوێ کە زمرری ھەییە، وە کردەوێکان و جموجۆلەکان ھەموویان ھەلائی  
 ڕەوان، بەلام کردەوێ ھەلسو کەوتیک نارواییە، کە دەقیکی شەرعیی لەسەر بی، بۆیە پێویست  
 ناکات ئەو قەیدە بپەرزی سەری: (ئەو شتانە کە سوودیان ھەییە، ھەلائی) ئەو پێویست  
 ناکات و بلیین، چونکە ئەوێ کە زمرری ھەبی، ئەو شەرع دیاریکردو، کە ھەرپەر:  
 ﴿وَقَدْ فَصَّلَ لَكُمْ مَا حَرَّمَ عَلَيْكُمْ﴾ (الأنعام، واتە: ئەوانە کە ھەرپەرمان، خوا بە تەفصیلی  
 بۆی باس کردو، ئیدی ئەوێ دەمینیئەو ھەمووی ھەلائی.

نیه ئەو باڵندىيە ھەدىسىكى لەسەر ھەيئەتتە، بۆ وێنە: ژياندارىكى دەريايى ئەگەر كاتى خۆى خواردنى باو نەبووبى، ھەر شتىكى دىكە لەو پەرى ئەفريقيا، لەو پەرى رۆژھەلاتى ئاسيا جۆرە باڵندىيەك، جۆرە ژياندارىك پەيدا دەبى، كە لە گۆمەلگای پيغەمبەردا ﷺ نەبوو، بەلگەمان چيە كە ھەلە؟ بەلگەمان ئەومىيە كە خوا "سبحانە وتعالى" دەفەرموى: ھەموو شتىكم لە زەوييدا بۆ ئيوە دروست كردو، ئنجا كە زەمرى نەبوو مانای وایە ھەلە؟<sup>۱</sup>، وێنەى كەردەوان كە ئەسل تياندا رەوايە: پياويك لە مالى خۆى، ياخود لە سەيارەكەيدا، ياخود لە بەرگو پۆشاگيدا، يان لە ھەر شتىكدا، كەردەومىيەك لە كاروبارى دنيايدا دەكات، پياويكى دىكەش ئينكارى لى دەكات، دەلى: بۆ وا بەو شيوەيە رەفتار دەكەى؟ (بۆ وێنە: سەيارەكەى دەشوات، مائەكەى بۇياغ دەكات، يان پەردەى بۆ دەگرێتەو، يەككىش رەخنەى لى بگرى) قسە قسەى ئەو كەسەيە كە كەردەومەكە دەكاتو، ئەوەى دىكە دەبى بەلگە بپيئیتەو، (تۆ بەلگەت چيە لەسەر ئەوەى كە نابى ديوار بۇياغ بكەى؟ بەلگەت چيە لەسەر ئەوەى نابى بەردى ھەلانى لىبدرى؟ بەلگەت چيە لەسەر ئەوەى كە نابى خانوو سى فات بى؟ ئنجا ئەگەر بەلگەى نەبوو لەسەر قەدەغەبوونى، ئەوە لەسەر ئەسلى خۆى دەمپيئیتەو، كە بریتىيە لە ھەلەلى).

ھەروەھا (ابن عثيمين) ھەر لەوبارەو لە شەرحى ئەم فەرموودەيەدا كە دەفەرموى: {وَاَيَاكُمْ وَمُحَدَّثَاتِ الْأُمُورِ، فَإِنَّ كُلَّ بَدْعَةٍ ضَلَالَةٌ} (أَخْرَجَهُ أَحْمَدُ بَرَقْم: (١٧١٨٤)، وَأَبُو دَاوُدَ بَرَقْم: (٤٦٠٧)، وَالتِّرْمِذِيُّ بَرَقْم: (٢٦٧٦) وَقَالَ: حَسَنٌ صَحِيحٌ، وَابْنُ مَاجَهَ بَرَقْم: (٤٢)، وَالْحَاكِمُ بَرَقْم: (٣٢٩)، وَابْنُ حِبَّانَ بَرَقْم: (٥)

<sup>۱</sup> - ئەوەى نىوان كەوانەكانم بۆ زياتر روونكردەوێ مەبەست زىاد كردو.



وَصَحَّحَهُ الْأَبَانِي فِي (السَّلْسَلَةِ الصَّحِيحَةِ) بِرَقْم: (٩٣٧)، وَاتِهِ: خَوْتَانِ دَوورِ بَغْرَن  
 لِه شَتِه پِهيداكر اوهكان، چونكه هه موو پِهيداكر اويك گومراييه، دهلي:  
 (وَالْأُمُورُ الْمَحْدَثَةُ يَعْنِي بِهَا صَلَوَاتُ وَسَلَامُهُ عَلَيْهِ الْمَحْدَثَاتُ فِي دِينِ  
 اللَّهِ، وَذَلِكَ لِأَنَّ الْأَصْلَ فِيمَا يَدِينُ بِهِ الْإِنْسَانُ رَبَّهُ وَيَتَقَرَّبُ بِهِ إِلَيْهِ،  
 الْأَصْلُ فِيهِ الْمَنْعُ وَالْتَحْرِيمُ، حَتَّى يَقُومَ دَلِيلٌ عَلَى أَنَّهُ مَشْرُوعٌ، وَلِهَذَا  
 أَنْكَرَ اللَّهُ عَزَّوَجَلَّ عَلَى مَنْ يُحَلِّلُونَ وَيُحَرِّفُونَ بِأَهْوَاءِهِمْ، فَقَالَ تَعَالَى: ﴿  
 وَلَا تَقُولُوا لِمَا تَصِفُ أَلْسِنَتُكُمُ الْكَذِبَ هَذَا حَلَلٌ وَهَذَا حَرَامٌ لِّتَفْتَرُوا عَلَى اللَّهِ  
 الْكَذِبَ إِنَّ الَّذِينَ يَفْتَرُونَ عَلَى اللَّهِ الْكَذِبَ لَا يُفْلِحُونَ ﴿١٣٣﴾ النحل. وَأَنْكَرَ  
 عَلَى مَنْ شَرَعَ فِي دِينِهِ مَا لَمْ يَأْذَنْ بِهِ، فَقَالَ: ﴿أَمْ لَهُمْ شُرَكَاءُ  
 شَرَعُوا لَهُمْ مِنَ الدِّينِ مَا لَمْ يَأْذَنْ بِهِ اللَّهُ ﴿١٦﴾ الشورى، وَقَالَ: ﴿قُلْ أَلِلَّهِ  
 أَذِنَ لَكُمْ أَمْ عَلَى اللَّهِ تَفْتَرُونَ ﴿٥٩﴾ يونس، وَاتِهِ: پِيغِه مَبِهَر عَلَيْهِ السَّلَامُ  
 دمه رموى: (وَإِيَّاكُمْ وَمُحَدَّثَاتِ الْأُمُورِ)، وَاتِهِ: خَوْتَانِ لِه شَتِه  
 پِهيداكر اوهكان دَوورِ بَغْرَن، مهبه ستي پِيغِه مَبِهَرى خوا عَلَيْهِ السَّلَامُ پِهيداكر اوهكانه  
 له بواري دينداري (تَعَبُّد) دا، چونكه ئهسل له وهدا كه ئينسان پيى له  
 پهر و مردگارى نيزيك دميته وه، وه خووى پيى له خوا نيزيك دهخاته وه و  
 به نديا هتي بو دهكات، ئهسل تييدا ريگيران و قه دهغه بوونه، ههتا بهلگه  
 دميى له سهر ئه وهى كه شهر عييه، بويش خوا "سبحانه وتعالى" ئه وان هى  
 كه شتيان هه لال و حهرام كردوه، به ئاره زوى خويان، رهخنه لى گرتوون،  
 وهك دمه رموى: ﴿وَلَا تَقُولُوا لِمَا تَصِفُ أَلْسِنَتُكُمُ الْكَذِبَ هَذَا حَلَلٌ  
 وَهَذَا حَرَامٌ لِّتَفْتَرُوا عَلَى اللَّهِ الْكَذِبَ إِنَّ الَّذِينَ يَفْتَرُونَ عَلَى اللَّهِ الْكَذِبَ لَا يُفْلِحُونَ

﴿النحل﴾ ۱۱۶، واته: به زماني به دروٽان مه لڳن ٿو هه جه لالو ٿو هه  
 جه ڀامه، تاگو سه ره نجام درو به ناوي خواوه هه لڳه ستن، بيگومان ٿو هه  
 درو به ناوي خواوه هه لڳه ستن سه رفراز نابن.

هه روهه ڀه خنه ي گرتوه له وانه ي شتيڪ له ديندا برپار دهنه كه  
 مؤلته ي له سه ر نيه: ﴿أَمْ لَهُمْ شُرَكَاءُ شَرَعُوا لَهُمْ مِنَ الدِّينِ مَا لَمْ يَأْذُنْ  
 بِهِ اللَّهُ﴾ ۱۱۷ الشوري، واته: ٽيا چهند هاو به شيڪيان هه كه شتيڪيان له  
 دين بو دادهنين، كه خوا فه رمان ي له سه ر نيه، وه كه ده فه رموي: ﴿قُلْ لِلَّهِ  
 أَذِنَ لَكُمْ أَمْ عَلَى اللَّهِ تَفَرَّقُونَ﴾ ۵۹ يونس، واته: ٽيا خوا ئيزني داو،  
 يا خود درو به ناوي خواوه ده كه نه؟!

به لام له كاروباري عاده تي و كاروباري دنيا ييدا ٿو ڀه خنه يه ناگري له  
 په يدا گران يان، مه گه ر ده قيك هه بي له سه ر قه ده غه بوونيان، ٽه گه ر نا  
 هه رچي كاروباره دا به يته و په يدا ي بكه، مادام ده قيك ي له سه ر نه بي، يا خود  
 نه چي ته ٿي ر بنچينه كه وه، كه به لگه بي له سه ر قه ده غه بوون، ٽه وه له سه ر  
 ٽه سلي خويته ي، كه ڀه واي و جه لاليه.

بويه من ده ليم، وه گو تو و مه: (الأصلُ في العباداتِ الإِتباع، والأصلُ  
 في المعاملاتِ الإِبْداع)<sup>۱</sup> كه پيم وايه زور باش له گه ل قسه ي زاناياندا  
 دي ته وه، واته: بناغه له خوا په رستي هه گاندا بري ته له شوي نكه و تن،  
 (شوي نكه و تن ي پيغه مبه ر ﷺ) به لام بناغه له عاده ته گان و له هه لاس  
 و كه و ته گاندا بري ته له داهي نان.

<sup>۱</sup> - ڀنگه پيش تريش ٿو قسه يه كرابي و مخرج نيه من دامه ي نابي، گرنه ٽه و ميه قه ناعه تم  
 پي ته ي.



بڼه ش هاوه لان "خوا لپيان رازي بي"، نه بو بهگرو عومهر و عوسمان و  
 عمل، ههر چوار خليفه راشيدهگان و باقي هاوه لان، له کاروباري عبادمت و  
 ديندارييدا، به مو و له ودي پيغه مبهريان لانه داوه ﷺ، به لام ثايا له بواري  
 سياسي شهرعي و ئيداره و دهولت و بازرگاني و ئابووري و جهنگ و  
 ناشتي و... هتدا، ته ماشايان کردوه، داخو پيغه مبهري ﷺ چي کردوه،  
 نه وانيش گتو مت و بکهن؟! بو وپته: پيغه مبهري خوا ﷺ خندهکي  
 ليداو به دهوري مه ديندا، نه وانيش خندهک لي بدن؟ يان پيغه مبهري  
ﷺ مه نجه نيقي به کاره يناوه، حتمه ن دهبي نه وانيش مه نجه نيقي  
 به کار بين؟! يان پيغه مبهري ﷺ به ترو که وان شهي کردوه، نه وانيش ههر  
 به ترو که وان شهي بکهن؟ يان پيغه مبهري ﷺ چو صولحي کردوه و  
 له گهل کي و له سر چي صولحي کردوه، نه وانيش و بکهن؟! نه خير، به لگو  
 ته ماشايان کردوه، مه صلحمت چو ته حقيق دهبي، و ايانکردوه، باکاتي  
 خو پيغه مبهري خواش نه يکردبي! که واته: کاروباري دنيا، عادت و  
 هه لسو که و ته گان، نه سل تيياندا داهيانه، وه سهنکي مه حه کيش دابين  
 کردني بهر ژه و هندييه گانه، چو بهر ژه و هنديي دابين بي، دهبي ئاوا بکري،  
 مادام ناشهرعي نه بي.

پښتانه ددې مخکښې ماموستا غاړې بایر

AliBapir

archive.org/details/@alibapir

Google Play

App Store

QR codes for Google Play and App Store

نه نوره کومې نارینه پوهېدلی نه کولای  
Stay through on social media  
ننې مخکښ غږ موزایک اډامېل اډامېل

www.alibapir.net

English - عربي - گوردی

علي بابا/Alibapir

علي بابا/Alibapir

QR codes for social media



نهميش بنه مايهه كي ديكه ي گرنهه و رچاوگردي له بواري مامه له كردن له گهل هه لس و كهوت و نه رپته كاندا به گشتي و، به تايهت بونه و ياده كاندا، روئيكي گرنهه ده گيرئ بؤ پاريزران له هه له و لادن و خليسكان.

ده ستوانين زور به لگان له سه ر راستي هم بنه مايه بينينه وه، به لام بهم چهند به لگيه وازي ليدنين:

۱- نه گهر بيٽو هه ر هه فيك ناهه فيكي له گهل تيكله كرا، وازي لي بينين و، هه ر هه لائيك، هه راميكي له پنهاندا كرا، ده سته رداري بين و هه ر چاكه يه ك خراپه يه كي له گهل ناو پته بوو، هه ر دوو كيان پيكه وه تور بدمين، نه وه هيچ هه ق و هه لال و چاكه يه كمان به ده سته وه ناميني !

نايا ده گونجي زه ماوهندو هاوسه رگيري قه دهغه بكهين، چونكه جاري وايه هه لس و كهوتي ناشه رعي، وهك ر هه به له كي تيڊا ده كري؟

يان نايا ده گونجي گه شته به هاره و سهيران قه دهغه بكهين، چونكه كه سانيك جاري وايه له پنهاناي نه ودا شه راب ده خوننه وه؟

يان نايا ده گونجي كرين و فروشتن و بازرگاني قه دهغه بكهين، به پاساوي نه وه كه هه نديك له بازرگانه كان، بازرگاني به شتي هه رامي وه ده كهن و، هه نديكيان سويندي به درؤ ده خون و هه نديكيان فيلبازو قولپرن و... هتدا؟

۲- خواي داد گهر به خاو هن كتي به كاني فه رموه: ﴿يَا أَهْلَ الْكِتَابِ لِمَ تَلْسُونَهُ الْحَقَّ بِالْبَاطِلِ وَتَكْفُرُونَ بِالْحَقِّ وَأَنْتُمْ تَعْلَمُونَ﴾ (۷۱) آل عمران، واته: نه ي خاو هن كتي بينه! بوچي هه ق و ناهه ق تيكله ده كهن و هه ق پنهان ده كهن له حاليكدا كه ده ستران "نه وه هه قه"؟

كه واته: هه ق و راستي، نه گهر ناهه ق و دروشي له گهل تيكله بكرئ، هه ر

هه قو ڀاسٽيهو، نابڻ له بهر چاومان بکهوئ.

۳- (عن ابن عباس رضي الله عنهما قال: بينما النبي ﷺ يخطب اذا هو برجل قائم، فسأل عنه، فقالوا: أبو إسرائيل نذر أن يقوم في الشمس ولا يقعد ولا يستظل ولا يتكلم ويصوم، فقال النبي ﷺ: مروه فليتكلم وليقعد وليتم صومه) رواه البخاري، واته: عهڊوڻلاي ڪوري عه عباس "خو له خوئي و بابي ڀاڙي بي" دهئي: له ڪاتيڪدا ڪه پيغه مبهري ﷺ وتاري ددها، پياويڪي بيني ڀاوه ستابوو، له ٻار ميه وه پرياري ڪرد؟ گوتيان: نه وه نه بو ئيس ڀائيله له سهر خوئي نه زر ڪردوه ڪه به ڀڙوڙو ويو، له بهر خوڙ بوهستي و، دانه نيشي و، نه چيٽه بهر سي بهرو، قسه ش نه ڪات!

پيغه مبهريش ﷺ فهر مووي: پئي بلين: با قسه بڪات و دابنيشي و "بجيٽه بهر سي بهرو" ڀڙوڙو مگهيشي ته واو بڪات.

وهك دميين پيغه مبهري خوا ﷺ نهو شته ناهه قو ناشه رعيانهي، نهو پياوه له گهل ڀڙوڙو گرته هه قو شه رعيه ڪه داتيڪه ٿي ڪردوون، ڪه قسه نه ڪردن و، دانه نيشتن و نه چوونه بهر سي بهر بوون، هه ٿيوه شان دوونه وهو، نه وهش ڪه هه قو بووه هيشتوويه ته وه.

ڪه واته:

ئي ميهش پيويسته هه روا بکهين و هه ميهش (ڪا) ي ناهه قو (دان) ي هه قو قسه و ڪرده وان به ته رازوو پي وهر ي شه ريعهت له يه ڪ جيا بکهينه وهو، هه ر يه ڪه يان مامه ٿي پر به پيست و شايسته ي خوئي له گه ٿدا بکهين.



[illegible]



نيازو مەبەستو پائىنەر، حوكمى شتەكان دەگوڭرى، چۇن؟ بۇ وئىنە:  
 كەسېك خەلك دىمەوت دەكا، ديارە دىمەوتى خەلك و خوارىندان بە خەلك  
 (إطعام الطعام) شتېكى باشە، وەك خوا مەدحى كەسانىكى كىردوھو  
 ۋەرموۋىيەتى: ﴿وَيُطْعِمُونَ الطَّعَامَ عَلَى حُبِّهِ مِسْكِينًا وَيَتِيمًا وَأَسِيرًا﴾ (۸) ﴿الإنسان،  
 واتە: خوارىنىك كە خۇشيان دەۋى، دىمەن بە نەدارو ھەتىو و دىل...  
 بەلام يەكېك دىمەوتىك ساز دەكات بۇ كۆمەلىك بەرپىرس، وەك بەرتىلىك،  
 بۇ ئەۋەى ئەگەر داۋايەكى لى كىردن، چاۋيان بىنوۋىيىتى، ئەۋە دىمەوت  
 كىردنەكەى لى حەرام دىبى، چۈنكە بۇ مەبەستىكى خراپە، وە لەسەرىشى  
 گوناھبارە.

يان كەسېك گەشتو سەيران دەكا، بەلام بەو نيازو مەبەستە گەشتو  
 سەيران دەكا كە لەۋى گوناھ بكا، چۈنكە نىيەتەكەى خراپە، يەكەمىن  
 ھەنگاۋ كە دىمىنى، گوناھبارە، ياخود كەسېك دەلى: دىچمە سەفەر، ديارە  
 چۈنە سەفەر خەللە، بەلام ئەۋ نيازى وايە بچىتە سەفەر بۇ ئەۋەى  
 نەفەرىك بكوڭى، يان پىگىرى بكا، ئەۋە يەكەم ھەنگاۋ كە لە مائەۋە دىمىنى  
 گوناھبارە، چۈنكە نىيەتو ھاندەرەكەى ئەۋەيە كە بچى لەۋى گوناھ بكا،  
 نىجا لىرەدا چ بەبارى چاكە دابىت، چ بەبارى خراپەدا، جارى وا ھەيە  
 شتەكە موباحە، بەلام يەكېك ئەۋ شتە دەكات بە مەبەستى ۋەدەست  
 ھىنانى پاداشت، وەك پىغەمبەرمان ﷺ لە ۋەرمایشىتىكدا دەفەرمۇى: (ما  
 من مسلمين يلتقيان فيتصافحان الا غُفِرَ لهما قبل ان يفترقا) رواه أبو داود، واتە:  
 دوو مسولمان كە بەيەكەۋە تۆقە دەكەن، بەرلەۋەى لەيەك جىابنەۋە  
 لەلايەن خواۋە دىبوردرىن.

دیارە تۆقەکردن ھەلەسەگەوتەو عورفو عادەتیکە، بەلام مادام بە مەبەستی برایەتی دیکەن، گوناھیان ئی دەبیتەو، ھەروەھا پیغەمبەر ﷺ رۆژی بە ھاوئەگانی فەرموو: ئەو خیر، ئەو خیر، ئەو خیر، ئەو خیر، دواي فەرموو: (وفي بضع أحدكم صدقة) رواه مسلم.

واتە: وە یەكك له ئیو کە سەرچییی لەگەل خیزانی دەکات پاداشتی ھەیه، گوتیان: چۆن یەكك له ئیمە ئارەزووی خوئی جیبەجی دەکاو پاداشتی ھەیه؟ فەرموو: ئەگەر ئارەزووەکە ی لە ھەر پاداشتی جیبەجی بکات ھەر پاداشتی ھەیه؟ گوتیان ب، فەرموو: مادام لە ھەلەسە جیبەجی بکات (خوئی و ھاوسەری لەگوناھ بپاریزی) پاداشتی ھەیه.

ھەروەھا بوخاریی و موسلیم لە عومەری کورپی خەتتابەو "خوای لیی رازی بی" ھیناویانە کە پیغەمبەر ﷺ دەفەرموی: (انما الأعمال بالنیات و انما لكل امرئ ما نوى، فمن كانت هجرته الى الله و رسوله، فهجرته الى الله و رسوله، ومن كانت هجرته لدنيا يصيبها أو امرأة ينكحها، فهجرته الى ما هاجر اليه) واتە: بیگومان کردەوکان بە پیی نیەتن، وە ھەر کەسە چۆنی نیەت ھیناوە، ئاوا بوئی دەرئوسری (ئەجا ئەوونە دەھینیتەو بە کۆچ کردن و دەفەرموی: کەسیک بەو نیازە کۆچ بکات کە بچی بۆلای خواو پیغەمبەر ﷺ (لە مەککەو بەجی بۆ مەدینە بۆلای دەوتەتی ئیسلامیی، بۆ ئەوێ لەوێ فەرمانبەری خواو پیغەمبەر ﷺ خوا بکات) ئەو بەو پییە کۆچەکە ی بۆ دەرئوسری، یەکیکیش کۆچ بکا بۆ ئەوێ بەرژمەندییەکی دنیایی دەست بکەو، یاخود ئافرمەتیک بینیت، ئەویش کۆچەکە ی بەو پییە بۆ دەرئوسری، کە لە دلی خوئی گرتەو.

ڪهه واهه: موباحه ڪانيس به پيئي نيهتنو، ٺهگر مرؤف نيهتهگهه باش  
 بي، پاداشتي لهسهرين ههيهو بؤي دهن به طاعت، بهئي عادهت به نيهتي  
 باش دهنه عيبادمت، وه به پيجهوانه شهوه عادهته باشهگانو شته  
 رهوايهگان، ٺهگر هاندري خراپيان له پشتهوه بي، ٺهوه قهدهغه دهن،  
 نهڪ ههر ٺهوهنده، بهلڪو عيبادمتيش ٺهگر هاندرو پالنهري خراپي  
 ههبيت، نهڪ ههر به عيبادمت دانانري، بهلڪو خاوهنهگهه لهسهريشي  
 سزادهري، به بهلگهه ٺهوه كه خوا "سبحانه وتعالیٰ" دهفه رموي: ﴿فَوَيْلٌ

لِّلْمُصَلِّينَ ﴿٤﴾ الَّذِينَ هُمْ عَنْ صَلَاتِهِمْ سَاهُونَ ﴿٥﴾ الَّذِينَ هُمْ يُرَآءُونَ ﴿٦﴾

﴿الماعون﴾، واهه: ٺنجا سزاي سهخت بؤ ٺهوه نويزگرهانهي، كه له نويزرگان  
 بيئاگان، ٺهوانهه كه ربابازي دهگهن.

وهڪ دهنين: خواي ڪاربهجي و دادگر رايگهه ياندوه، كه كهسانيڪ كه  
 نويزيڪي بي روهو و بيئاگايانهي ربابازانهو تهنيابؤ سهرنجراڪيشاني خهلڪ  
 دهگهن، نهڪ ههرنابي چاوهريي پاداشت بن، بگره سزاو جهزربهش  
 چاوهريانه. دياره ٺامانجيشم لهخستهرووي ٺهوه بنه مايهوه ٺهوه راستيهه  
 شهريعت، سي شتي سهرهگيهه:

يهگهه: ٺهوانهه كه نياز پيسنو، لهپهناي بؤنهو جهڙنو ياديڪدا  
 دهپانهوي و ههولدهدن مهبهستيڪي خراپ پينتهدي، با ٺهوه ڪارهي دهگري  
 لهئهسلدا رهواو شهريوي و بي ٺيشڪاليش بي، بهلام ٺهوه جوړه كهسانه  
 بهگوپرهه نيازو مهبهسته خراپهگهه خويان گوناهارو عهيدارن، بهلام  
 خودي بؤنهو يادهكه بههوي ٺهوهوه قهدهغه نابي.

دووهه: ڪاروچالاکيه له بنه رمتدا رهوا (مباح) يهگان، خاوهنهگانين



ٺهگر به نيازو مه بهستي باشه وه ٺه نجاميان بدن و، پرويان پي له خواو  
رمزانه ندييه گهي و، هيٺانه دي بهر ژه و مندييه گهي شهر عيي بکن، له سهرين  
پاداشتت دهر ٿنه وه، وهڪ فهرمايشته گاني پيغه مبهه ﷺ به پرووني  
دميگهن.

سيهه: كه سيڪ كه به گاريڪ هه ٿهستي، بو تمونه: ٺاهنگ گيپان  
به ٻونهي له دايك بوني پيغه مبهه ري خواوه ﷺ، يان شهو روو بهر زبونونه وه  
(الإسراء والمعراج) ي، يان گوچكر دني له مه ككه وه بو مه دينه، يان جهنگي  
به در... هتد، كه "وهك دوايي باسي ده كهين" ٺه مانه و هاو و ٿنه گانيان  
له بنه رهندا له باز نه ي هه ٿس و كهوت و نه رٿه گاندان و، حوكميان به گوپري  
نيوه روڪ و شيوازيان، ده گوپري، ٺهگر ته نيا وهك گاريكي پرواو عاده تيكي  
باش پي هه ٿس، ٺه وه به ٺه نازهي رپڪ و پيڪ و شهر عيي بووني و خوا پي  
مه بهست بووني و هيٺانه دي بهر ژه و منديي مسولمانان، پاداشتي هه يه، به لام  
ٺهگر به خه يالي خوي "هه رچه نده له واقيعدا واش نيه" به جو رپڪ  
له خوايه رستي (عبادة) دابني، ٺه وه بيگومان به پي ٺه و نيازو مه بهسته  
هه ٺه و ناشه رعيه ي، له سهه ٺه و گاري گونا هبار وه، كرده وه كه شي به  
بيدعت (بدعة) دادهنري، بوچي؟!

چونكه بيگومان "وهك له بنه ماي نويه مدا ده پخه ينه پروو" هه رشتيڪ  
له بوازي ٿيمان و عه قيد و عياده تدا پهيدا بكري و دابه ٿري، به پهيدا گراو  
و بيدعت (محدثه و بدعة) دادهنري و، بيدعت و داهيٺايش له ٿيسلامدا  
هه مووي هه خراپه و گومراپيه و، هيچ چا كه يه كي تيڏا نيه.

جا ٺه و كه سه به گوپري تيگه يشتني هه ٺه ي خوي و، به پي نيازو  
مه بهسته گهي، خوي گير وده ي نازناوي داهيٺه (مبتدع) له ديندا دهكات و،

خۆی گوناھبار دمکات، له حالیکدا که هەر هه‌مان کرده‌وه، ئه‌گه‌ر "وهك  
خۆی له‌واقیعدا وایه" ته‌نیا به‌کرده‌ومیه‌کی ڕه‌واو عاده‌تیکی باشی  
داهینراوی مسوولمانانی دانا‌بایه، ئه‌و ئیشکالانه‌ی بۆ دروست نه‌ده‌بوون.  
که‌واته:

وہک بینیمان نیازو مہبہست (نیۃ) کاریگہرییہکی زووری ھئیہ  
لہگۆرپینی ھوکی کردموکاندا، بہہموو جۆرمکانیانہمو، نیازو مہبہستی  
باش، عادمتہکانیش "مادام لہخودی خویاندا ناشہرعیی نہبن" والیدمکات  
کہ خاومنہکہیان پاداشتی ھبیو، نیازو مہبہستی خراپیش وا  
لہخاومنہکہی دمکات، کہ تہنانت لہسہر عیبادمتہکانیش قہرزار بیٲتہمو  
سزا بدری!

له ئۆيە كۆمەلەپەرىوېمەن ئەمەتلىيەن  
 Say hi to each and to each media  
 ئىن شەككە بىر مۇراسىم ئۇيغۇلار ئالدىمىز

📌 **AliBapir/عەلى بابىر**

📌 **AliBapir/عەلى بابىر**



📌 **AliBapir/عەلى بابىر**

📌 **AliBapir/عەلى بابىر**

📌 **AliBapir/عەلى بابىر**

📌 **AliBapir/عەلى بابىر**

📌 **AliBapir/عەلى بابىر**

📌 **AliBapir/عەلى بابىر**

📌 **AliBapir/عەلى بابىر**

📌 **AliBapir/عەلى بابىر**

📌 **AliBapir/عەلى بابىر**



وهك گوتراوه: حوكم كردن له‌سه‌ر هه‌رشتيك لقيكه له لاييگه‌يشتني  
(الحكم على شيء فرع عن تصوّرهِ) بۆيه پيوسته سه‌ره‌تا برانين مه‌به‌ست  
له: جهژن و يادو بۆنه‌كان چييه؟  
سه‌ره‌تا با ته‌ماشاي فه‌ره‌هه‌نگه‌كاني زمان بكه‌ين:

١- (راغب الأصفهاني) له‌باره‌ي پينا‌سه‌ي جهژن (عيد) هه‌ گوتويه‌تي:  
(والعيد ما يعود مرة بعد أخرى وخص في الشريعة بيوم الفطر ويوم  
التحر، ولما كان ذلك اليوم مجعولاً للسرور في الشريعة كما نبّه النبي ﷺ  
بقوله: ((أيام أكل وشرب وبعال)) صار العيد في كل يوم فيه مسرة، وعلى  
ذلك قوله تعالى: ﴿...اللَّهُمَّ رَبَّنَا أَنْزِلْ عَلَيْنَا مَائِدَةً مِنَ السَّمَاءِ تَكُونُ لَنَا عِيدًا  
﴿١١٤﴾ المائدة، والعيد كل حالة تعاود الإنسان).<sup>١</sup>

واته: جهژن (عيد) ئه‌وه‌يه كه جار له‌دوای جار بۆ مروّف ده‌گه‌رپێته‌وه،  
وه‌له‌شه‌ریعه‌تا تايه‌ت کراوه به‌رپۆژی جهژنی په‌مه‌زان و پۆژی جهژنی  
قوربان‌ه‌وه، وه‌له‌ سۆنگه‌ی ئه‌وه‌وه كه ئه‌و رۆژه له‌شه‌ریعه‌تا بۆ شادی و  
خۆشیی دانراوه، وه‌ك پێغه‌مبەر ﷺ هۆشداریی داوه كه فه‌رموویه‌تی:  
(پۆزانی خواردن و خواردنه‌وه‌و جووتبوون)، جهژن بۆ هه‌ر رۆژیک كه  
خۆشیه‌کی تێدا بێ به‌کاره‌اتوه، قسه‌ی خوای به‌رزیش هه‌ر لێره‌وه‌يه كه  
فه‌رموویه‌تی: ((سفریه‌که‌مان له‌ئاسمانه‌وه‌ بۆ بنێره‌ خوارێ كه‌ بۆمان بپێته  
جهژن)) المائدة - ١١٤، وه‌جهژن هه‌ر حاله‌تيكه‌ كه‌ بۆ مروّف دووباره‌ بپێته‌وه.  
كه‌واته:

(راغب الأصفهاني) وشه‌ی جهژن (عيد) به‌سه‌ واتایان به‌کاردينی و ده‌لی:

<sup>١</sup> - مفردات ألفاظ القرآن، ص ٥٩٤.

سێ واتای ھەن:

ا- ھەردوووک پوژی جەژنی پەمەزان و قوربان.

ب - ھەر پوژیک کە خویشی و شادییەکی تێدابی.

ج - ھەر حالەتیک کە بۆ مەوێ دووبارە بێتەووە بگەرێتەووە.

۲- المعجم الوسيط:

ئەمیش لەبارەى جەژن (عید) ھەو گوتووێتەى: (العید: ما یعود من ھمّ أو مرض أو شوق أو نحوہ، والعید: کل یوم یحتفل فیہ بذكری کریمۃ أو حبیبۃ، ج: أعیاد).<sup>۱</sup>

واتە: جەژن (عید) ھەر حالەتیکە کە بۆ مەوێ بگەرێتەووە، لەخەفەت، یان نەخویشی، یان شادی، یان وێنەى ئەو، وەجەژن ھەر پوژیکە کە ئاھەنگی تێدا بگێرێ و خوشتالیی تێدا پیشان بدرێ، بەبۆنەى بیرەویریەکی گەرنی یان خوشتەوێست، گۆیەگەى (أعیاد)ە، واتە: جەژنەکان. ۳- المنجد:

ئەمیش ئاوا پێناسەى جەژن (عید)ى کردووە:

(العید: ما اعتادك من مرض أو حزن أو همّ ونحو ذلك، الموسم، کل یوم فیہ جمع أو تذکار لذي فضل أو حادثۃ مهمۃ...)،<sup>۲</sup> واتە: جەژن ئەوێە کە بۆلات دێتەووە لەنەخویشی، یان دلتەنگی، یان خەفەت وە وێنەى ئەو، وە جەژن پوژی گۆبوونەوێە، وەھەر پوژیکە کە خەبوونەووە یان بیرەویریەکی تێدابی بۆ خاوەن چاکەییەک، یان رووداویکی گەرنی...

<sup>۱</sup> - ص ۶۳۵.

<sup>۲</sup> - ص ۵۳۶.



کەواتە:

وشەى (عید) کە لە کوردیدا (جەژن)ى لەبەرانبەردایە، ماناو چەمكى ھەرکام لە بۆنە (مناسبة) و یاد (ذکرى)ش دەگرێتە خۆى، پوختەى ماناو چەمكى وشەى (عید):

ھەر پۇژێك و بۆنەىك و بیرەویریەك، كە خوشی و شادی، یان نەخوشی و گرفتاری و نارەحەتى تیدا بووبێ، خەلك گەرنگی پێدەن، و تیدا گۆببنەو و یادى بكەنەو، دەگرێتەو.

کەواتە:

ئەو قسەى كە دەلى: وشەى جەژن (عید) دروست نە بۆ جگە لە دوو جەژنەكانى رەمەزان و قوربان (يوم الفطر و يوم النحر) بەكاربھێنرێ، قسەى كە سادەو سەرکێلانیەو، وێرەى قسەى شارەزایانى زمان، پێچەوانەى دەقى قورئان و دەقى سوننەتى پێغەمبەریشە ﷺ، بابزانی چۆن؟!

یەك: لە قورئاندا وشەى (عید) لەسەر زمانى (حواریین)ى عیسا (علیه السلام) بۆ بۆنەى دابەزینی سفریەى خاوی لە ئاسمانەو بەکاربھێنراو:

﴿قَالَ عِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ اللَّهُمَّ رَبَّنَا أَنْزِلْ عَلَيْنَا مَائِدَةً مِنَ السَّمَاءِ تَكُونُ لَنَا عِيدًا لِأَوَّلِنَا وَآخِرِنَا وَآيَةً مِنْكَ وَارْزُقْنَا وَأَنْتَ خَيْرُ الرَّازِقِينَ﴾ المائدة.

دوو: پێغەمبەرى خوا ﷺ ھەرکام لە:

پۇژى عەرەفەو، پۇژەكانى تەشرىق، پۇژى جومعەشى بەرپۇژانى جەژن ناوبردوون، وەك لەم فەرموودانەدا ھاتو:

أ- (يوم عرفة و يوم النحر و أيام التشريق عيُننا أهل الإسلام و هي أيام أكل و شرب) أخرجه أحمد: ١٧٤١٧، و أبوداود: ٢٤١٩، و الترمذى: ٧٧٢،

والنسائي: ٣٠٠٤، و الحاكم: ١٥٨٦، وصححه كل من الترمذي و الحاكم و الألباني.  
واته: رۆژى عەرپەفو رۆژى سەرپرين {واته: (١٠)ى ذي الحجة} وه  
رۆژانى تەشريق {واته: سى رۆژمكاني دواى سەرپرين} جهژنى ئيمەى  
ئەھلى ئيسلامن، وه رۆژانى خواردن و خواردنەوهن.

ب- (ان يوم الجمعة يوم عيد، فلاتجعلوا يوم عيدكم يوم صيامكم، إلا أن  
تصوموا قبله أو بعده) أخرجه أحمد: ٨٠١٢، و الحاكم: ١٥٩٥، وابن خزيمة: ٢١٦١،  
و البزار عن أبي هريرة، و قال شعيب الأرناؤوط: إسناده حسن.

واته: بېگومان رۆژى ھەينى رۆژى جهژنه، دەجا رۆژى جهژنتان مەكەنه  
رۆژى بەرپۆزوو بوونتان، مەگەر رۆژيک پيشى، يان دواى بەرپۆزوو بن.

کەواته: وشەى (عيد) لە قورئان و سوننەتیشدا، بۆ غەيرى دوو  
جهژنەکەى پەمەزان و قوربانيش بەکارهاتوه.

ئنجاً ئەگەر سەرنجى يادو بۇنەو جهژنەکانيش بدين، لە واقيعى  
بەرچاودا، دەگەينەوه ھەمان ئەنجام کە شارەزايانى زمان لەبارەى چەمک و  
واتاى وشەى (عيد) موە گوتوويناوه، وەك گوتيشمان وشەى (عيد) کە بە  
(أعياد) کۆدەکريتهوه، چەمک و واتاى سەرچەم بۇنەو يادەکانيش لەخۆيدا  
کۆدەکاتهوه.

ئنجاً ئايا جهژن و يادو بۇنەكان، لە واقيعدا چين و چۇنيان دەبين؟!

ئەل باپير AliBapir

archive.org/details/@alibapir

AliBapir

www.alibapir.net

English - عربي - گۆزى

ئەل باپير AliBapir

ئەل باپير AliBapir

ئەل باپير AliBapir








## پۆلۈن كىردى جەژن و يادو بۇنەكان

دەتوانىن جەژن و يادو بۇنەكان، بە گشتى بۇ سى جۆرى سەرەكىي پۆلۈن بىكەين:

**جۆرى يەگەم:** ئەوانەى كە رەگو رېشەيەكى ئايىنى "بەمانا ئاسمانىيەگەى" يان ھەيە، بەنسبەت كۆمەلگەى مسوئلمانى ئىمەو، وەك: ھەردووك جەژنى رەمەزان و قوربان، يادى لەدايك بوونى پىغەمبەرى كۆتايى ﷺ، يادى شەورۆو بەرزبوونەو (الإسراء و المعراج)، كۆچكردن (الهجرة)، جەنگى بەدر، ئازادكردنى مەككە... ھتد.

**جۆرى دوووم:** ئەوانەى كە بەھۆى رووداو و پىشھاتىكى نەتەومىي و نىشتىمانىيەو پەيداكاراون، بەنسبەت كۆمەلگەى ئىمەو، وەك: پاپەرىنى جەماومەرىي سالى (۱۹۹۱)، كۆچرەو، يەكەمىن ھەلئىزاردن لە سالى (۱۹۹۲) دا، كارەساتى بەناو ئەنفال، كىمىيى بارانى ھەلەبجە لە سالى (۱۹۸۸) دا،... ھتد.

**جۆرى سىيەم:** ئەوانەى كە مۆركىكى گشتى و جىھانىيان ھەيەو پەيوەستىن بە بابەتىكى گرنگەو، يان داکۆكىيكردن لەسەر مافەكانى توپژىك لە خەلك وەك: رۆژى دايك، رۆژى مندا، رۆژى كرىكاران، رۆژى ئازادىي رۆژنامەگەرىي، رۆژى بەرمەنگارىبوونەو جگەرەكىشان... ھتد.

ئىنجا ئەگەر بە وردىي سەرنجى ھەركام لەو سى جۆرەى جەژن و يادو بۇنەكان ن بەدىن، دەبىنىن خالى ھاوبەشى نيوانيان برىتيە لە گردبوونەو كۆبوونەو خەلك، چ بۇ خوشىي و شادىي دەربىرىن، ئەگەر بۇنەكە بىرەومەرىيەكى خوش بى، وە چ بۇ يادكردنەو ھىنانەو بەرچاوى ئەو

بىر مەرييە، ئەگەر پروداد و كارساتيكي ناخۇش بووبى، وە چ بۇ گرنگى و بايەخدا نەو بابەتەي كە بۇنەكەي بۇ دانراو، جا چ ئايىنى بى، چ نەتەومىي و نىشتىمانىي بى، چ جىهانىي...

شيتيكي ئاشكراشە كە ھەموو ئەو كارو چالاكيانەي لەنيوان مرقۇفەكان خۇياندا دەكرين، وەك: گردبوونەو و گۆبوونەو، شادىي و خۇشحالىي دەرپرېن، ماتەمىنىي و دلئەنگىي دەرپرېن، دەرس و پەند وەرگرتن، داکۆگىيكردن لەسەر مافەكانى توپژيئەك... ھتە. دەچنە بازنەو خانەي ھەئس و كەوت و نەريئەكان (العاملات و العادات) ھەو، ھىچ پەيوەنديان بە خواپەرستىيەكان (عبادات) ھەو نىە.

ئىستاش با سەرنجى ئەم سى بەلگەيە بدەين، لەسەر ئەو كە جەژن و يادو بۇنەكان، لەبازنەي ھەئس و كەوت و عادەتەكاندان:

۱- وەك پىشتريش گوتمان، سەرچەم ئەو كارو چالاكيانەي لە بۇنەو يادو جەژنەكاندا پروودەدن، تايبەتن بە مرقۇفەكان خۇيانەو، لەنيوان خۇياندا پروودەدن، تەننەت دوو جەژنەكەي رەمەزان و قوربانىش، جگە لە نوپژەكەيان كە دروشميكي ئايىنيە، كەردەوكانى دىكەيان وەك: سەردان و چاك و چۆنىي و پىرۆزبايى و تۆقەو گەردن ئازادىي... ھتە، ھەموويان ھەئس و كەوتى ئاسايى مرقۇفەكانن لەنيوان خۇياندا، ئنجا پىغەمبەرى خواش ﷺ بە رۆژانى خواردن و خواردنەو (ايام اكل و شرب) پىئاسەي كەردوون.

ھەئبەتە پاداشت لەسەر وەرگرتنەو ئەو كارو چالاكيە خىرو باشانەي، كە لەو بۇنەو جەژن و يادانەشدا دەكرين، لەگەل خواپەرستىي (عبادة) نەبوونياندا تيئە ناگىرئ، چونكە وەك پىشتريش گوتمان، بە نيازو مەبەستى باشەو، كەردەو ئاسايى و عادەتيەكانىش، پاداشتىان دىبى و دەبنە طاعەت.

۲- پێشتر لە پێناسەی عیبادەت و عادیەتدا ھێنامان، کە عیبادەت  
حیکمەتە کە یارنیە، بەلام عادیەت و ھەڵس و کەوتەکان حیکمەت و  
بەرھەمەکانیان دیارن و، بە زاراوەی (الشاطبی) (معقول المعنی) ن.  
ئەجا کاتێک کە سەرئەجی جەژن و یادو بۆنەکان دەدەین، دەبین حیکمەت و  
بەرھەمەکانیان دیار و بەرچاوان، وەک:

یەك: زیندوو راگرتنی بیر و دەرییەکان و لەبیرنە چوونە و میان، تاكو پەندیان  
لیوهریگیری، ئەگەر ناخۆش و تال بووبن، وەك کیمیایی باران و، بەناو ئەنفال،  
وہ نیعمەت و چاکە ی خوا لەیاد نەکری و سوپاسگوزاریی بۆیکری، ئەگەر خۆش و  
شیرین بووبن، وەك: راپەرپین و، ھەلژاردن و، دامەزراندنی حکوومەت...  
دوو: بەھیزکردنی پەیوەندییە کۆمەڵایەتییەکان.

سێ: گرنگیی و بایەخدان بە ھەندێ بابەت، یان ھەندێ چین و توێژ و  
داکوکیکردن لە مافەکانیان.

چوار: خۆشی و شادی دەربەرپین و، ھەوای بانی خۆدان و پشوو دان و گەرپان..  
۳- ھەردوو ک جەژنی رەمەزان و قوربان، ھەروەھا رۆژەکانی راولەستان لە  
عەرەفات و سێ رۆژ پاش جەژنی قوربان، کە بە (ایام التشریق) ناوێران، بە  
دەقی فەرماشتی پیغەمبەری خوا ﷺ بە رۆژانی خواردن و خواردنەو (اکل و  
شرب) دانراون، وە بە تایبەت ھەردوو ک جەژن کە بە دەقی فەرموودە ی  
پیغەمبەر ﷺ گراون بە بەدیلی دوو رۆژ کە کاتی خۆی خەلگی شاری مەدینە  
گەمە و یارییان تیدا کردوون، کەواتە: مادام دوو جەژنە کە بەدیلی ئەو دوو  
رۆژەن، دیارە ھەمان ئامانج کە ئەو دوو رۆژە گوێرراو (اليومین البدلین) دا  
ھێنراو تە دی، دەبێ ئەو دوو رۆژە بەدیله (اليومین البدلین) شدا بێتە دی!



١: (عن أنس قال: قدم النبي ﷺ المدينة، ولهم يومان يلعبون فيهما في الجاهلية فقال: ان الله عز وجل قد أبدلكم الله بهما خيراً منهما: يوم النحر، ويوم القطار) أخرجه أحمد: ١٢٠٢٥، وأبو داود: ١١٣٤، والنسائي في الكبرى: ١٧٥٥، وأبو يعلى: ٣٨٢٠، والحاكم: ١٠٩١، وقال: صحيح على شرط مسلم، و البيهقي في شعب الإيمان: ٣٧١٠.

واتە: پېغەمبەر ﷺ ھاتە مەدینە، كە خەلكى مەدینە دوو رۆژيان ھەببون  
(لەسائىدا) كە لە رۆژگارى نەفامىيدا يارىيان تىدا دەكردن، فەرمووى:  
بىگومان خوا "عز و جل" دوو رۆژى باشتى بۆ لەجىياندا داناون: رۆژى  
سەربەرىن و، رۆژى رۆژوو شكەندن (واتە: جەژنى قورىان و رەمەزان).

دياره بهميني فەرموودەكەش ديارە ئەو دوو پوژەي لە ئيسلامدا، كە جەزنى  
 ڤەمەزان و قوربانن، لەجىي ئەو دوو پوژەي سەردەمى نەقامىي دانراون، مادام  
 دوو پوژەكەي پيشوو پوژانى گەمەو يارىي بوون، ديارە بەدىلەكانيشيان  
 ھەروان، چونكە بەدىل و جيگرەو ەمبى لە جينسى گۆڤراو (مبىدل) بى، بەلام  
 واديارە ئەوان گەمەو يارىي ھەلەو ناشەرعىيان تيدا كردوون، بۆيە پيغەمبەرى  
 خوا ﷺ گۆڤيونى، ئەگەرنا نەيدەگۆڤرين.

بەلگەشمان لەسەر ئەووە کە پوژانی دوو جەژنە کە یاری و گەمە  
تیدا کردنیان پەوایەو، هەر لەسەر حالەتی ئەسلیی خوێان، کە گەمە و یاری  
تیدا کردنە، ماونەو، دەقی فەرماشتەکانی پیغمبەر ﷺ، بۆ وینە:

٢: (عن عائشة رضي الله عنها قالت: دَخَلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ وعندي جاريَتان تُعْغِيَانِ بغناء بُعَاثٍ، فاضطجع على الفراش وحوَّلَ وَجْهَهُ، فَدَخَلَ أَبُو بَكْرٍ فَاتَهَرَنِي وَقَالَ: مِزْمَارُ الشَّيْطَانِ عِنْدَ رَسُولِ اللَّهِ! فَأَقْبَلَ عَلَيْهِ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ: دَعُوهُمَا،

فلما غفلَ غَمَزْتُهُمَا فخرجتا، وکان يوم عیدِ یَلْعَبُ السُّودَانُ بِالذَّرَقِ والحراب، فإِذَا سَأَلْتُ النَّبِيَّ ﷺ، وإِذَا قَالَ: تشتهين نظرين؟ فقلت: نعم، فأقامني وراءه خَلِيَّ عَلَى خَدِّهِ و هو يقول: دونكم يا بني أرفدة! حتى إذا مَلَلْتُ، قال: حَسْبُكَ؟ قلت نعم، قال: فاذمبي) رواه بخاري.

واته: عائشه خوا لى رازى بى دهلى: پيغه مبهري خوا ﷺ ليم وهژوور كهوت، لهوكاته دا دوو كچ "يان دوو كه نيزهك" م له لابوون گوراني رۆژى بو عاثيران دهگوت، ئه ویش له سه ر جیگا راكشاو رووی به ره مو ئه ولا وه رسوو پراند، ئنجا ئه بوبه گر هاته ژوورو تیخو پریم و گوتی: چۆن ده بی شمشالی شهیتان له لای پیغه مبهري خوا لیبدری؟! پیغه مبهري خواش ﷺ رووی تیکردو فهرمووی: لییان گه ری! ئنجا کاتیك (پیغه مبهري خوا) خافلا، ئاماژه بو کردن و چوونه دهری، وه ئه و رۆژه جه ژن بوو، ره شپسته گان به قه لغانان و به نیران یارییان ده کرد، ئنجا یان من داوام له پیغه مبه ر ﷺ کرد، یان خوی فهرمووی: هه زده گه ی ته ماشابه کی؟ گوتم: به ئی، ئه ویش له پشت خویه وه رایگرتم روومه تم له سه ر روومه تی بوو، وه ده یفه رموو: ئه ی نه وه ی ئه پفیده ده ی یاری بکه ن! هه تا کاتیك ماندوو بووم، فهرمووی: به سه ته ؟ گوتم: به ئی، فهرمووی: ده برۆ.

ئنجا دیاره پیشتیش له فهرمووده ی پیغه مبه ره وه ﷺ كه (أحمد و أبوداود و الترمذي و النسائي و الحاكم) هیناویانه، هینامان كه هه ر كام له رۆژانی: عه ره فه و رۆژی سه ره برپین و رۆژه گانی ته شریقی به جه ژنی ئه هلی ئیسلام داناو و فهرموویه تی: (و هي أيام أكل وشرب) وه ئه وانه رۆژانی خواردن و خواردنه وه ن.

هه روهه له فهرموودميهه کي ديكه دا كه پيشتر ئه ويشمان هيئا، پيغه مبهري  
 خوا عليه السلام له مسوئلما ناني قه دهغه كرده كه رڙي جومعه كه رڙي جهڙنه،  
 بكهينه رڙي رڙوو تيدا گرتن، كه جوړيكه له عيبادتو، رڙي جهڙنيش  
 رڙي خواردن و خواردنه وه ياري و گهميه: (ان يوم الجمعة يوم عيد فلا  
 تجعلوا يوم عيدكم يوم صيامكم الا أن تصوموا أو يعده) رواه أحمد والحاكم  
 وابن خزيمة والبرار.

كه واته:

هر كه سيك دعوای ئه وه بكات كه دوو جهڙنه كان (بيجگه له نويڙو  
 زيكره كان) خواپهرستي (عبادة) ن، مانای وايه خواردن و خواردنه وه گهمه و  
 ياري كردن به خواپهرستي داناون، واته: خواپهرستي به مانا  
 تايبه تيه گهي، كه دياره ئه ووش قسه يه كي پوچ و بي بنه مايه و، خواردن و  
 خواردنه وه گهمه و ياري و هاووينه كانيان، له جوړي هه لس و كه وت و  
 عادمه كان و هيچ پهموندنيان به عيبادته وه نيه، هر چه نده ئه گهر به  
 نياز و مبهستي باشه وه بكرين، پاداشتي شيان له سهره.

### ئاگاداري به كي گرنه

به لام ليږدها پيوسته ئاگامان له راستي به كي گرنه بي، ئه ويش ئه وديه كه  
 دانراني دوو جهڙنه كه و سهرجه م بڙنه و ياده كان به هه رسيك جوړه گانيانه وه، له  
 بازنه و خانه ي هه لس و كه وت و نه ريتنه كان (المعاملات و العادات) دا، مانای ئه وه  
 نيه كه هه موويان بي به ندو مهرج (بلا قيد و شرط) ره و او رپيږدراو (مباح و  
 جائز) ن!

به لكو پيوسته سهرنج بدرين و، هر گاميكيان نيوه روك، يان شيوازيكي  
 ناشه رعيانه ي هه بي، به ناروا داده نري، بو وينه:

ئەو ياد و بۇنەنى ھاوبەش بۇ خوادانان (الشرك بالله)، يان جۇرئەك لە كوفەر دىگەيەن، يان لە خودى خۇياندا ناھەق و گوناھن، يان بەمەبەستى رەواج پېدان و بانگەشەكردن بۇ شتى ھەرپام و نارەوا ئەنجام دەدرېن... ھتە، ئەو بېگومان قەدەغەن، بەلام نەك لەبەرئەو پېيان دىگوترى: جەژن و يادو بۇنەو، ئەوانەش خواپەرستىين و ھەرچى تېياندا زياد بىكرى بىدەتە! بەلكو لە سۇنگەي ئەو ھەو ھەو نىمەرۇك و شىوازيكى ناشەرعيانەيان ھەيەو، بۇ ئامانجىكى ناشەرعىي دىكرېن.

بەئى، ئەگەر كەسك يەككە لە بۇنەو يادە ئىسلامىيەكان بۇ نموونە: يادى لەدايك بوونى پېغەمبەر (ذكرى مولد النبي ﷺ) بەھەلە بەجۇرئەك لە عىبادەت دابنى، ئەو بېگومان يادكردنەو ھەي بە بىدەت دادەنرىو، بىدەتەش ھەموو گومرايى و خراپە بەئى ھەلاواردن (بدون استثناء)، ھەك لە بنەماي نۆيەمدا قەسە لەبارەو دىگەين.

AliBapir

archive.org/details/@alibapir

AliBapir

www.alibapir.net

www.alibapir.net

www.alibapir.net



AliBapir

archive.org/details/@alibapir

AliBapir

www.alibapir.net

www.alibapir.net

www.alibapir.net

بنه‌مای نۆیه‌م:  
بیدعه‌ت  
تاییه‌ته به هه‌ردووک بواری  
عه‌قیده‌و عیباده‌ته‌وه



هۆكاري سه ره كي به هه له داچووني ئهوانه ي كه سه رجه م يادو بۆنه و جهژنه كانيان "جگه لهوانه ي ده فيكي شه رعيان له سه ره" به قه دهغه و ناڤه و دانان، ئه و مه كه يادو بۆنه و جهژنه كانيان به گشتي به جوړي ك له عيبادت داناهو، دياره عيبادتيش ئه گهر ده فيكي شه ريعه تي ږوون و بي چهندو چووني له سه ر نه ي، به زياده و په يداگراو (محدثه) و داهيئراو (بدعة) دادنه وي، به ده قي فه رموده ي پيغه مبه ري خواش ﷺ هه موو په يداگراو و داهيئراويك له ناييندا گو مړاي و گونا هو ناشه رعييه.

بۆيه به پيويستم زاني ئه م بنه ماي نۆيه مه بريتي بي له ږوونكردنه وه ي چه مك و واتاي بيده ته و، خسته ږووي ئه و راستيه كه بيده ته تايه ته به عه قيده و عيبادته وه و، هيچ په يوه ندي به بواري هه لس و كه وت و نه رپته گانه وه نيه و، پيشتريش ږووتمان كرده وه كه جهژن و بۆنه و ياده كان، له بازنه و خانه ي هه لس و كه وت و عاده ته گاندان و، هيچ په يوه نديان به خوا به رستيه وه نيه.

## پينا سه ي (بدعة):

۱- (راغب الأصفهاني) له باره ي وشه ي (إبداع) هوه گو توويه تي:

(الإبداع: إنشاء صنعة بلا احتذاء و اقتداء و منه قيل: ركيئة بديع، أي: جديدة الحفر، و إذا استعمل في الله تعالى، فهو إيجاد الشيء بغير آلة و لا مادة و لا زمان، و لا مكان وليس ذلك إلا لله.

والبديع يقال للمبدع نحو قوله تعالى: ﴿بَدِيعُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ...﴾ (البقرة، ويقال للمبدع نحو: ركيئة بديع، و كذلك البدع يقال لهما جميعاً، بمعنى



الفاعل، و المفعول و قوله تعالى: ﴿قُلْ مَا كُنْتُ بِدْعًا مِنَ الرُّسُلِ...﴾ ﴿٩﴾ الأحقاف،

قيل معناه: مبدعاً لم يتقدمني رسول، وقيل: مبدعاً فيما أقوله.

والبدعة في المذهب: إيراد قول لم يستن قائلها و فاعلها فيه بصاحب الشريعة  
و أمثالها المتقدمة و أصولها المتقنة...<sup>١</sup>

واته: (إبداع) دروستکردنيکه که شويتهوتن و چاوليکردنی تیدا نهی،  
لهوهوش گوتراوه: (رکیه بدیع) واته: بیریک که تازه هه لکه ندرابی.

وه نه گهر وشه ی (إبداع) بو خوی بهرز به کاربی، نهوه دروستکردنی شتيکه  
به بی ئامرازو بی که رهسته و بی کاتو بی شوین، نهوهش بهس بو خوايه.

وه (بدیع) بو پهیدا که ره (مبدع) به گاردی، وهك قسه ی خوی بهرز  
(پهیدا که ره ئاسمانه کان و زهوییه)) البقره- ۱۱۷، وه بو پهیدا که ره (مبدع) یش  
به گاردی، وهك: (رکیه بدیع) بیریکی تازه لی دراو، وه وشه ی (بدع) بو  
هه ردووکیان دهی: به ره و بهرکار، وه قسه ی خوی بهرز: ((بلی من بدع) نیم  
له پیغه مبه ران)) الأحقاف- ۹.

گوتراوه یانی: تازه پهیدا که ره نیم که له پيش من هیچ پیغه مبه ره نه هاتن،  
وه گوتراوه یانی: پهیدا که ره نیم له وهدا که دهیلم.

وه بیدعهت له ئاییندا داهیانی شتيکه که بیژمره که ی و نه نجامده ره که ی،  
تییدا خاوهنی شه ریهت و وینه پیشووه گانی و بنه ما چه سپاوه گانی نه کردوته  
پیشره و چاوساگی.

۲- (العز بن عبدالسلام) ئاوا پیناسه ی بیدعهتی کردوه:

<sup>١</sup> مفردات ألفاظ القرآن، ص ۱۱۱، ۱۱۰.

(البعدة: فعل ما لم يُعهد في عصر رسول الله ﷺ).<sup>١</sup>

واته: (بيدعت) بریتیه له گردنی شتیک که له سه رده می پیغه مبهری خوادا ﷺ نه بووبی.

جا دیاره (العز بن عبدالسلام) یه کیکه لهو زانیانهی که رایان وایه وشه ی بیدعت چه مک و واتیه که ی فراوانه و هه موو پهیداگراو و داهینراویک دهگریته وه، چ چاک بی چ خراپ، بویه رایان وایه که (بیدعت) پینچ حوکه شه رییه گانی به سه ردا ده چه سین، به لام وهک دواپی پروونی ده کهینه وه، نهو رایه راست نهو، راست نهو میه که چه مک و واتای وشه ی بیدعت تایبه تییه و، بیدعتیش چاکی تیدانیه و هه مووی خراپه، وهک فه رمایشته گانی پیغه مبهر ﷺ به راشکاوی گو توویانه.

که واته:

نهو پیناسه یه ی (سلطان العلماء) بو بیدعت، کاتیک راست ده رده چی که بلین:

مه به ست له: (گردنی شتیک که له سه رده می پیغه مبهری خوادا ﷺ نه بووبی) هه ر شتیکه که له هه ردووک بواری عه قیده و عیبادتدا بی، نهک تیکرای بواریه گانی دین و ژین به گشتی.

٣- (الشاطبی) یش له پیناسه ی بیدعتدا گو توویه تی:

(هي طريقة في الدين مُخْتَرَعَةٌ ضَامِي الشَّرْعِيَّةِ يُقْصَدُ بِالسُّلُوكِ عَلَيْهَا الْمُبَالَغَةُ فِي التَّعَبُّدِ لِلَّهِ)<sup>٢</sup>.

<sup>١</sup> القواعد الكبرى، ج ٢، ص ٣٣٧.

<sup>٢</sup> الإعتصام، ص ٥٠.

واته: رېچکيه‌که له دیندا داده‌یئری له‌به‌رانبهر رېبازی شهرعی دایه، مه‌به‌ست له گرتنه‌به‌ری زیدمه‌پۆیی کردنه له په‌رستنی خوادا.

٤- (ابن باز) یش له‌وباره‌وه به‌مجۆره پرسیاړی لیکراوه و وه‌لامی داوه‌ته‌وه:  
(السؤال: متى يُوصَفُ الْعَمَلُ بِأَنَّهُ بَدْعَةٌ فِي الشَّرْعِ الْمُطَهَّرِ، وَهَلْ إِطْلَاقُ الْبَدْعَةِ يَكُونُ فِي أَبْوَابِ الْعِبَادَاتِ فَقَطْ، أَمْ يَشْمَلُ الْعِبَادَاتِ وَالْمَعَامَلَاتِ؟!)

الجواب: البدعة في الشرع المطهر هي كل عبادة أحدثها الناس ليس لها أصل في الكتاب ولا في السنة لقول النبي ﷺ: ((مَنْ أَحْدَثَ فِي أَمْرِنَا هَذَا مَا لَيْسَ مِنْهُ فَهُوَ رَدٌّ)) وتطلق البدعة في اللغة العربية على كل مُحْدَثٍ على غير مثال سابق، لكن لا يتعلق بها حكم المنع إذا لم تكن من البدع في الدين، أمّا في المعاملات فما وافق الشرع منها فهو عقد شرعي وماخالفه فهو عقد باطل، ولا يسمى بدعة في الشرع لأنه ليس من العبادة<sup>١</sup>.

واته: پرسیاړ: چ کاتیك له شهریه‌تی پاكد ا کردوه‌یه‌ك به بیدعت دادمه‌ری، وه ئایا وشه‌ی بیدعت ته‌نیا له‌بواری عیاده‌تدا به‌کاردی، یان گشتگیره بۆ خوا په‌رستییه‌كان و هه‌ل‌سوكه‌وته‌كان؟!

وه‌لام: بیدعت له شهریه‌تی پاكد: بریتیه له هه‌ر جوړه خواپه‌رستییه‌ك كه خه‌لك په‌یدای ده‌كن و بنه‌مایه‌كی له كتیبو له سونه‌تدا نیه، له‌به‌ر فهرمووده‌ی پیغه‌مبه‌ر ﷺ: ((هه‌ركه‌سێك له‌م دینه‌ماندا شتێك دابیتێ كه پێی نامۆ بێ، ئه‌وه ر‌م‌كراومیه)).

وه وشه‌ی بیدعت له زمانی عه‌رمبید بۆ هه‌ر داهینراویكی بێ پێشینه به‌کاردی، به‌لام ئه‌گه‌ر له‌بواری دینداریی (خواپه‌رستی) دا نه‌بوو، حوكمی

<sup>١</sup> فتاوى علماء البلد الحرام، ص ٩٨٣.

رېليگيران نايگريته وه، به لام له بواري هه لسه و كهوته كاندا هه رشتيك به پيى  
شهرع بى، نه وه گريبه ستيكى شهرعييه، وه هه رشتيك پيچه وانهى شهرع بى،  
گريبه ستيكى به تاله، به لام له شهرعدا پيى ناگوتري بیدعت، چونكه له بواري  
عياده تدا نيه.

#### 5- (ابن عثيمين) يش له و باره وه گوتوو به تي:

(البدعة شرعاً ضابطها: التعبد لله بما لم يُشرعه الله، وإن شئت فقل: التعبد لله تعالى بما ليس عليه النبي ﷺ ولا خلفاؤه الراشدون، فالتعريف الأول مأخوذ من قوله تعالى: ﴿أَمْ لَهُمْ شُرَكَاءُ شَرَعُوا لَهُمْ مِنَ الدِّينِ مَا لَمْ يَأْذَنْ بِهِ اللَّهُ...﴾ الشورى، والتعريف الثاني مأخوذ من قول النبي ﷺ: ((عليكم بسنتي و سنتي و سنته الخلفاء الراشدين المهديين من بعدي تمسكوا بها و عضوا عليها بالنواجذ، وإياكم و محدثات الأمور...))، فكل من تعبد لله بشيء لم يُشرعه الله، أو بشيء لم يكن عليه النبي و خلفاؤه الراشدون، فهو مبتدع سواء كان ذلك التعبد فيما يتعلق بأسماء الله و صفاته أو فيما يتعلق بأحكامه و شرعه، أما الأمور العادية التي تتبع العادة و العرف، فهذه لا تسمى بدعة في الدين، و إن كانت تسمى بدعة في اللغة<sup>1</sup>.

واته: بیدعت له زاراو هی شهرعدا پیناسه که ی: په رستنی خوايه به شتيك  
كه خوا دايه نابي، دهشتواني بلای: په رستنی خواي بهرز به شتيك و  
به شيوميك كه پيغه مبه ر ﷺ و جيتشینه سهرپراسته گانی له سهري نه بووبن.  
جا هه رچی پیناسه ی يه که مه نه وه له فهرمووده ی خواي بهرز وه رگير او ه كه

<sup>1</sup> فتاوى علماء البلد الحرام، ص 986.

فەرموویەتی: ((یان ئایا چەند ھاوبەشیکیان ھەن کە بەرنامەییەکیان لە ئایین بو داناون کە خوا مۆلەتی لەسەر نیە؟)) الشوری-٢١، وە پێناسەی دووھم لە فەرموودەی پێغەمبەر ﷺ وەرگیراوە، کە فەرموویەتی: ((پێبازی من و پێبازی جێنشینه سەرراستە پێنمایی گراوەکانی دواي من بگرن، توند دەستی پێبگرن و ددانانی لەسەر رۆبگرن، وە خۆتان لە شتی پەیداگراو دوور بگرن...)).

کەواتە: ھەر کەسێک بەشتیک بەندایەتی بو خوا بکات کە خوا دایەنابێ، یان بە شتیک کە پێغەمبەر و جێنشینه سەرراستەکانی لەسەری نەبووین، ئەو بە بیدعەتچییە، ئنجا یەگسانە ئەو پەرستە پەيوەست بێ بە ناو و سیفەتەکانی خواوە، یان پەيوەست بێ بە بەرنامەکە و یاساگانییەو.

بەلام کاروباری ئاسایی کە شوین عادت و باو دەکەون، ئەو بە بیدعەت ناوناوبرین، ھەرچەندە لەرووی زمانەوانیشەو بە بیدعەت ناوناوبرین. دیارە ئەوێ لە کۆی ئەو پێناسانەی زاناو پێشەوایانی ئیسلامەو بو بیدعەت دەستگیر دەبن ئەوێ کە:

{بیدعەت تایبەتە بەبواری عیبادەتەو، واتە: بەبواری مامەلەئە مەرؤف لەگەڵ خۆی بەرزو بێ وێنەدا، چ مامەلەئە فیکری، چ مامەلەئە کردمیی، واتە: چ لەبواری ئیمان و عەقیدەدا، کە بیگومان ئیمان و عەقیدە بناغەئە خواپەرستی و بەندایەتی کردنە بو خوا، وە چ لەبواری دروشمەکان (شعائر)دا، وە بیدعەت ھیچ پەيوەندی بەبواری ھەئس و کەوت و عادتەکانەو نیە، کە بواری مامەلەو ھەئس و کەوتی مەرؤفەکانە لە بەینی خۆیاندا}.

**ئنجا لێرەدا ڕەنگە یەکیک بپرسێ:**

ئەدی چی لە قسەئە ئەو زانایانە دەکەئە کە گوتووین: بیدعەت دوو جۆرە:

١- بیدعەتی باش (البدعة الحسنة).



## ۲- بيدعه تي خراب (البدعة السيئة).

وه چي له قسه ي نهو زانايانه دهكه ي كه گوتوو يانه: بيدعه ت پينج حوكمه شهرعبيه كان (الأحكام الشرعية الخمسة) ي به سهر دا ده چه سين؟! واته: وي راي بيدعه تي چه رام و نا په سندا (مكروه)، بيدعه تي ره وا (مباح) و پيويست (واجب) و په سندا (مستحب) يش هه يه؟! وه زاناياني وهك:

(الثووي) و (ابن حجر العسقلاني) و (العز بن عبد السلام) و (ابن حجر الهيثمي) يشيان له نيودا هه ن؟!

## له وه لامدا ده ليين:

مادام پيغه مبهري خوا ﷺ فه رموويه تي: (أَمَّا بَعْدُ، فَإِنَّ خَيْرَ الْحَدِيثِ كِتَابُ اللَّهِ وَ خَيْرُ الْهَدْيِ هَدْيُ مُحَمَّدٍ ﷺ وَ شَرُّ الْأُمُورِ مُحْدَثَاتُهَا، وَ كُلُّ بَدْعَةٍ ضَالَّةٌ) رواه مسلم: ۸۶۷، عن جابر بن عبدالله رضي الله عنهما.

واته: پاش ستايشي خوا، بيگومان چاكترين قسه كتبيي خوايه، وه باشترين ري باز ري بازي موحه ممه ده ﷺ، وه خراپترين شت په يداكراوانن، وه هه موو داهيتراويك (له دينداريي) گومرايه.

هه روه ما مادام فه رموويه تي: (مَنْ أَحْدَثَ فِي أَمْرِنَا هَذَا مَا لَيْسَ مِنْهُ فَهُوَ رَدٌّ) رواه البخاري: ۲۶۹۷، ومسلم: ۱۷۱۸، واته: هه ر كهس شتيك له م كاره ي نيمه دا په يدا بكات كه لهو نه بي، نه وه ر هتكارويه.

هه روه ما فه رموويه تي: (مَنْ عَمِلَ عَمَلًا لَيْسَ عَلَيْهِ أَمْرُنَا فَهُوَ رَدٌّ) رواه مسلم: ۱۷۱۸، واته: هه ر كهسيك كرده وه يه ك بكات كه فه رمان ي نيمه ي له سه ر نه بي، نه وه ر هتكارويه.



کە ھیچ گومانێ تێدا نیە مەبەست لە (أمرنا هذا) و (أمرنا) لایەنی دینداریی و خواپەرستی مسوڵمانەیی، بەھەردووکی جۆری ئیمان و عەقیدە و دروشمەکانە، چونکە خواو پیغەمبەری خوا ﷺ لەو دوو بوارەدا خاڵیان خستوونە سەر پیتان (وضعا النقاط على الحروف)، وە ھەر شتێک لەو دوو بوارەدا داھێنری، زیادەیی و ناپیویستە و ڕەتکاروویە.

بەئێ، ئنجا مادام پیغەمبەری خوا ﷺ بەروون و ڕاشکاویی ڕایگەیانداوە کە ھەموو پەیداگراو و داھێنراویک "لەبوارێ دینداریدا بە مانا تایبەتیەکی" گومرایی و ڕەتکاروویە، بگرە خراپترین شتە: (وشر الأمور محدثاتها)، کەواتە: ھەرجییەکی پێناسەی بیدعەت بیگریتەو، خراپ و گومرایی و ڕەتکاروویە.

بەلام ئەدی بۆچی ھەندیک لەزانایان پێیان وایە بیدعەتی چاک و خراپ ھەیە؟! ھەییە؟! ھەییە؟! ھەییە!؟

وەلامەکی ئەوویە کە:

ئەو زانایانە چەمک و واتای (بدعة)یان زۆر فراوان کردووە، کە ھەرچی شتی داھێنراو و پەیداگراو جیگای تێدابۆتەو، چ لەبوارێ خواپەرستییدا بێ، چ لەبوارێ ھەئسو کەوت و عادەتەکاندا، واتە:

ئەوان وشەی (بدعة)یان بەمانا زمانەوانییەکی (بمعناها اللغوي) بەکارھێناوە، کە وشەی (بدعة) بەمانا زمانەوانییەکی و لەئەسلی زماندا، بەھەر جۆرە داھێنراو و پەیداگراویک دەگوتری، چ لەبوارێ خواپەرستییدا بێ، چ لەبوارێ ھەئسو کەوت و عادەتدا، ھەر بۆیەش زانایەکی وەك (العز بن عبدالسلام) کاتێک باسی جۆرەکانی بیدعەت دەکات و، بۆ پێنج جۆریان دا بەش دەکات، چوار وێنە بۆ بیدعەتی پێویست (البدع الواجبة) دێنیتەو، کە ھیچ

په‌یوسفندیان به بیدعه‌ته‌وه نیه، به‌و پیناسه‌یه‌ی که له زانیانه‌وه هینامان، چونکه ئه‌وه ده‌لێ:

(وللبدع الواجبة أمثلة:

أحدها: الإشتغال بعلم النحو، الذي يفهم به كلام الله و كلام رسوله ﷺ.

المثال الثاني: حفظ غريب الكتاب و السنة من اللغة.

المثال الثالث: تدوين أصول الفقه.

المثال الرابع: الكلام في الجرح و التعديل لتمييز الصحيح من السقيم).<sup>1</sup>

وهك دهبین، فیربونی هه‌رگام له زانسته‌کانی:

۱- ریزمانی عه‌ره‌بی.

۲- وشه نامۆکانی قورئان و سونته.

۳- نووسینه‌وه‌و دانانی (أصول الفقه).

۴- باسی حالی راوییه‌کانی ده‌قه‌کانی سونته، له‌رووی متمانه پیکران و پینه‌گرانیه‌وه.

به‌بیدعه‌تی پیویست ده‌زانی، له‌حالی‌کدا که ئه‌مانه‌وه‌هاووینه‌کانیان ده‌چنه‌ بازنه‌ی به‌رژمه‌ه‌ندییه‌ په‌هایه‌کان (المصالح المرسلة) ده‌وه، هه‌چ په‌یوسفندیان به بیدعه‌ته‌وه نیه، چونکه هه‌چ کامیان په‌یوسفندیان به مامه‌له‌کردن له‌گه‌ل خوادا نیه‌وه، له‌بوارێ عه‌قیده‌و عیباده‌تدان.

ئ‌جا هه‌رچه‌نده‌ له‌رووی زمانه‌وه‌ سه‌رجه‌م داهێنراو و په‌یدا‌کراوه‌کان به بیدعه‌ت داده‌نرێ، به‌لام ئه‌وه‌ی ریمان لێده‌گرێ که چه‌مک و واتای بیدعه‌ت له‌سه‌ر بناغه‌ی واتا زمانیه‌که‌ی هێنده‌ فراوان بکه‌ین، که هه‌موو په‌یدا‌کراو و

<sup>1</sup> القواعد الكبرى: الموسوم ب(قواعد الأحكام في مصالح الأنام، ج ۲، ص ۳۳۷.

داهینراوہ کان بگریّتہ وہ، ئەو میہ کہ پیغہ مبهری خوا ﷺ تیکرای داهینراو و پھیداگراوہ کان (کل البدع و المحدثات) ی به خراپترین شت و به گومپایی داناون (وشرّ الأمور محدثاتها و کل بدعة ضلالة)، ئاشکراشہ کہ داهینراو و پھیداگراوہ کانی بواری ھلّس و کہوتہ کان، ھەموویان خراپ و گومپایی نین و چاک و خراپیان تیدایہ.

ھەروھا پیغہ مبهری خوا ﷺ داهینان و پھیداگردنی خراپ و ناشەرعی، به بہند (قیدی) (أمرنا هذا) و (أمرنا) وہ به ستۆتہ وہ، کہ وەك گوتمان مہبہست پیی بواری دینداری تایبہتہ کہ عہقیدو خواپہ رستیہ.

ئیسٹاش زۆرباش روونبووہ کہ بیدعەت ہیج پھیومندی به بواری ھلّس و کہوت و نہریتہ گانہ وہ نیہو، تہنیا لہبازنہی عہقیدو عیبادەتدایہو، ھەر بۆیہش بیدعەت ھەمووی خراپہ و ھەمووی ھەر گومپاییہ، چونکہ لہ ھەردووک بواری ئیمان و عہقیدو دروشمہ گاندا، کہ دەتوانین به وشە: خواپہستی فیکری و کردمی، تەعبیری لییکہین، خواو پیغہ مبهری خوا خالیان خستۆتہ سەر پیتان و، ہیج بواری پھیداگردن و داهینانیان تیدا نیہ، بۆیہ ھەر شتیک لہو دوو بواردە پھیدابکری و دابھینری، به زیادو خراپ و گومپایی دادھنری.

بەلام بواری ھلّس و کہوتہ کان و عادەتہ کان، کہ سەر جہم لایەنہ کانی حوکم و سیاسەت و ئابوری و کۆمەلایەتی و جہنگ و ئاشتیی دەگرنہ وہ، لہ سۆنگہی ئەو وہ کہ لہ مەودای عەقل و ئەزموونی مرۆفدان، شەرعیەت نہ چۆتہ نیو وردەکاریہ گانیان و بہ دانانی چوارچیو میہ کی فراوان و، چەند بنەمایہ کی سەرەکی لییان گہراوہ، بۆیہ بواری زۆر ھەمیہ بۆ داهینان و پھیداگردن تیاندان، سەنگی مەحەکیش لہو بواردە ھینانەدی بەرژەو مندی

(تحقيق المصلحة) يه.

ننجا پيشتريش خستمانه پروو كه يادو بڙنهو جهڙنهكان له بازنهو خانهي هه لسو كهوتو نه ريتته كاندان، كهواته: يادو بڙنهو جهڙنهكان هيچ پهيوهنديان به بیدعته وه نيه، مهگر كه سيك به نه زاني، يه كيك لهو بڙانه به جوړيک له خواپه رستي دابني، نهو كاته ده ليين: نهو كارو په فتارهي به پيي گومانو تيگه يشتني هه لهي خوي، به بیدعت دادفري، هه رچه نده له بنه په تيشدا وانيه.

ډاگه يادني مهكله يي ماموستا علي بابير

archive.org/details/@alibapir

AliBapir

ډاگه يادني مهكله يي ماموستا علي بابير



www.alibapir.net

English - عربي - كوردي

علي بابير/ AliBapir

علي بابير/ AliBapir

كه نايي

ډاگه يادني مهكله يي ماموستا علي بابير








بنه‌مای ده‌یه‌م:  
هه‌رکات حوکمیکی شه‌رعیی  
له‌سه‌ر بناغه‌ی عورف و عاده‌تیک بنیات نرا،  
به‌گۆرانی عورف و عاده‌ته‌که‌ نه‌و حوکمه‌ش ده‌گۆری



ئەم بنەمايەش يەككە لەو بنەما شەرعییانەى كە تێكپای زانیانی پۆچوو بە زانستدا لەسەرى پێكھاتوون، چاك لێتیگەیشتنی و پێوە پابەندبوونیشی، كاریگەرییەكى گەورەى ھەبە لە واقیعی بوونی مسوڵمانان، بەجێ نەمانی دینیان لە ژینیان.

شایانی باسیشە ھەندێك لە زانیان بەمچۆرە تەعبیریان لەم بنەمايە كردووە: (لَا يَتَكْرُ تَغْيِرُ الْأَحْكَامَ بِتَغْيِرِ الْأَزْمَانِ) واتە: نكووئێ ناكړئ لە گۆرانی حوكمەكان بەھۆی گۆرانی پۆژگارەكانەو.

زانایەكیش كە زۆر گرنگی و بایەخى بەم بنەما شەرعییە داوە، ھەوئێ پوونكرندنەووە جیگیركردنی داوە، لە عەقڵی مسوڵماناندا بەگشتی و زانیانیاندا بەتایبەت، بریتیە لە (القرافي)، بۆ وێنە لەوبارەو گوتوویەتی:

(انَّ إْجْرَاءَ الْأَحْكَامِ الَّتِي مَدْرَكُهَا الْعَوَائِدُ مَعَ تَغْيِرِ تِلْكَ الْعَوَائِدِ، خِلَافَ الْإِجْمَاعِ وَ جِهَالَةٍ فِي الدِّينِ، بَلْ كُلُّ مَا هُوَ فِي الشَّرِيعَةِ يَتَّبَعُ الْعَوَائِدَ، يَتَغْيِرُ الْحُكْمُ فِيهِ عِنْدَ تَغْيِرِ الْعَادَةِ إِلَى مَا تَقْتَضِيهِ الْعَادَةُ الْمُتَجَدِّدَةُ، وَلَيْسَ هَذَا تَجْدِيداً لِاجْتِهَادٍ مِنَ الْمُقْلِدِينَ، حَتَّى يُشْتَرَطَ فِيهِ أَهْلِيَّةُ الْاجْتِهَادِ، بَلْ هَذِهِ قَاعِدَةٌ اجْتِهَادٌ فِيهَا الْعُلَمَاءُ وَ أَجْمَعُوا عَلَيْهَا، فَنَحْنُ نَتَّبَعُهُمْ فِيهَا مِنْ دُونِ اسْتِنَافِ اجْتِهَادٍ...)<sup>١</sup>

واتە: بێگومان جێبەجێكردنی ئەو یاسایانەى كە لەسەر بناغەى عادت و باوەكان دامەزراون، لەكاتى گۆرانی عادت و باوەكاندا، پێچەوانەى یەك دەنگی (زانیان) و نەزانییە لە ئاییندا، چونكە سەرچەم یاساكانى شەریعت، كە شوێن عورف و عادەتەكان دەكەون، لەكاتى گۆرانی عورف و عادەتەكەدا، دەگۆرێن بەرمو ئەوێ كە عادت و باوە تازەكە دەبخوازی.

<sup>١</sup> (الإحكام في تمييز الفتاوى عن الأحكام، وتصرفات القاضي و الإمام) ص ٢١٩، ٢١٨.



وه ئهمهش كۆشش (اجتهاد) يكي تازهي لاساييكه رهوان (مقلدين)، نيه تاكو پهكي له سهر شايستهيي كۆشش كردن (أهلية الاجتهاد) بكهوئ و تبيدا به مهرج بگيرئ، به لكو ئه وه بنچينهيه كه زانايان ئيجتهاديان تيدا كردوه و له سهرى رپككه و توونو، ئيمهش له وهدا شوينيان دهكهوين، بئيه وهى ئيجتهادى تازهي بو بكهين.

پاشان (القراقي) ههر له و باره وه دهئ:

(وكذلك الإطلاق في الوصايا و الأيمان و جميع أبواب الفقه المحمولة على العوائد، إذا تَغَيَّرَتِ الْعَادَةُ تَغَيَّرَتِ الْأَحْكَامُ فِي تِلْكَ الْأَبْوَابِ، وَكَذَلِكَ الدَّعَاوَى إِذَا كَانَ الْقَوْلُ قَوْلَ مَنْ ادَّعَى شَيْئاً لِأَنَّهُ الْعَادَةُ، ثُمَّ تَغَيَّرَتِ الْعَادَةُ، لَمْ يَبْقَ الْقَوْلُ قَوْلَ مُدَّعِيهِ بَلْ اِنْعَكَسَ الْحَالُ فِيهِ)<sup>1</sup>.

واته: ههروها هه مان بنهما له وه صيه ته كان و سويند خوار دنه كان و تيكراي بواره كانى شهر عدا، كه له سهر بناغهى عاده تو باوه كان دامه زراون، ههركات عادمته كه گوڤا، ياسا شهر عيه به كانى ئه و بواران هه دهگوڤين، وه ههروها دهعوايه كان ئه گهر به گوڤرهى عورفو عادمته، قسه قسهى دهعواكهرى شتيك بووبئ، پاشان عورفو عادمته كه گوڤا، ئه و كاته قسه قسهى دهعواكهر ناميئن، به لكو حال ته كهى تيدا بيچه وانه دهبيته وه.

شايانى باسيشه ئيمه له بهشى سييهى ئه م باسه دا كه تايبه تمان كردوه به قسه كردنه وه له باره ي بۆنه ي نه ورؤز، باسى چۆنيه تى چه سپاندين (تطبيق) ي ئه م بنهما شهر عيه به كهين، به سهر بۆنه ي نه ورؤز ههر بۆنه يه كى ديكه شدا، كه رمنگه كاتى خوى به شيوميه ك داهينرابئ و حوكميكي بووبئ، به لام پاش

<sup>1</sup> هه مان سهرچاوه، ص 219.

گوڙاني ٺهو ههلو مهرج و عادمٽو باوهي ٺهوکاتهو، پهيداووني عادمٽو  
 باويڪي ديڪهو، ههلو مهرجيڪي ديڪهي جياواز له هي ٺهوکاته، حوڪمهڪشي  
 دهگوڙي، وه وهڪ (القراني) گوٽوويهٽي: "که زانايهڪي ناوداري ماليڪي  
 مهزهبه" ٺهم بنه مايه زانايان له سهري يهڪدنگن و ريڪهوتوون و  
 پيچهوانهڪهيشي نيشانهي نهشارمزيي و بي ٺاگايه له دين!

ڀاڱه ڀاندي مهڪهبي ماموستا عهلي بابير

archive.org/details/@alibapir

AliBapir

Google Play App Store









عہلي بابير/ AliBapir

عہلي بابير/ AliBapir

ڪهتاي

ڀاڱه ڀاندي مهڪهبي ماموستا عهلي بابير



له ٻيڙه ڪوٺهاريههڪان لهڪهتاي  
 Stay in touch on social media  
 تهن مهڪم تير مزاج التواصل الانساني



www.alibapir.net

English - عربي - گوردي

ڀاڱه ڀاندي مهڪهبي ماموستا عهلي بابير

## ئە نجامگیری :

بەرپێزان !

ئێستا پاش خستنه پرووی ئەو دە (١٠) بنه ما گه و رهو گرنگه، دهتوانین بئێن:

جەژن و یادو بۆنەکان بە گشتی و بە ھەرسێک جۆرەکانی: ١- ئایینی و، ٢- نیشتمانی و نەتەومی و، ٣- جیھانییە و، ٤- خانە و بازەمی ھەئس و کەوت و عادمەکاندا، کە بناغە تیانداندا پێپێدران و پەواپیە، مەگەر شتێک بەلگەییەکی شەریعی پروون و بێ چەندو چوونی لەسەر بێ و قەدەغە کردبێ. وە سەنگی مەحەک لەبەواری ھەئس و کەوت و عادمەکاندا، بریتییە لە ھێنانەدی بەرژەومندی (تحقیق المصلحة) کە ئەویش، یان ھێنانەدی سوودەکان، یان لاچوونی زیانەکان (جلب المنافع أو دفع المضار) یان ھەردووکیانە وێکرا، بۆیە لەبەواری جەژن و بۆنەکاندا سەرنج دەدەین:

### ١- بۆ جەژن و بۆنە ئایینیەکان:

ئەگەر بەجۆریک بوون کە لە چوارچێوەی شەریعەدا بوون و ئامانجە شەریعیەکانیان پێ دەھاتنەدی، وەک: ١- زیاتر دامەزراندنی ئیمان، ٢- یادى خوا کردن، ٣- شارەزابوون لە قورئان، ٤- زیاتر ئاشنا بوون بە پیغمبەرى خوا ﷺ، ٥- بەرپەرچدانەوی گومان و تۆمەتەکان، ٦- پەواج پێدانی یاساگانی شەریعەت و پەموشت و بەھا بەرزەکان، ٧- ھاندانی مسوڵمانان بۆ دینداری چاگترو پابەندی زیاترو...ھتد.

### ٢- بۆ جەژن و بۆنە نەتەومی و نیشتمانیەکان:

ئەگەر لە خودى خۆياندا ناشەرعىي نەبوون دەشبوونە مايەى:  
 ۱- يادکردنەوھى چاگەو نىعمەتەكانى خوا، ۲- دەرس و پەندوەرگرتن لە  
 ميژوو و رابردوو، ۳- داكوڭيىکردن لە مافە پەوايەكان، ۴- شارەزايى و بەرچاو  
 پوونبوونەوھ بەنسەت پرووداو و كارساتيڭ، ۵- بەھيژگەردنى پەيوەنديە  
 كۆمەلايەتي و نەتەوھىي و نىشتيمانىيەكان، ۶- بەرگريىکردن لە نىشتيمان و  
 نەتەوھ... ھتە.

### ۳- بۇ جەژن و بۇنە جىھانييەكان:

ئەگەر لە خودى خۆياندا پەوايوون دەشبوونە ھۆكارى:  
 ۱- بەرگريى كردن لە بەھا بەرزەكانى وەك: دادگەريى، ئازادىي، يەكسانىي،  
 رېزو حورمەتى مەرقۇ، بەزەيى و سۆز...  
 ۲- ئەسەرگەردنەوھى توڭيىكى ديارىكارو و دابىن گەردنى مافەكانى، بۇ  
 نموونە: دايكان، مەدالان، كەمئەندامان، زىندانىيان، رۆژنامە نووسان،  
 بەسەلداچوان...  
 ۳- گەرنىي و بايەخدان بە بابەتيڭ كە بەرژمەندي گشتى تىدايە، وەك:  
 ئاشتىي و تەبايى، پاراستنى ژىنگە، بنچەگەردنى ماددە سەپكەرەكان، بنچەگەردنى  
 جەگەرەگىشان...  
 ۴- بەيەك ئاشنايوون و يەكەدى ناسىن، لەسەر ئاستى نەتەوھو  
 كۆمەلگايەكان...  
 بەئى، ھەركات بۇنەو جەژن و يادە ئايىني و نەتەوھىي و نىشتيمانىي و  
 جىھانييەكان، بەو جۆرە بوون كە ئامازمەمان پىيان كەردو، چەند نموونەيەكەمان  
 ئى خستە بەرچاو، واتە:

بەجۆريك بوون كە ئامانجە شەرىعيەكانيان دەھيئاىە دى، ئەو ھەك زانايان گوتوويانە: بەرژەوھنديى لە كوئ بى، شەرىعتيش لەوييە (اينما وجدت المصلحة فثم شرع الله)، وە بە شەرىعى و رەوا دەدەنرین، چونكە سەنگى مەحەك لەبوارى ھەلس و كەوتو عادەتەكاندا ھيئانەدى بەرژەوھندييە.

بەلام ئەگەر وانەبوون، ئەو ھەك ھوكمەكەيان دەگۆرئو، بەگويەرە نيوەرۆك و جەوھەرمەكەيان ھوكميان ديارى دەكرئ.

شايانى باسيشە ئەو ھەك ليژەدا گوتمان، سەرچەم جەژن و بۇنەكان دەگريئەو ھەك بە نەورۆزیشەو ھەك، بەلام لەبەرئەو ھەك جەژن و بۇنەك نەورۆز مەشت و مري زياترى لەبارەو ھەك گراو ھەك دەكرئ، بەباشم زانى بەشى سىيەمى ئەم كتيبەى بۇ تەرخان بكەين و تيشكى زياترى بەھينەسەر.

AliBapir

archive.org/details/@alibapir

AliBapir

Google Play

App Store

نه نۆچە كۆمەلەنەيەكان لەكانايان

Stay in touch on social media

ئەن ھەك ھەك مەز مەز مەز مەز مەز مەز

AliBapir

www.alibapir.net

English - عربي - گۆدی

AliBapir

Google Play

App Store

AliBapir

www.alibapir.net

English - عربي - گۆدی

AliBapir

Google Play

App Store





هه‌سه‌نگاندن و له‌بیژینگدانی  
به‌لگه‌و قسه‌کانی ئه‌وانه‌ی  
سه‌رجه‌م یادو بو‌نه‌کان به‌حه‌رام ده‌زان،  
بی‌جگه‌ له‌هه‌ردوو جه‌ژنی  
په‌مه‌زان و قوربان و روژی جومعه.

(1.8)

## بەرپازان!

لەم بەشی دووھەدا سەرئەجی قسەو بەلگەکانی ھەندیک لەو زانیانە دەدەین، کە پێیان وایە دروست نیه مسوڵمانان جگە لە دوو جەژنەکان (عید الفطر و عید الثحر) و ئەو رۆژانەی دیکە کە دەقیان لەسەرە، دروست نیه بەشداریی ھیچ یادو بۆنەو جەژنیک دیکە بکەن، چ ئایینی بن چ دنیاوی.

پاش سەرئەجانیشم لە قسەکانی ئەو جۆرە زانیانە، بۆم دەرکەوت کە ئەوانە بەگشتی سێ جۆرە بەلگان دیننەو، بۆ ئیسپاتی ناپەرەبوونی یادو بۆنەکان بەگشتی، جگە لەوانە دەقیان لەسەر ھاتو، کە وەک دواوی لە (ابن عثیمین) ھو دەھیئین، دەلی: تەنیا جەژنی رەمەزان و جەژنی قوربانیی سەرپرین و رۆژی جومعەن- ئەو سێ جۆرە بەلگانەش ئەمانەن:

**بەلگەی یەكەم:** خستنه رووی قسەو بەلگەکانیان.

**بەلگەی دووھم:** ئەنجامدانی ئەو یادو بۆنە خۆ پێچواندنی کافرانە (التشبه بالكفار).

**بەلگەی سێیەم:** کارو رەفتار و قسە ناشرەعیان تێدادمکری.

رێکەڵاندنی مەکتەبی ماموستانا ەلای بابیر

archive.org/details/@alibapir

AliBapir

www.alibapir.net

English - عربي - کوردی



ەلای بابیر/ AliBapir

ەلای بابیر/ AliBapir

مەکتەبی ماموستانا ەلای بابیر








**به لگه ی یه که م : خسته رووی قسه و به لگه کانیان .**

ئیستاش با سهرنجی چهند قسه یه کی هه رگام له (عبدالله بن عبدالعزيز بن باز) و (ابن عثيمين) خوا لیان خوش بی، بدهین، که هه ردووکیان رایان وایه بیجگه له دوو جهز نه گان و رۆزی جومعه، دروست نیه مسوولمانان له هیج بۆنه و یادیکی دیکه ی ئایینی و دنیا ییدا به شداربـن.

جا ئیمه سه ره تا قسه گانی ئه وان وهك خۆیان دینین و، پاشان بۆیان دهگه ریینه وه وه ئیان ده سه نگی نین:

**یه که م:** (ابن باز) وهك له (فتاوی علماء البلد الحرام) دا هاتوه، ئه م پرسیاره ی لیکراوه: (أَحَدَتْ بَعْضُ الْمَشَائِخِ احتفالات لا أعرف لها وجهاً في الشرع، كالإحتفال بمولد النبي ﷺ وبليّة الإسراء والمعراج والهِجْرَة النبوية، نرجو أن توضّحوا لنا ما دلّ عليه الشرع في هذه المسائل حتّى نكوّن على بينة؟) واته: هه ندی له زانایان هه ندی ئاهه نگیان داهینان، که هیج پرویه کیان له شه رعدا نیه، وهك ئاهه نگ گێران به بۆنه ی له دایک بوونی پیغه مبه ر ﷺ، شه وی شه ورپۆ و به رزبوونه وه، گوچی پیغه مبه ر ﷺ، ئومیدمان وایه ئه وه مان بو رپوون بکه نه وه، ئه وه ی که شه ر دله له تی له سه ر ده کات، له و مه سه لانه دا، تا کو ئیمه به رچا ومان رۆشن بی.

ئه ویش له وه لامدا ده ئی: (لا ريبَ أن الله سبحانه قد أكمل لهذه الأمة دينها وأتم عليها النعمة، كما قال سبحانه: ﴿الْيَوْمَ أَكْمَلْتُ لَكُمْ دِينَكُمْ وَأَتْمَمْتُ عَلَيْكُمْ نِعْمَتِي وَرَضِيتُ لَكُمُ الْإِسْلَامَ دِينًا﴾ كچالمائدة، الآية. وقد توفى الله نبيه ﷺ بعد ما بلغ البلاغ المبين وأكمل الله به شرائع الدين، وقال ﷺ {مَنْ أَحْدَثَ فِي أَمْرِنَا مَا لَيْسَ مِنْهُ فَهُوَ رَدٌّ} متفق على صحته من حديث

عائشة رضي الله عنها. وأخرج مسلم في صحيحه عنها رضي الله عنها أن النبي ﷺ قال: {مَنْ عَمِلَ عَمَلًا لَيْسَ عَلَيْهِ أَمْرُنَا فَهُوَ رَدٌّ} وَمَعْنَى قَوْلِهِ: "فَهُوَ رَدٌّ أَي: مردود لا يجوز العمل به لأنه زيادة في الدين لم يأذن الله بها، وقد أنكر الله سبحانه في كتابه المبين على من فعل ذلك، فقال عز وجل في سورة الشورى: ﴿أَمْ لَهُمْ شُرَكَاءُ شَرَعُوا لَهُمْ مِنَ الدِّينِ مَا لَمْ يَأْذَنْ بِهِ اللَّهُ﴾<sup>(١)</sup>، وفي صحيح مسلم عن جابر رضي الله عنه أن النبي ﷺ كان يقول في خطبة الجمعة: أَمَّا بَعْدُ، فَإِنَّ خَيْرَ الْحَدِيثِ كِتَابُ اللَّهِ، وَخَيْرُ الْهَدْيِ هَدْيُ مُحَمَّدٍ، وَشَرُّ الْأُمُورِ مُحْدَثَاتُهَا، وَكُلُّ بَدْعٍ ضَلَالَةٌ... وهذه الإحتفالات التي ذكرت في السؤال، لم يفعلها الرسول ﷺ وهو أنصح الناس وأعلمهم بشرع الله، وأحرصهم على هداية الأمة وإرشادها إلى ما ينفعها ويُرضي مولاهما سبحانه، ولم يفعلها أصحابه رضي الله عنهم وهم خير الناس وأعلمهم بعد الأنبياء، وأحرصهم على كل خير، ولم يفعلها أئمة الهدى في القرون المفضلة وإنما أحدثها بعض المتأخرين..<sup>١</sup> واته: يطمومان خواى ثاك دينى ئەم ئوئمة تەى تەواو كردو، وە نيعمەتى خوى به تەواوى بەسەردا رشتوون، وەك خوا دەفەر موئ: ﴿الْيَوْمَ أَكْمَلْتُ لَكُمْ دِينَكُمْ وَأَتِمَمْتُ عَلَيْكُمْ نِعْمَتِي وَرَضِيتُ لَكُمُ الْإِسْلَامَ دِينًا﴾<sup>(٢)</sup> المائدة، واته: ئەمڕۆ ئاینهكه تانم بۆ تەواو كردوون و چاكهى تەواو تەيم له گه لدا كردوون، وە ئیسلامیشم به بهرنامه بۆ پهسند كردوون، پێغه مبه ریش ﷺ كاتێك خوا برديه وه كه به تەواوى دينى راگهياندا، وە خوا بهرنامه كانى دينى پى تەواو كردن، (بۆيه هيج كهسێك بوى

<sup>١</sup> - بڕوانه: (فتاوى علماء البلد الحرام) ص ٩٩٣-٩٩٥.



نیه، له دینی خوادا شتیک که خوی پهر و مردگار داینه ناوه، دایبئی<sup>۱</sup> وه پیغه مبه ریش علیه السلام فهرموویهتی، {مَنْ أَحْدَثَ فِي أَمْرِنَا مَا لَيْسَ مِنْهُ فَهُوَ رَدٌّ} (مُتَّفَقٌ عَلَيْهِ: رَوَاهُ الْبُخَارِيُّ بِرَقْم: (۲۶۹۷)، وَمُسْلِمٌ بِرَقْم: (۴۵۸۹))، واته: ههر کهس لهم ئاینه ماندا شتیک دایبئی که لهوی نه بی، ئه وه رپتکراویه، وه فهرمویهتی: {مَنْ عَمِلَ عَمَلًا لَيْسَ عَلَيْهِ أَمْرُنَا فَهُوَ رَدٌّ} (رَوَاهُ مُسْلِمٌ بِرَقْم: (۴۵۹۰))، واته: ههر کهسیک کرده میه بکات و فهرمانی ئیمه له سهر نه بی ئه وه رپتکراویه، نجا ده فهرموئی: (فَهُوَ رَدٌّ) واته: رپتکراویه و دروست نیه کاری پی بکری، چونکه زیاده میه که له دیندا که خوا فهرمانی پی نه کرده، یان مؤلهتی له سهر نیه، وه خوا "سبحانه و تعالی" له کتیبی پرونی خویدا نکوولی له و کهسه کرده که ئه وه دهکات، وهك ده فهرموئی: ﴿أَمْ لَهُمْ شُرَكَاءُ شَرَعُوا لَهُمْ مِنَ الدِّينِ مَا لَمْ يَأْذَنْ بِهِ اللَّهُ﴾ سوره الشوری، واته: ئایا چه ند هاوبه شیکیان همن، شتیکیان له دیندا بۆ داناون، که خوا فهرمانی له سهر نیه و مؤلهتی پی نه دراوه، وه له (صحيح مسلم) دا هاتوه، که جابر دیگیر پیته وه، که پیغه مبه ر علیه السلام له وتاری پۆزی جومعه دا، دیفه رموو: {أَمَّا بَعْدُ، فَإِنْ خَيْرَ الْحَدِيثِ كِتَابُ اللَّهِ، وَخَيْرُ الْهَدْيِ هَدْيُ مُحَمَّدٍ، وَشَرُّ الْأُمُورِ مُحْدَثَاتُهَا، وَكُلُّ بَدْعٍ ضَلَالَةٌ} (رَوَاهُ مُسْلِمٌ بِرَقْم: (۲۰۴۲))، واته: پاش ستایشی خوا: باشترین فهرمووده کتیبی خوایه و، باشترین پې باز رپبازی موحه ممه د پیغه مبه ره علیه السلام، وه خراپترین کرده و هکان ئه وانهن که پهیدا کراون، وه هه موو داهینراو یکیش گومرایی یه.

<sup>۱</sup> - ئه وهی نیوان که وانه کان زیادهی خۆمه بۆ زیاتر پرونبوونه وهی مه بهست.

وه ئهو یادو بیره وهریپانه، که له پرسیاره کهدا هاتوون، پیغه مبهه ﷺ نه میگردوون، که له هه موو کهس دئسۆزتر بووه بۆ خه لک، وه شاره زاتر بووه به شه رعی خوا، وه سوورتر بووه، له سه ر هیدایه تی ئۆمه ته و رپنموونی گردنی، بۆ شتیک که سوودی پێ ده گه یه نی و خوای په ره وردگاری پێ رازی ده کات، وه هاوه له به رپزه گانیشی نه یانکردوون خوا لییان رازی بی، که باشتین خه لک و زاناترین خه لک بوون له دوای پیغه مبهه ر، وه پیشه وایانیش نه یانکردوون، له سه ده په سندگراوه گاندا، به لکو هه ندی له زانیانی دوایین دایانه یانوان.

هه روه ما (ابن باز) له وه لامی پرسیاریکی دیکه دا ده ئی: (... ولم یشرع لنا سبحانه وتعالى عيداً للميلاد لا ميلاد النبي ﷺ ولا غيره، بل قد دلت الأدلة الشرعية من الكتاب والسنة على أن الاحتفال بالموالد من البدع المحدثه في الدين ومن التشبه بأعداء الله من اليهود والنصارى وغيرهم، ... وفي مسند أحمد بإسناد جيد عن ابن عمر رضي الله عنهما أن النبي ﷺ قال: "مَنْ تَشَبَّهَ بِقَوْمٍ فَهُوَ مِنْهُمْ"، وفي الصحيحين عن أبي سعيد رضي الله عنه عن النبي ﷺ أنه قال: " لَتَتَّبِعَنَّ سَنَنَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِكُمْ شِبْرًا بِشِيرٍ وَذِرَاعًا بِذِرَاعٍ، حَتَّى لَوْ دَخَلُوا فِي جَحْرٍ ضَبٍّ لَاتَّبَعْتُمُوهُمْ، قُلْنَا يَا رَسُولَ اللَّهِ! الْيَهُودُ وَالنَّصَارَى؟ قَالَ: "فَمَنْ؟" )، واته: خوا "سبحانه و تعالى" بو ی دانه ناوین، یادى له دایک بوونی هیه کام له پیغه مبهه ران بکه ین، نه ی پیغه مبهه ر (محمد) ﷺ، نه هی هیه که سیکی دیکه، به لکو به لگه شه رعییه کان له قورئان و سونه تدا ده لاله ت له سه ر ئه وه ده که ن، که ئاهه نگ گێران به بۆنه ی له دایک

<sup>۱</sup> - فتاوى علماء البلد الحرام، ص ۹۸۸، ۹۸۷، فه ره مووده کهش (بخاری) به ژماره: ۷۳۲ و (مسلم)

بوونه کانه وه، له داهیتراوه گانن له دیندا، وه له خو وچواندنن به دوژمنانی خوا، له جووله که گان و نه صرانییه گان، وه غهیری ئه وانیش وهک، له: (مستند احمد) دا به سه نه دیکي باش له (ابن عمر) وه هاتوه که پیغه مبه ر ﷺ  
 فهرموویه تی: {مَنْ تَشَبَهَ بِقَوْمٍ فَهُوَ مِنْهُمْ}، واته: ههر که سیك خوئی وهک قهومیك بچوینی، ئه وه له وانه.

وهله ههر دووک (صحیح) ی (بخاری و مسلم) دا هاتوه، که پیغه مبه ر ﷺ  
 فهرموویه تی: به دواى پړاو شوینی ئه وانى پیښ خوټان ده که ون موو به موو، بست به بستو، باسک به باسک، هه تاکو ئه گهر چووبنه کونی بز ن مزیه که وه، ئیو هس دوايان ده که ون، گوتمان: ئه ی پیغه مبه رى خوا! ﷺ  
 مه به ست پى جووله که وه نه صرانییه گانه؟ فهرمووی: ئه دى مه به ستم پى کییه؟

دووم- (ابن عثيمين) یش په حمه تی خواى لى بى، پرسیارىكى ليکراوه به م شیویه:

(سئل عن حكم الإحتفال بالمولد النبوي؟ فأجاب قائلاً: أولاً : ليلة مولد الرسول، ﷺ ليست معلومة على الوجه القطعي، بل إن بعض العصريين حقق أنها ليلة التاسع من ربيع الأول وليست ليلة الثاني عشر منه، وحينئذ فجعل الإحتفال ليلة الثاني عشر منه لا أصل له من الناحية التاريخية.

ثانياً : من الناحية الشرعية فالإحتفال لا أصل له أيضاً لأنه لو كان من شرع الله لفعله النبي ﷺ أو بلغه لأمته ... وإذا لم يكن من دين الله فإنه لا يجوز لنا أن نتعبد به الله - عز وجل - ونتقرب به إليه ، فإذا كان الله تعالى قد وضع للوصول إليه طريقاً معيناً، وهو ما جاء به الرسول ﷺ فكيف يسوغ لنا ونحن عباد أن نأتي بطريق من عند

أنفسنا يوصلنا إلى الله ؟ هذا من الجناية في حق الله - عز وجل- أن نشرع في دينه ما ليس منه، كما أنه يتضمن تكذيب قول الله - عز وجل-: ﴿الْيَوْمَ أَكْمَلْتُ لَكُمْ دِينَكُمْ وَأَتْمَمْتُ عَلَيْكُمْ نِعْمَتِي﴾ (المائدة،

فقول: هذا الإحتفال إن كان من كمال الدين، فلا بد أن يكون موجوداً قبل موت الرسول ﷺ، وإن لم يكن من كمال الدين، فإنه لا يمكن أن يكون من الدين لأن الله - تعالى - يقول: ﴿الْيَوْمَ أَكْمَلْتُ لَكُمْ دِينَكُمْ وَأَتْمَمْتُ عَلَيْكُمْ نِعْمَتِي﴾ (المائدة، ومن زعم أنه من كمال الدين وقد حدث بعد الرسول ﷺ، فإن قوله يتضمن تكذيب هذه الآية الكريمة، ولا ريب أن الذين يحتفلون بمولد الرسول ﷺ، إنما يريدون بذلك تعظيم الرسول، عليه الصلاة والسلام، وإظهار محبته وتنشيط الهمم على أن يوجد منهم عاطفة في ذلك الإحتفال للنبي ﷺ وكل هذا من العبادات ؛ محبة الرسول ﷺ، عبادة، بل لا يتم الإيمان حتى يكون الرسول ﷺ أحب إلى الإنسان من نفسه وولده ووالده والناس أجمعين، وتعظيم الرسول ﷺ من العبادة، كذلك إلهاب العواطف نحو النبي ﷺ من الدين أيضاً، لما فيه من الميل إلى شريعته، إذاً:

فالإحتفال بمولد النبي ﷺ، من أجل التقرب إلى الله وتعظيم رسوله ﷺ عبادة، وإذا كان عبادة فإنه لا يجوز أبداً أن يحدث في دين الله ما ليس منه، فالإحتفال بالمولد بدعة ومحرم<sup>١</sup>، واته: پرسیارى لیكرا دهر بارهى حوكمى یادکردنه وهى له دایکبوونى پیغه مبهه ﷺ؟ وهلامى دایه وهه گوته:

<sup>١</sup> - فتاوى علماء البلد الحرام، ص ٩٩٧، ٩٩٦.



**يه گهم:** شهوي لهدايڪبووني پيغهمبر ﷺ به شيويهه کي جيئي دنيايي زانراو نيه، به لگو ههنديڪ لههاوچهر خان ساغيان گردوٽهوه كه شهوي نويهه مي رپبعي يه كه مه، نهك شهوي دوازدهيهه مي، كه واته: گيڙاني شهوي دوازدهيهه مي به کاتي يادگردنهوهو گردبوونهوه لهرووي ميڙووييهوه، هيچ بنه مايهه کي نيه.

**دووهه:** وه لهرووي شهرعييهوه ديسان ٿهوه گردبوونهوهو يادگردنهوهيه بنه ماي نيه، چونكه ٿه گهر له شهرعيهه تي خوا بووايه پيغهمبر دهيكرد، يان به ٿوممه ته كه ي راده گهياند... ٿنجا مادام له ٿاينيني خوا نهبي، بو مان نيه كه خواي زال و به رزي پي به رستين و به هويهوه لئي نيزيڪ بيينهوه، چونكه مادام خواي به رز بو پيگهيشتن رپيهه کي دياريكراوي داناهه "كه بريتيه لهوهي پيغهمبر ﷺ هيئاويهه تي" چون ٿيمه ي بهنده بو مان هيه له لايهه خو مانهوه رپيهه بو گهيشتن به خوا دابنيين؟ ٿهوه تاوانه به رانبر به مافي خوا "عز وجل" كه شتيڪ له ٿاينيني خوادا دابنيين كه لهوه نهبي.

ههرومهه ٿهوه به درو داناني فهرمايشتي خواش دهگريته خوي: ((ٿه مڙو ٿاينهه كه تانم بو تهواو گردوون و چا كه ي خو مم به تهواوي له گهل گردن))

المائدة - ۳.

**بويه ده ٿيئين:**

ٿهوه ٿاههنگ گيڙان و يادگردنهوهيه، ٿه گهر له تهواوي ٿاينين بووايه، دهبوو پيش مردني پيغهمبر ﷺ ببوايه، وه ٿه گهر له تهواوي ٿاينيش نهبي، ناگونجي به شيڪ بي له ٿاينين، چونكه خواي به رز فهرموويهه تي: ﴿...أَلَيْسَ أَكَمَلْتُ لَكُمْ دِينَكُمْ...﴾ المائدة، ههركه سيڪ پي و ابني له تهواوي ٿاينهوه پاش پيغهمبر پيش پهيدا بووه، ٿهوه قسه كه ي به درو داناني ٿهوه ٿاينهه به ريزه



دەگەيەن.

ئنجاي بېگومان ئەوانەي يادی لەدايکبوونی پيغەمبەر ﷺ دەکەنەو، مەبەستیان بەگەورە گرتنی پيغەمبەر و درخستنی خوشويستنی و جوولاندنی ھيمەتيانە کە لەو يادکردنەو ھەدا سۆزيان بەرانبەر بەپيغەمبەر بجوولێ، ھەموو ئەوانەش لەخوا پەرستییەگان، جا خوشويستنی پيغەمبەر ﷺ عيادتە، بگرە ئيمان تەواو نابێ ھەتا مەرقف پيغەمبەری لەخۆی و رۆلەي و باب و دايکی و تیکرای خەلکی خوشتر نەوێ، ھەروەھا بەگەورەگرتنی پيغەمبەر عيادتە، ھەروەھا سۆزو جوولاندن بەرەو پيغەمبەر ﷺ ديسان لەئايینە، چونکە دەبیته مایەي خوشويستنی شەریعەتەکەي!

کەواتە:

يادکردنەو ھەي لەدايکبوونی پيغەمبەر ﷺ لەپيناو نيزيک کەوتنەو لەخوادا، وە بەگەورە گرتنی پيغەمبەر عيادتە، ئنجا مادام عيادت بێ، ئەو بېگومان ھەرگیز دروست نيە شتيک لەئايینی خوادا پەيدا بکری کە لەو نيە، بۆيە يادکردنەو ھەي لەدايکبوونی پيغەمبەر ﷺ بیدعەت و حەرەمە.

ئنجاي ھەر (ابن عثيمين) بە بۆنەي (عيد الأم) جەژنی دايکەو، پرسياری لیکراو: (ئایا ئیمە لە شوینیکين، کە ھەموو سالان لەو رۆژەدا، لە (٢١)ی مارس ھەر سالیک، ھەموو خەلک کۆدەبنەو بەو بۆنەو، ئنجا ئایا ئەو ھەڵاڵەيان حەرەم، وەئایا ياد بکەینەو ھەي دياریی ببەخشینەو، يان نا؟ ئەويش دەئێ: (إن كل الأعياد التي تخالف الأعياد الشرعية كلها أعياد بدع حادثة لم تكن معروفة في عهد السلف الصالح، وربما يكون منشؤها من غير المسلمين أيضا؛ فيكون فيها مع البدعة مشابهة أعداء الله

سبحانه وتعالى ، والأعياد الشرعية معروفة عند أهل الإسلام ، وهي عيد الفطر ، وعيد الأضحى ، وعيد الأسبوع (يوم الجمعة) وليس في الإسلام أعياد سوى هذه الأعياد الثلاثة ، وكل أعياد أحدثت سوى ذلك فإنها مردودة على محدثيها وباطلة في شريعة الله سبحانه وتعالى ، لقول النبي ﷺ { مَنْ أَحْدَثَ فِي أَمْرِنَا مَا لَيْسَ مِنْهُ فَهُوَ رَدٌّ } (متفق عليه: رواه البخاري برقم: (٢٦٩٧)، ومسلم برقم: (٤٥٨٩))، أي : مردود عليه غير مقبول عند الله وفي لفظ : { مَنْ عَمِلَ عَمَلًا لَيْسَ عَلَيْهِ أَمْرُنَا فَهُوَ رَدٌّ } (رواه مسلم برقم: (٤٥٩٠)) ، وإذا تبين ذلك ، فإنه لا يجوز في العيد الذي ذكر في السؤال والمسمى عيد الأم ، لا يجوز فيه إحداث شيء من شعائر العيد ، كإظهار الفرح والسرور ، وتقديم الهدايا وما أشبه ذلك<sup>١</sup> واته: هه موو ئه وهه ژنانه ی که پیچه وانه ی جه ژنه شهرعیهه گانن، هه موویان جه ژنی داهینراون وهه یداکراون، وهه له سه رده می پیشینی چاکماندا نه بوون، وهه ده شگونجی سرچاوه ی سره هه لدانیشیان غهیری مسولمانانیش بی، بویه ویپرای به بیدعت له قه لاهم درانیان، خو پیچواندن دوزمتانی خواشیان "سبحانه وتعالی" تیدایه، دیاره جه ژنه شهرعیهه گانیش له لای نه هلی نیسلام زانراون، که بریتین له:

جه ژنی پوژوو شکندن (عيد الفطر)و، جه ژنی قوربانیی سه ربړین (عيد الأضحى)و، جه ژنی ههفته (پوژو جومعه)، وهه له نیسلامدا جگه لهم سئ جه ژنه هیچ جه ژنی دیکه نیه، وهه سه رجهم ئه وهه جه ژنانه ی دیکه که په یداکراون، ئه وهه به سه ر خاومنه په یداکه ره گانیاندا ده درینه وهه، له شهرعیهه تی

<sup>١</sup> - هه مان سرچاوه: ص ١٠٥٢،

خوای پاڪ و بهر زدا بهتالڻ، له بهر فهرموودهی پیغه مبهه ﷺ: (مَنْ أَحَدَثَ فِي أَمْرِنَا هَذَا مَا لَيْسَ مِنْهُ فَهُوَ رَدٌّ) متفق علیه، واته: رڀتکراو ميهو له لای خوا وه رگراو نيه، وه له رپوايه ٿيکدا: (مَنْ عَمِلَ عَمَلًا لَيْسَ عَلَيْهِ أَمْرُنَا فَهُوَ رَدٌّ) رواه مسلم.

ئجنا ئيستا كه ئموه روونبوؤوه ئموه به دلنيايي موه لهو جه زندها كه پرسياركه ر باسيكردوهو ناوی ناوه: (جهڙنی دايڪ) دروست نيه هيچ كام لهو شتانهی كه دروشمی جهڙن تييدا ئه نجام بدرين، وهك ده رخستنی خوشی و شادی و پيشكه شکردنی دیاری و وينه ی ئه وانه...

له نوره كومپاڻيه پوهان له ڪمپاڻين  
Play on touch on social media  
تي مڪم مير موانع النوازل الڏينداسي



www.alibapir.net  
گوردي - عربي - English

عمل باپير/AlibiBapir

عمل باپير/AlibiBapir

راڳه پاندي مڪتبه ي مائوسٽا عاقي باپير

archive.org/details/@alibapir

AlibiBapir

Google Play App Store




ڪمپاڻي

راڳه پاندي مڪتبه ي مائوسٽا عاقي باپير

WhatsApp Telegram Phone





راڳه پاندي مڪتبه ي مائوسٽا عاقي باپير

## هه ٿهنگاندني ٺهه قسهو به ٿگانه :

سهرمتا ده ٿيم:

ٿيمه ڀڙو حورمه تي هه موو زاناياني ٿيسلامان له لايهه، هه رگام له (ابن باز) و (ابن عثيمين) یش خوا لييان خوش بي، له بوازي پسيوري خويانداو به ٺه نذازي بولوان و ڀيڀدرانيان، خرمه تيان گردوهو خوا پاداشتيان بداته وهه، له هه ٺهه و گهمو گوورپي و، ٿيمه شو ٺه وانيش ببووري.

به لام بيگومان وهك له بنه ماي يه گهم "له به شي يه گهمي ٺه م ڪتي بهدا" گوتمان: ٿيسلام له قورٿان و سونه تدا ڪورت هه لاتوهه، غهيري قورٿان و سونهت، هه مووي به تيگه يشتني زانايان له باره ي ٿيسلامه وه دادهنري، نهك به خودي ٿيسلام، وه هه موو مروقه ڪانيش جگه له پيغه مبه ران "عليهم الصلاة والسلام" كه خوا پاراستووني، ده گونجي به هه ٺهه دا بچن و نه پيڪن.

ٿيستاش با سهرمتا هه رسيڪ به ٿگه ڪاني ٺهه دوو زانا به ڀڙهه هاورپايه ڪانيان هه ٿهنگينين، پاشان به وردبي قسه ڪانيشيان بزار بڪهين، له دوو برپگه ي سهره ڪيدا:

### برپگه ي يه گهم: هه ٺهشانده وه ي به ٿگه ڪانيان:

### به ٿگه ي يه گهم: به بيدعت داناني جهڙن و بڻه ڪان:

دياره ٺهه به لگه يه، به لگه ي به ڀرتي ٺهه دوو زانا به ڀڙهه هاورپايه ڪانيانه، چونكه ٺهه قسانه ي كه ليانه وه نه قلمان ڪردن، به زوري هه ر

لهو خو لگه یه دا ده سوور پینه وهو، به لگه پیه یان نه وهی هه ردوو گیان به  
نایه ته گانی:

﴿...الْيَوْمَ أَكْمَلْتُ لَكُمْ دِينَكُمْ وَأَتِمَمْتُ عَلَيْكُمْ نِعْمَتِي...﴾ المائدة.

﴿أَمْ لَهُمْ شُرَكَاءُ شَرَعُوا لَهُمْ مِنَ الدِّينِ مَا لَمْ يَأْذَنْ بِهِ اللَّهُ...﴾

الشورى.

وه فه رموو ده گانی:

﴿مَنْ أَحْدَثَ فِي أَمْرِنَا هَذَا مَا لَيْسَ مِنْهُ فَهُوَ رَدٌّ﴾ متفق عليه.

﴿مَنْ عَمِلَ عَمَلًا لَيْسَ عَلَيْهِ أَمْرُنَا فَهُوَ رَدٌّ﴾ رواه مسلم.

❖ (لَتَتَّبِعَنَّ سُنَنَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِكُمْ شَبْرًا بَشِيرًا وَ ذِرَاعًا يَذْرَاعُ، حتى لو دخلوا في  
جُحْرِ ضَبٍّ لَا تَبْعَثْهُمْ، قلنا يا رسول الله ! اليهود والنصارى؟ قال: فَمَنْ؟)  
رواه البخاري: ٧٣٢، ومسلم: ٢٦٦٩.

كه پيشتر مانامان كردون، هه ره لسه ره نهو بناغه يه كه: مادام ئيسلام  
به برنامه يه كي تيرو ته واوه، نابي هيچ شتيكي تيذا زياد بكرئ.

ئيمهش له وه لامى نهو قسه يه دا ده ئيين:

١- له رابردوودا "له بنه ماي نو يه مدا" باسما ن كردو روونمان كرده وه، كه  
بيدعت تايبه ته به هه ردوو ك بواري ئيمان و عه قيدو عياده ته وه، وه ته نيا  
نهو شتانه ده گونجئ بيدعتيان تيذا دابه ئنري، كه په يوه ندييان به نيوان  
به ندهو خواوه هه يه و، به نده بو يه نه نجاميان ده دات كه پييان له خوا نيрик  
يكه ويته وه، وهك (ابن باز) گوتويه تي: (البدعة في الشرع المطهر هي كل  
عبادة أحدثها الناس ليس لها أصل في الكتاب و لا في السنة، لقول



النبي: مَنْ أَحْدَثَ فِي أَمْرِنَا هَذَا مَا لَيْسَ مِنْهُ فَهُوَ رَدٌّ...<sup>١</sup> "كهپشتريش هيئامان".

وه (ابن غثيمين) يش گو تو و بيه تي: (البدعة شرعاً ضابطها: التعبد لله بما لم يُشرعهُ الله...) <sup>٢</sup> كه ئەميشمان پيشتر هيئا.

٢- ههروهها له رابردوودا "لهبنه ماي ههشتهمدا" رپووتمان كرده وه و سه لاندیشمان كه يادو بۆنه و جهژنه كان چونكه له چوارچيوه ي ههلس و كه وت و عادمه گاندان و ئەوانيش بناغه تياندا رهاويه، مه گهر به لگه يه كي تايه ت هه بئ له سهر قه دمه غه بوونيان، بۆيه: يادو بۆنه و جهژنه كان، ناگونجئ له بارميانه وه باسي بيدعه ت ههر بكرئ، چونكه بريتين له مامه له ي مروفه كان له نيؤ خويانداو، راسته وخؤ بوؤ خوا ئەنجام نادرين، وهك عيبادمه ت و خو پئ نيژيك خسته وه له خوا.

٣- ئنجا به دانپيڤداهيئاني (ابن باز)، فهرمووده گاني: (مَنْ أَحْدَثَ فِي أَمْرِنَا هَذَا مَا لَيْسَ مِنْهُ فَهُوَ رَدٌّ) وه: (مَنْ عَمِلَ عَمَلًا لَيْسَ عَلَيْهِ أَمْرُنَا فَهُوَ رَدٌّ) مه به ست پييان عيبادمه ت: نهك يوازي ههلس و كه وته كان، وهك له و قسه يه وه دياره كه توژيك له مه وبهر ليه وه هيئامان.

ههروهها به دانپيڤداهيئاني (ابن غثيمين) يش ئايه تي: ﴿أَمْ لَهُمْ شُرَكَاءُ شَرَعُوا لَهُمْ مِنَ الدِّينِ مَا لَمْ يَأْذَنْ بِهِ اللَّهُ...﴾ (١٦) الشورى، مه به ست پيى

<sup>١</sup> فتاوى علماء البلد الحرام، ص ٩٨٣.

<sup>٢</sup> ههمان سه رچاوه، ص ٩٨٦.

بوارى عيبادته<sup>١</sup>، چونكه پاش پيئاسه ي بیدعت، دهلى: (فالتعريف الأول مأخوذ من قوله تعالى: ﴿أَمْ لَهُمْ شُرَكَاءُ...﴾).

٤- كهواته: جهژن و بۆنه كان له بابته ههلس و كهوت و عادته كان و له بازى نه واندان و، هيج پهيوه نديان به عيادته وه نه، نه له پرووه فيكريه كهيه وه، كه ئيمان و عه قيديه وه، نه له پرووه كرديه كهيه وه، كه له دروشمه كان (الشعائر) دا خوى دهنويى.

٥- مهبه ستيش له فهرمووده ي: (لتتبعن سنن<sup>٢</sup> الذين من قبلكم شبرا بشبرا و ذراعاً بذراع... شويئكه وتنى جووله كهو نه صرانيه كان و غه يره دينه كانى ديكهيه، له و شتانه دا كه پيچه وانى شه ريعه تن و له گه ليدا تيک ده گريى، وهك له وه لامدان وهى به لگه ي دو وه مدا باسى ده كهين، كه بيگومان نه و بۆنه و ياده وه رى و جهژنه ئايينى و نه ته وه يى و نيش تيمانى و جيهانيان ه ي كه له خودى خوياندا ناشه رعى و خراپ نين و، هوگارى بۆ هيئانه دى ئامانجه شه رعيه كان، نه گهر نا مسولمانانيش داينهيانين، مادام له تايبه ته مندييه ئايينيه كانيان نين و، له چوار چيوه ي ههلس و كهوت و نه ريت ه كان (المعاملات و العادات) دان، مسولمانان ده ستيان كراوميه بۆ به كارهيئانان وهك خواى كار به جى "عز وجل" فهرموويه تى: ﴿فَبَشِّرْ عِبَادَ (١٧) الَّذِينَ يَسْتَمِعُونَ الْقَوْلَ فَيَتَّبِعُونَ أَحْسَنَهُ أُولَئِكَ الَّذِينَ هَدَاهُمُ اللَّهُ وَأُولَئِكَ هُمْ أُولُوا الْأَلْبَابِ (١٨)﴾

<sup>١</sup> به لام من پيم وايه چه مكى ئايه ته كه له وه فراوان تره، به لام ليتردها به يى بنچينه ي: (ادينك من فمك) ده فترام كردوه.

<sup>٢</sup> السنن، الطريقة و المثال، المعجم الوسيط، ص ٤٥٦.

الزمر.

واته: دهجا موژده بده بهو بهندانهم: كه گوئ بو هه موو قسه يه ك دهگرن،  
پاشان شوين چاگرتيني دهكهون، ئا ئهوانه كهسانيكن خوا رينمايي كردوون، وه  
ئهوانهن خاوهن عهقلان.

**به لگه ي دووهم: نهجامداني ئه و يادو بۆنانه، خو پيچواندني كافران  
(التشبه بالكفار) ه:**

هه ئه به ته ئه م قسه يه ش كه: ياد كردنه وه ي ئه و بۆنه و جه ژنانه ي كه ده قى  
شه رعيان له سه ر نيه خو پيچواندني كافران يان تيدا يه، له سه ر ئه وه بنيات  
نراوه كه ئه و يادو بۆنانه عيابه تن و، عيابه تيش جگه له وه ي پيغه مبه رى خوا  
ﷺ داي ناوه بيده عته، بۆيه به هه لوه شان دنه وه ي ئه و قسه يه له وه لامى به لگه ي  
يه كه مدا، بناغه ي ئه م به لگه ي دووهمه ش نه ماوه، به لگه كه ش هه ره سى  
هين اوه.

به لام وي را ي ئه وه ش ده ئيين:

زانايانى قوول و مو عته به ر له سه ر ئه وه ري ككه وتوون كه خو به كافران  
چواندن (التشبه بالكفار) ته نيا له و شانه دا قه ده غه يه، كه تا يبه ته منديى  
ئا ييني و فيك ريبى كافران، نه ك له هه موو شتي كدا، با له و باره وه سه رنجى چه ند  
قسه يه كى هه ر كام له (ابن حجر العسقلاني) و (ابن غثيمين) بدمين:

١- (ابن حجر) گو توييه تي: (وقد كره بعض السلف لبس البرنس لأنه كان  
من لباس الرهبان، وقد سئل مالك عنه، فقال: لا بأس به، قيل: فإنه

## من لبوس النّصاری، قال: کان یلبس ههنا<sup>۱</sup>.

واته: ھەندیک لەبەشوووان پێیان ناخۆش بوو ھەورنوس بپۆشری، چونکە پۆشاکی پراھیبەکان بوو، وە لەو بارەو پرسیار لە مالیک کراو، ئەویش گوتووێتی: قەیناکات، گوترا: ئەو پۆشاکی نەصرانییەکانە، گوتی: لەم دەفەرە دەپۆشرا.

واته: مادام خەلکی مسوولمانیش ئەو پۆشاکی پۆشیی، کەواته: لەو ھەروەھە کە لە تاییبەتەندییە ئایینیەکانیان داوتری و، ئاساییە کە بپۆشری.<sup>۲</sup>

ھەروەھا (ابن حجر) گوتووێتی: (و ان قلنا: النهی عنها (أي المياثر الأرجوان) من أجل التشبّه بالأعاجم فهو لمصلحة دينية، لكن كان ذلك شعارهم حينئذٍ و هم كفار، ثم لما لم يصر الآن يختص بشعارهم، زال ذلك المعنى، فتزول الكراهة).<sup>۳</sup>

واته: ئێجا ئەگەر گوتمان: قەدەمەکرانی (واته: پۆشاکی پنگکراو بەسوور)<sup>۴</sup> لەبەر خۆ و پێچواندن بپێگانان (نامسوولمانان) بوو، کەواته: ئەو لەبەر بەرژەو ھەندیک ئایینی، بەلام دیارە ئەو کاتە ئەو جۆرە بەرگە دروشمیان بوو، کە کافر بوون، بەلام مادام ئێستا دروشمێکی تاییبەت نیە بەوانەو، ئەو ئەو مانایە لاچوو و ناپەسنیدی (کراھە) یەگەش نەماو.

۲- (ابن عثيمين) یش لەو بارەو ئەم پرسیار و ھەلامە بوو:

(السؤال: عن معيار التشبّه بالكفار ، ما هو؟)

<sup>۱</sup>فتح الباري: ج، ۱، ص ۲۷۲.

<sup>۲</sup>البرنس: كل ثوب رأس منه ملتزق به، فلتسوة طويلة، لباس الحمام. المعجم الوسيط، ص ۵۲.

<sup>۳</sup>الفتح الباري، ص ۳۰۷.

<sup>۴</sup>الياثر الأرجوان: جۆرە پۆشاکیکە....

الجواب: معيار التشبه أن يفعل المشتبه ما يختصُّ المشتبه به، فالتشبه بالكفار أن يفعل المسلم شيئاً من خصائصهم، أما ما انتشر بين المسلمين و صار لا يتميز به الكفار، فإنه لا يكون تشبهاً فلا يكون حراماً من أجل أنه تشبه، إلا أن يكون من جهة أخرى<sup>١</sup>.

واته: پرسیار له باره ی پیوهری خو به کافر چواندن، ئایا چییه؟! وهلام: پیوهری خو به کافر چواندن ئهومیه، که بابای خوپیچوینه شتیك بکات که تایبهته به خو پیچوینراو، کهواته: خو به کافران چواندن ئهومیه که مسولمان شتیك له تایبهتمهندیه کانیان (تایبهتمهندیه ئایینییه کانیان) بکات، بهلام ئهوهی که له نیو مسولماناندا بلا بووته وه کافرانی پی جیاناکریته وه، ئهوه به خوپیچواندن دانانیو، له بهر ئه وه قهدهغه نابی که خوپیچواندنه، مه گهر له لایه کی دیکه وه قهدهغه بی.

کهواته: فهرموددی: (من تشبه بقوم فهو منهم) رواه أحمد، مه بهستی پی خوپیچواندن و چاولیکردنی مسولمانان به کافران، لهو شتانه دا که تایبهتمهندی ئایینی ئه وانو، دروشمیکیان که پیی دهناسرین، نه که له ههر شتیکدا، وه که (ابن حجر العسقلانی) و (ابن عثیمین) وه هینامان.

کهواته:

ئهو بونه و جهز نو یادانه ی که مۆرکیکی ئیسلامیان هیه، یان نهتهومی و نیشتیمانیین، یان جیهانیین، وه تایبهت نین به کهسانیکی کافره وه دروشم و جیاکه رهومیان نین، ههر له سه ر بنه رفیتی خو یان که رهواییه ماونه وه، مادام مسولمانان بهرژه ونه ندیان تیدا ببینن، هیچ پتگریکیان نیه سوودیان لی

<sup>١</sup> فتاوی علماء البلد الحرام، ص ٩٤٤.



ببينين، وهڪ ههر بيرڳهه ٺهزموون و ٺامرازو شيوازيڪي ديڪهي سوود بهخش.

## به لڳهي سڀيهه: ڪارو رڀتارو قسهي ناشهرعيان تيڏادهڪري:

وهلامي ٺهه به لڳهيهه ٺهوهيه ڪه:

شتي هه ٺهه ناشهرعي ههميشه ههر رڀتڪراوميه، چ له بڙنهو جهڙنهگانداو،  
چ له ههر حالهتيڪي ديڪهشدا، بهلام بيگومان بڙنهيهڪي شهريعي لهبهريئوهي  
ڪه هه ٺهه ناشهرعي تيڏادهڪري، خوي نابيته ناشهرعي، بو ويته:  
هاوسهرگيري و زهماوند حاله، بهلام ڪهسيڪ ڪه له پهناي ٺهه شته  
حالاهدا، دهچي شتيڪي ههرامي وهڪ (رڀشهلهڪ) دهڪات، ناگونجي خودي  
زهماوندهڪهي لهگهل قهدهغه بڪهين!

ههروها ڪهسيڪ ڪه دهچي له پهناي سهيران و گهشتي رڀواڏا، شهراپ  
دهخواتهوهو قومار دهڪاتو...هند، ناگونجي بلين: گهشتو سهيرانهڪهي ههر  
قهدهغهيه!

ڪهواته: پيوسته تهماشاي ٺهه يادو بڙنهو جهڙانه بڪهين ڪه له بنهرهتدا  
رڀوان: ٺهگهر بو ٺامانجيڪي پيوسته پهسند (واجب و مندوب) يان لاني ڪهم  
رڀوا (مباح) دهڪرانو، بهشيويهڪي رڀوا ٺههجام دهران، ٺهوه دهلين: رڀوان  
بهلام ٺهگهر شتي نارهويايان لهگهلدا ٺاويته ڪرابوو، ٺهوه شته نارهوياهڪه  
جيادهڪهينهوهو رڀتيددهڪهينهوه، ٺهوش ڪه رڀوايه لهسهر ٺهسلي خوي  
دهمينتيهوه.

دياره پيشتريش له بنه ماي شهشهيدا خستمانهروو ڪه: ((شتي رڀوا بههوي  
بههله بهڪارهينرانيو، خراپه رڀگهل خرائيهوه، ڪوڪمه ٺهسلييهڪهي  
ناگوريو قهدهغه نابي)).

ھەلبەتە ئەگەر بەگوێرەی ئەو بنەمایەش ڕەفتار نەكەین، مەگەر چۆن دەنا هیچ شتێکی چاكان بە دەستەووە نامی، چونكە زۆربەی ھەرەزۆری شتە باشەكان، خەلك ناھەقی و ناھەری و ھەلەو بەلەیان لەگەڵ تێكەڵ دەكەن، یان بەشیوازی ھەلەو خراپ و بۆ ئامانجی خراپ بەكاریان دێن.

### **برگە ی دووھم : لە بیژینگدانێ قسەكانیان :**

لە برگە ی دووھمی ئەم ھەڵسەنگاندنەماندا، بە پێویستی دەزانم چەند قسەھەکی (ئبن باز) و (ئبن عثیمین) بەتایبەت لە مەحەکی عەقل و نەقل بدمین، كە لەو قسانەیاندا ھاتبوون، كە پێشتر لێیانەو ھێنامان:

### **یەكەم : (ئبن باز) :**

یەك : لە وەلامی پرسیارێكدا كە لەبارە ی شەرعییبوون یان شەرعینەبوونی یادكردنەوێ بیرەوھری لە ھاك بوونی پێغەمبەر (محمد ﷺ)، وە شەوی شەوڕۆو بەرزبوونەوێ كۆچكردنی پێغەمبەر بۆ مەدینە، ئاراستە ی گراو، پاش چەند قسەھەك گوتوو یەتی: (فليس لأحد أن يحدث في دينه ما لم يشرعه الله "عز وجل" كما قال ﷺ: (من أحدث في أمرنا هذا ما ليس منه فهو رد) متفق عليه عن عائشة، و أخرج مسلم في صحيحه عنها: (من عمل عملاً ليس عليه أمرنا فهو رد) (...).

كە پێشتر تەواوی قسەكانیمان ھێناو ماناشمان كردن، لە وەلامیدا دەلێین: ھەك پێشتر باسمان كردو سەلماندیشمان كە یادو بۆنەو جەژنەكان لەجۆری

عادمهتو هه لسه و كهوتهاگانو، له خانه و بازنه ي عيادهمتا نين، تاكو به چه مك و واتاي (دين) به به شيك له (دين) دابترين و، داهيتانيان به داهيتان له ناييندا (الابتداء في الدين) و زيادكردن له ديندا دانانري، به لكو به داهيتان له بواري هه لسه و كهوتهاگان (الابداع في المعاملات) دا دادمنرين.

هه روهها هيچ كام له نايهتي: ﴿أَمْ لَهُمْ شُرَكَاءُ شَرَعُوا لَهُمْ مِنَ الدِّينِ مَا لَمْ يَأْذَنْ بِهِ اللَّهُ...﴾ (الشورى، وه فهرمووده گاني: (من أحدث في أمرنا هذا ما ليس منه فهو رد) وه (من عمل عملاً ليس عليه أمرنا فهو رد)، وه فهرمووده ي: (أما بعد، فإن خير الحديث كتاب الله وخير الهدي هدي محمد ﷺ و شر الأمور محدثاتها، وكل بدعة ضلالة) رواه مسلم: ٨٦٧، ناگونجي بکريته به لگهي نيسپاتي نارپه واي ته نجامداني تهو يادو بڙنه ي كه له خودي خوياندا ناشه رعيي نين و، مسولمانانيش سوودو به رژه وهنديان تيدا دهبينين، چونكه:

١/ داهيتان له بواري هه لسه و كهوتو عادمهتهاگاندا، نيزن و مؤله تي شه ريعه تي خوي له سه ره و چه مكي رسته ي: ﴿مَا لَمْ يَأْذَنْ بِهِ اللَّهُ﴾ نايجريته وه.

٢/ وه يادو بڙنه گان مادام له بازنه ي عيادهمتا نه بن، ته نجامدهرانيان چه مكي فهرمووده گاني (من أحدث في أمرنا هذا) و (من عمل عملاً ليس عليه أمرنا) ناينانجريته وه، چونكه هيچ شتيكيان له ناييندا دانه هيناوه و زياد نه كرده، مه گهر كه سيك تهو يادو بڙنه به خهيالي خوي به جوريك له عيادهمتا بزان، كه تهو كاته بيگومان يادكردنه وه گهي به بيدعته و شت زيادكردن له ناييندا دادمنري.

٣/ هه روهها يادو بڙنه گان مادام له بازنه ي عيادهمتا نه بن، چه مكي رسته ي:

(و شرُّ الأمور محدثاتها وکلُّ بدعةٍ ضلالة) نايانگريٽه وه، چونڪه بهدڻياييه وه مهبهست له شته پهيداڪراو و داهيٽراوهڪان، ٺهوانهن كه لهبوارى عهقيدهو عيادمندا پهيدادهڪرين، نهڪ بهگشتي، ٺهگهر نا دمبووايه سهرجهم ٺهو شتانهى كه له بوارهڪانى حوڪم و سياسته و جهنگ و ناشتتي و ئيداري و پيشه سازي و بازرگاني و... هتندا، داهيٽراون و پهيداڪراون، بيانگريٽه وه، ههرچهنده هيچ دهقيڪي تايبه تيش لهسهر قهدهغه ڪردنيان نهبي و، بهرڙه وهنديشيان تيڊاي!

دو: ههرومها ههر لهوباره وه "وهڪ پيشتر قسه ڪانيمان هيٺاو ماناشمان ڪردن" دهئ: (وهذه الاحتفالات التي ذكرت في السؤال لم يفعلها الرسول... ولم يفعلها أصحابه... ولم يفعلها أئمة الهدى في القرون المفضلة...).

وهلامه ڪهشي ٺهويه كه بهئ پيغه مبهري خوا ﷺ و هاوهلاني بهپري و زاناياني پيشين بهو يادو ٻڌانه ههٺه ستاون، بهلام بيگومان مهرجي بوارى ههٺس و ڪهوت و عاده تهڪان، ٺهوه نيه كه پيغه مبهري خوا "صلى الله عليه وسلم" پاشان هاوهلاني "خوا لييان رازي بي" و زاناياني پيشين "خوا لييان خوشبي" ڪردنيان، چونڪه ٺهگهر وائي، دمبي زوريڪ له ههٺس و ڪهوت و عاده تهڪاني ئي ستامان ناشهر عبي و گوناھ بن، ههرچهنده پيجه وانهى هيچ دهقيڪي شهر يعه تيش نهبن و په ڪيشمان لهسهر يان ڪهوتبي، ههر دوور نهروين: هه بووني دهستهى فهتوادان له سهووديه (هيئة الإفتاء في السعودية)، شيخي ٺهزههر له ميسر (شيخ الأزهر في مصر)! كه دوو شتي پهيداڪراون و پيشتر شيوه وٽنه يان نهبووه!

سي: ديسان ههر لهوباره وه گوتوويه تي: (ولم يُشرع لنا سبحانه وتعالى عيداً

للميلاد لا ميلاد النبي و لا غيره بل قد دلت الأدلة الشرعية من الكتاب و السنة على أن الإحتفال بالموالد من البدع المحدثه في الدين ، ومن التشبه بأعداء الله من اليهود و النصرارى و غيرهم...).

ئيمهش دهليين:

١- جهژن و يادى له داىك بوونى پيغه مبهەر ﷺ چونكه عيبادهت نه بووه، بويه خوا "عز وجل" دايه ناوه، به لام كه داشينه ناوه و فه رمانيشى پينه كردوه، له هيچ ده قىكى شه ريعه تيشدا رى لى نه گرتوه، له ناوچهى به جيهاى (منطقة العفو) دا هيشتوو يه ته وه، وه راستيش نيه كه به لگه كانى شه ر له قورئان و سوننهت، رپيان له و يادو بۆنه گرته و، ئايهت و فه رمووده كان به گشتى باسى قه ده غه بوونى لادان و شت له ئاييندا په يدا كردن و داهيان ده كه ن و، هه لسان به و يادو بۆنه ش وهك عاده قى باش و بۆ هينانه دى به رژه و مندى دين و زين، به لادان و شت له ئاييندا په يدا كردن دانان رى.

٢- پيشتريش باسى مه سه لهى خوچواندن به كافران (التشبه بالكفار) مان كرد، كه ته نيا له حاله قىكا به خو به كافران چواندن ديه دى، كه مسو لمانان له و شتانه دا چاويان لى بكه ن و وهك وان بكه ن، كه تاي به ته مندى ئايينى ئه وان، نهك له هه موو شت قىكا، چونكه پيغه مبهەر ﷺ وهك (بخاري و مسلم) هينا ويانه:

پاش ئه وهى ويستى نامه بۆ پادشاگانى فارس و رۆم و ميصر بنووسى و هه واليشيان پيدا كه پادشايه كان نامه ي بى مۆر (ختم) ناخويته وه، فه رمانى كرد مۆرىكى بۆ دروست بكه ن كه له سه رى نووسرابوو: (محمد رسول الله)،



بەلام بەم شىۋەيە بوو: (الله محمد رسول)، ھەروھەا كە لە پۆژگارى (عمر بن الخطاب) خەلىفەى دووھەى پيغەمبەردا "خو لىلى پازى بى"، دەولەتى ئىسلامىي فراوان بوو، عومەر كۆمەللىك پيڭخستنى ئىدارىي پۆم و فارسەكانى بەكارھيئا وەك:

۱- دانانى ديوانەكان (تدوين الدواوين)، ۲- دانانى پۆستە (البريد)، ۳- دانانى ھەپسخانە (السجن)، ۴- دروستکردنى شارەكان (تعمير الأمصار)، ۵- دانانى سوپاي تەرخانكراو (الجيش النظامي)...

ديارە ھىچ كەسش نەيگوت: ئەو شتانە خۆپيچواندىنى كافرانى فارس و پۆم!!

ئىنجا بىگومان فەرموودەى: (لَتَّبِعَنَّ سَنَنَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِكُمْ...) مەبەست ئەو كەسانەيە كە لە تايبەتمەندىيەكانى كافراندا شوپىيان دەكەون، كە زياتر لەبوارى عەقىدەو عىبادەتدا بەرجەستە دەبن، نەك لەبوارى ھەئس و كەوت و عادەتەكاندا، كە بناغە تىياندا رەوايى و دەستكراوھىيە، مەگەر شتىك بە دەقتىكى تايبەت قەدەغە كرابى.

### دووم: (ابن عثيمين):

ئەمىش لەو قسانەدا كە پيشتەر لىيەو نەقلمان كردن و ماناشمان كردن، چەند شتىك دەلى، بۆ تموونە:

<sup>۱</sup> - عن أنس أن النبي ﷺ أراد أن يكتب إلى كسرى وقيصر والنجاشي، فقليل: إنهم لا يقبلون كتاباً إلا بخاتم، فصاغ رسول الله ﷺ خاتماً حلقة فضة ونقش فيه: محمد رسول الله. رواد البخاري: ٦٥، ومسلم: ٥٨/٢٠٩٢.

يهك: له باره ي ئاههنگ گيړان (احتفال) به بونه ي له دايك بووني پيغه مبهروه ﷺ گوتويه تي: (... ومن الناحية الشرعية فالاحتفال لا أصل له أيضاً لأنه لو كان من شرع الله لفعله النبي أو بلغه لأُمته... و إذا لم يكن من دين الله فإنه لايجوز لنا أن نتعبد به لله "عز وجل" و نتقرب به لله...).

ئيمهش دهليين:

۱- شهر عبي نه بووني شتيك، دوو واتاي هه ن:

أ/ دهقيكي شهريعه تي له سهر نيه (واته: قورئان و سوننه ت)، كه بيگومان نه وه بهس بو بواي عيادته (ئيمان و عه قيدو دروشمه كان) پيويسته، چونكه وهك له (بنه ماي پينجه م) دا هاتوه، بناغه له خواپه رستييه كاندا شوينكه وتن (اتباع)ه.

ب/ پيچه وانهي دهقيكي پروون و بي چه ندو چووني شهريعه ته.

ئيجا دهليين: به لئ هيچ دهقيكي قورئان و سوننه تي پروون له سهر يادو بونه كان نيه كه بفهرموي: بيانكه ن، يان رهوان، به لام هيچ دهقيكي ش له سهر ري ليگرتن و قه دهغه كردنيان نيهو، رهوابووني شتيكي ش له بواي هه لئس و كه وتو عادمته كاندا، هيچ پهكي له سهر دهقيكي تايهت نه كه وتوه، چونكه بناغه تيياندا رهوايي و ريپيدرانه<sup>۱</sup>.

۲- بيگومان په رستش بو خواو خو لي نيزيك خستنه وه ي (التعب لله و التقرب إليه) ته نيا بهو شتانه دهكري كه خواپه رستي (عبادة) ن، ئيجا مادام

<sup>۱</sup> - { فقال ابن عقيل: فإن أردت بقولك: (( {الأ ما وافق الشرع} أي: لم يخالف ما نطق به الشرع، فصحيح، وإن أردت: لاسياسة الأ ما نطق به الشرع، فغلط وتغليط للصحابه...)) } الطرق الحكمية في السياسة الشرعية، ص ۲۲، لابن قيم الجوزية.

يادو بڙنه کان له جوڙي هه لسو كهوتو عاده ته گانن، دياره به مهبه ستي نه وه ناکړين که راسته وخو مړوځ له خوا نيزيک بخه نه وه، هر چه نده به نيه تي باشه وه به طاعت دادنرينو، پاداشتي شيان له سهر هه يه، وهک له (ينه ماي حه و ته م) دا خستمانه پروو.

۳- پاشان ده ليين: نه گهر مهبه ست له وه، که يادو بڙنه کان به شيک نين له ئاييني خوا، نه وه بي که ده قيکي تاي به تي شريعتيان له سهر نيه، نه وه راسته و، نه ممش ته نيا له بواري عه قيده و عياد مته به مهر ج گير او ه.

به لام نه گهر مهبه ست نه و مبي که پيچه وانه ي شريعتن و، به لگهيان له شريعتدا له سهر نيه، نه وه هه ليه، چونکه بواري عاده ته و هه لسو كه و ته گان، نه سل و بناغه تيياندا ره واييه و، نه ممش به لگهيه كي گه وره ي شريعت ته بو ره و پيداني سهر جه م نه و شتانه ي که مسولمانان به رژه و ونديي دين و زيني خو يانيان پي دين نه دي، له و بواره دا که سهنكي مه حه ک تييدا هيانه دي به رژه و ونديي (تحقيق المصلحة) يه.

دوو: هه روه ما هه ره له و باره وه گوتو ويه تي: (هذا الإحتفال ان كان من کمال الدين فلا بُدَّ أن يكون موجوداً قبل موت الرسول ﷺ، وإن لم يكن من کمال الدين، فإنه لا يمكن أن يكون من الدين، لأنَّ الله تعالى يقول: ﴿الْيَوْمَ أَكْمَلْتُ لَكُمْ دِينَكُمْ﴾، وَمَنْ زَعَمَ أَنَّهُ مِنْ کمال الدين، و قد حدث بعد الرسول، فَإِنَّ قَوْلَهُ يَتَضَمَّنُ تَكْذِيبَ هَذِهِ الْآيَةِ...) که پيشتر هيئامان و ماناشمان کرد.

نيمه ش ده ليين:

۱- نه و قسانه هه موويان له سهر نه وه بنيات نراون، که يادو بڙنه کان "له نيوانيشياندا يادي له دا يکبووني پيغه مبه ر ﷺ" جوړيکن له خوا په رستي

(عبادة)، به لَلام وهڪ پيشتر "له بهشي يهڪهم و له (بنه ماي هه شتم) و (بنه ماي نويه)م) دا- خستمانه پروو يادو بڙنه کان له باز نه و خانه ي هه لَس و كه و ت و عادمته گاندا ن.

كه واته:

يادو بڙنه کان هه رچنده به شيڪ نين له ته و اويي نايين (كمال الدين)، به لَلام پيچه وانه ي نايين نين و، له گه ليشي ناكوك نين "وهڪ پيشتر يش باس مان كرد" چونكه نايين خوي ربي داوه كه مسو لمانان هه رچي به باشي دوزان و، پييان و ايه به رڙه و منديي دين و ژنيان دابين دهڪات، له بواري هه لَس و كه و ت و عادمته گاندا، بيهي نته دي.

۲- به روه واداناني يادو بڙنه کان نه وه ناگه يهني كه فهرمايشتي خوا: ﴿الْيَوْمَ

أَكْمَلْتُ لَكُمْ دِينَكُمْ﴾ راست نيه، چونكه ده ليين:

يادو بڙنه کان به شيڪ نين له دين، تاكو بگوتري: چون دمبي دين به شيكي پاش مردني پيغه مبر ﷺ دابنري؟ به لكو هه لَس و كه و تيكن كه ئيسلام، ناييني تيرو ته و اوي خوا، به دهقه گشتيه گاني ربي پيدا و ن، ئاشكرا شه نايين و بهرنامه ي تيرو ته و اوي خوا، ربي هي نانه دي هيچ به رڙه و مندييه كه له شوي نكه و ت و واني خوي ناگري!

سي: ديسان هه ر له و بار موه گوت و ويه تي:

(ولا ريب أن الذين يحتفلون بمولد الرسول ﷺ إنما يريدون بذلك تعظيم الرسول وإظهار محبته و تنشيط الهمم على أن يوجد منهم عاطفة في ذلك الإحتفال للنبي و كل هذا من العبادات... و إن كان عبادة فإنه لا يجوز أبداً أن يُحدث في دين الله ما ليس منه...) كه پيشتر هي نامان و ماناشمان كرد.

۱- هر چه نده خوشویستن و ریزگرتن و به گه وره گرتن پیغمبهری خوا  
 به خواپه رستی راسته وخو (العبادة المباشرة) بو خوا دانانی و، ته نیا  
 فهرمانبهری خوا (إطاعة الله) یه، به لام نه گهر گریمان قسهی (ابن عثيمين) یش  
 بسهلینین و نهو شتانه خواپه رستی (عبادة) بن، نهو هیج گرفتیک لهئارادا  
 نیه، چونکه خوی کار به جی کاتیک فهرمانی به ئیمانداران کردوه که شوین  
 پیغمبه ره که ی بکهون: ﴿قُلْ إِنْ كُنْتُمْ تُحِبُّونَ اللَّهَ فَاتَّبِعُونِي يُحْبِبْكُمُ اللَّهُ...﴾ (۲۱) ال  
 عمران، وه ئیمانی پی بینن و ریزی بگرن و پشتی بگرن: ﴿فَالَّذِينَ آمَنُوا بِهِ  
 وَعَزَّرُوهُ وَنَصَرُوهُ وَاتَّبَعُوا النُّورَ الَّذِي أُنْزِلَ مَعَهُ ۚ أُولَٰئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ﴾ (۱۰۷)  
 الأعراف، ههروهها به حورمهت ریزو به گه وره گرتنه وه مامه لهی له گهل بکهن،  
 ﴿لَتُؤْمِنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ ۚ وَتُعَزِّرُوهُ وَتُوَقِّرُوهُ وَتُسَبِّحُوهُ بُكْرَةً وَأَصِيلًا﴾ (۹)  
 الفتح، به لی کاتیک فهرمانی به وه پیکردوون، به گشتی فهرمانی پیکردوون و،  
 میکانیزم و چونهی تی و شیوهی نهو ریزلینگرتن و خوشویستن و به گه وره گرتن و  
 پشتگرتنه ی دیاری نه کردوه، ههروهها کات و شوینی دیاری نه کردوون، بویه  
 به ههر شیوهیه ک و له ههر کاتیکدا و له ههر جیه گدا، نهو فهرمانانه جی به جی  
 بکرین، شهرعی و به سنده و هیج گرفت و ئیشکالیک تییدا نیه.

۲- ئنجا ئەگەر یادکردنەوهی لەدایک بوونی پیغەمبەر ﷺ لەبەرئەوه به بیدعەت و زیادکردن لە دیندا دابنری، که باسی خویشیستن و پێژلێگرتن و بەگەورەگرتنی پیغەمبەری تێدادهکری، دەبی بەهەمان شیوه دەرس و وتاری وانە بپێژانیش لە قوتابخانەو زانکۆیەکان و هۆڵەکانیشدا، که رێزو



خۆشەویستی و پشتگیری بۆ پیغەمبەری خوا ﷺ دەر دەبێت، ھەمووی ھەر بیدەت و داھێنان بۆ لە ئاییندا، چونکە بەشیوە و میکانیزمی و لە کات و شوێنێکدا ئەنجام دەدرێ، کە پیغەمبەری خوا و ھاوھەلانی و زاناو پێشەوایانی پێشین (علماء و أئمة السلف) نەیانفەرموو و نەیانکردو!!

۳- ئەراستییدا داھێنانی شیواز و ئامرازو چۆنیەتی تازە و ھاوچەرخی بۆ جێبەجێکردنی ئەمرو نەھییە دیڕنەکانی قورئان و سوننەت، مانای ئەوە نیە کە شتێک لە ئیسلام زیادکراوە ئایین و بەرنامەی تێرو تەواو (کامل) خوا بە ناتەواو دانراوە! بەلکو مەسەلە تەنیا ئەومێە کە بەشیوازو چۆنیەتی و ئامرازو تازە و ھاوچەرخی، خزمەتی ئایین و بەرنامە تێرو تەواوەکەیی خوا کراوە، وە ئایینی راست و تەواوی خوا، ھەرگیز پازو نابێ شوێنکەوتووای بەشیوازو ئامرازو چۆنیەتی کوون و نەگونجاو و کات بەسەرچوو، خزمەتی بکەن و، سەرەنجام ئایینەکەیان و خۆشیان وایە بھەنە بەرچاو کە لە پەوتی پوژگارو ژین بەجێمان!

چوار: ھەروەھا (ابن عثیمین) کاتێک لەبارەی جەژنی دایک (عید الأم) دەو  
پرسیاری لێکراوە کە لەپوژی: ( (۲۱) ی ماریس) ھەر سائیک دایە، گوتووێتی:  
(إن كل الأعياد التي تخالف الأعياد الشرعية كلها أعياد بدع حادثة ما كانت معروفة في عهد السلف الصالح، وربما يكون منشؤها من غير المسلمين أيضاً، فيكون فيها مع البدعة مشابهة أعداء الله "سبحانه وتعالى"... وإذا تبين ذلك فإنه لا يجوز في الذي ذكرت السائلة و التي سمته عيد الأم، لا يجوز فيه إحداث شيء من شعائر العيد كإظهار الفرح و السرور و تقديم الهدايا و ما أشبه ذلك...) کە پێشتر ھێنامان و ماناشمان کرد.

ئىمەش لە ھەلەمدا دەلىين:

۱- ھىچ دەقىكمەن نىھ جەژنە شەرىعیەكان و ناشەرىعیەكانى لەیەك جیاكردبەنە، بەئى "وہك پىشتەر باسماں كەرد" ھەركام لە جەژنەكانى قوربان و پەمەزان و پۆژەكانى تەشرىق و پۆژى جومە، بە پۆژانى جەژنى مسوڵمانان دانراون، بەلام ئەو مانای ئەو نىھ كە نەگونجى مسوڵمانان ھىچ يادو بۆنەىكى دىكەیان ھەبى، چونكە مادام جەژن و بۆنەكان لەبازنەى ھەلس و كەوت و عادەتەكاندا بن، مسوڵمانان دەستیان كراومىھ كە پۆژانى دىكەش بەبۆنەى دىكەو، بكەنە پۆژى يادكردنەوھو خۆشى و شادى دەرپرین و گەردبوونەو.

كەواتە: ھەر بۆنەو جەژن و يادىك كە نىوەرۆك و شىوازەكەى لەخودى خۆیدا پىچەوانەى شەرىعەت نەبى، ئەو لەسەر ئەسلى خۆى كە پەوايىھ ماوتەوھو، سەرچەم جەژن و بۆنەكان شەرىعیين، مەگەر ئەوھى لەگەڵ دەقىكى شەرىعەتدا تىك بگىرئ.

۲- پىشتەر باسماں كەرد كە چاولىكردنى كافران و خۆپىچواندنیان، تەنیا لەو شانەدا قەدەغەو رىلەگىراو، كە تايبەتمەندى ئايىنى ئەوانن، ئەگەرنا سوودمەندبوون و بەھرە وەرگرتنى مسوڵمانان لە غەبرى خۆيان، شتىكى پەواو پەسندو بگرە جارى وایە پىوىستىشە، بەپى فەرمودەى خوا: ﴿... فَبَشِّرْ عِبَادَ ﴿١٧﴾ الَّذِينَ يَسْمَعُونَ الْقَوْلَ فَيَتَّبِعُونَ أَحْسَنَهُ ۚ﴾ ﴿١٨﴾ الزمر، وە بەپى شوینەوار (أثرى): (الحكمة ضالة المؤمن، فحيثما وجدها فهو أحق بها) رواه الترمذي.

ھەلبەتە دیارىكردنى پۆژىكىش بۆ تیدا يادكردنەوھى ریزو حورمەتى

۳- نىجا بەرپاستى شىئىكى سەيرىشە (ابن عثيمين) خوا لىيى خۇشې،  
 ھەركام لە خۇشچالىيى و شادمانىيى دەرېرىن و ديارىيى و خەللات بەخشىنەھەي، بە  
 دروشمەكانى جەژن داناون: (لايجوز فيہ إحداثُ شيءٍ من شعائر العيد كإظهار  
 الفرح و السرور و تقديم الهدايا و ما أشبه ذلك...) چونكە بىگومان ئەو جوړە  
 شتانه تايبەت نىن بە جەژنەھەي، گرىمان ئەگەر تايبەتېش بن، ھىچ بەلگەيەك  
 نيە لەسەر ئەھەي كە دروست نيە لە غەيرى رۆژى جەژندا شادمانىيى  
 دەرېرى و ديارىيى و خەللات ببەخشىتەھەي !  
 لىرەشدا كۆتايى بە بەشى دوھەم دىنين و، دەگوازينەھەي بۆ بەشى سىيەم و  
 كۆتايى، كە تەرخانمان كردەھەي بۆ باسى (نەورۆز).



بەشى سۆيەم  
 لىكۆلىنەۋەيەك لەبارەى  
 رەۋايى و نا رەۋايى يادكردنەۋەى رۆژى  
 نەۋرۆزەۋە



خو پشتيوان بى ئەم بەشى سىيەمە كە تەرخانمان كردوہ بۇ ليكۆلنەوہ  
لەبارەى بۇنەى نەورۆزو رەوايى و نارەوايى يادکردنەوہى و ئاھەنگ تىداگىرانی،  
بۇ پینچ خالى سەرەکیى دابەش دەكەين، كە ئەمانەن:

يەكەم: چەمك و واتای وشەى (نەورۆز) و كاتو ھەل و مەرجى سەرھەلدانى.  
دووہم: تىپروانىنى زانايان بۇ جەژنى نەورۆزو، مامەلەى ھوكمپرانانى  
دەولەتى ئىسلامىي لەگەلدا، جۆراو جۆر بووہ.  
سىيەم: ئاگرکردنەوہى رۆژى نەورۆزو، ئاگرى بەردەوامى مەجووسىيەكان،  
دووشتى حياوازان.

چوارەم: ھوكمى يادکردنەوہى نەورۆز، لەبەر رۆشنايى عادەتو باو و ھەل و  
مەرجى ئىستايىدا ديارى دەكرى.

پینچەم: بۇنەى نەورۆزو ئاگر تىداکردنەوہى، چ شادىي دەربرين بى،  
بەسەرەقتای بەھارو نەمانى سەرماو زوقمى زستان، چ شادمانىي بى، بەنەمانى  
ستەمكارىكى خوين مژو دەرزابوونى خەلكىكى چەوساوە، گرنگ ئەوہىە  
شيوازو ئامانچ و نيوەرۆكىكى پىچەوانەى شەريەتى نەبى.

AliBapir

archive.org/details/@alibapir

AliBapir

www.alibapir.net

English - عربي - كوردی

AliBapir

AliBapir

AliBapir

AliBapir

Google Play

App Store

AliBapir

Telegram

WhatsApp

Facebook



## یه‌که‌م: چه‌مک و واتای وشە (نەورۆز) و کات و هەل و مەرجی سەرھەڵدانى:

خوێنەری بەرپر!

بۆ نووسینی سەرگۆزشتەى بۆنەى نەورۆز، کات و هەل و مەرجی سەرھەڵدانى، وێرای چەند رۆژێك گەران و پشکنین و پرسیارکردن لەگەڵسانىكى شارەزا، سوودم لەم سەرچاوانەش بینی:

- ١- شاهنامه / حکیم ابوالقاسم فردوسی. □
- ٢- تاریخ الأمم والملوك / لأبي جعفر محمد بن جرير الطبري، ج ١ □
- ٣- مروج الذهب ومعادن الجوهر / للمسعودي، ج ١. □
- ٤- الكامل في التاريخ / لابن الأثير، ج ١. □
- ٥- تاريخ غرر السير / لأبي منصور عبدالمك بن محمد الثعالبي. □
- ٦- موسوعة تاريخ إيران السياسي / د. حسن كريم الجاف، ج ١. □
- ٧- الجذور الأسطورية للحمة نوروز الشعبية / د. حسين قاسم العزیز. □
- ٨- المفصل في نشأة نوروز الذهنية الإبداعية / د. حسين قاسم العزیز. □
- ٩- کاوه و نەورۆز لەنیوان ئەفسانە و ئاییندا / حسن محمود حمە کریم. □
- ١٠- نەورۆز لەپەرگە و ریشەى میژوودا، خوێندنەومیه‌کی ئایینیانە بۆ ئەفسانەى نەورۆز و کاوه و ئاگر / حسن محمود حمە کریم. □
- ١١- (الکرد و کردستان: جدلية الأسطورة والتاريخ والدين) د. فرست مرعي.

## چەمەك و واتاي وشەي (نەورۇز)

وشەي (نەورۇز) وشەيەكى لىكدراوھ لە ھەردووك وشەي (نەو) و (رۇز)،  
واتە: رۇزى نوئ (اليوم الجديد) كە ئىستا بە رۇزى بىستو يەكى مارت  
(۳/۲۱)ى ھەر سالىك دەگوتىو، ھەركام لەنەتەوھى كوردو فارس بەسەرمتاي  
سالى خويانى دادەنن.

ھەرچەندە لەكتىب و سەرچاوھ ەرمىي و فارسىيەكاندا، تايبەت كراوھ بە  
نەتەوھى فارسەوھو باسى كورد نەكراوھو، ھۆكارى سەرەكى ئەوھش برىتىي  
بووھ لە بى قەوارمىي و بى دەولەتتى كورد.<sup>۱</sup>

## ھەل و مەرج و كاتى سەرھەلدانى نەورۇز

بەنسبەت كاتى سەرھەلدانى نەورۇزىشەوھ، ەك جەژن و بۇنەيەك كە  
سالانە لەلايەن ژمارىەك گەلانى دىناوھ ياد دەكرىتەوھ، ەك كورد، فارس،  
ئەفغان، تاجىك، ئازەر، ئۆزبەك، عىراقىيەكان، مىصرىيەكان... مېژوونووسان  
يەك قسەنن و راجىايى زۇريان ھەيەو، ھەندىكىان دەلن: وا پىدەجى پىش  
ئەوھى (فىردوسى) لە (شاھنامە)كەى خويدا ەك گەلنك بەسەرھاتو  
ئەفسانەى دىكە تۆمارى بكات، پىشتر تەنيا ەك چىرۆكىكى دەماودەم  
گىرپايتەوھ.<sup>۲</sup>

<sup>۱</sup> - المعجم الوسيط، ص ۹۶۲ ط ۲، وە (النجد) ص ۸۵، ط ۴.

<sup>۲</sup> - مىللەتان بەبى قەواردى سياسى، بوون و مېژو و ئايىن و كلتورى خويان بۇ ناپاريزرى.

<sup>۳</sup> - نەورۇز لە رەگو رىشەى مېژوودا... لاپەرە: ۶.

شاياني باسيشه ڪه (نوڻڊڪه) ڀڙڙهه لائناسي ناودار ڀاي وايه ڪه ڪٽيبي:  
(خدای نامه) ڪه به زماني پهلهه ويى بووهو دوايى ٻو فارسي وهرگيرپراوه،  
سهرچاوهي سهره ڪي ههر ڪام له (شاهنامه) و ڪٽي به عهرمبييه ڪانيشه، ڪه  
لهبارهي ميڙووي ڪوئي ئيرانه وه نووسراون<sup>۱</sup>.

دياره به سهرنجداني ميڙووي ڪوچي دوايى ميڙوو نووسه به عهرمبيي  
نووسه ڪاني وهڪ: (اليعقوبي) و (الطبري) و (المسعودي) و (الثعالبى) يشو،  
بهراورد ڪردنيان له ڪهل هي (فردوسي) دا، ٻومان دهرده ڪه وي ڪه مه ڪهر  
فيردهوسي له واني وهرگرتبي، ئه ڪهرنا ناگونجي ئه وان هيچيان له فيردهوسي  
وهرگرتبي، چونڪه:

- ۱- (اليعقوبي) خاوهني: (تاريخ اليعقوبي) له سالي: (۲۹۲) ي ڪوچييدا مردوه. □
- ۲- (الطبري) خاوهني: (تاريخ الأمم والملوك) له سالي: (۳۱۰) ي ڪوچييدا  
مردوه. □

- ۳- (المسعودي) خاوهني: (مروج الذهب ومعادن الجوهر) له سالي: (۳۴۶) ي  
ڪوچييدا مردوه. □

- ۴- (الثعالبى) خاوهني: (تاريخ غرر السیر) له سالي: (۴۲۹) ي ڪوچييدا مردوه. □
  - ۵- به لام فيردهوسي خاوهني: (شاهنامه) له سالي: (۴۳۸) ي ڪوچييدا مردوه. □
- ڪه واته: ناگونجي بلايين: (شاهنامه) ي فيردهوسي يه ڪه مين سهرچاوهي  
نووسراوه، ڪه باسي به سهرهاتي ئه فسانه يي ڪاوهي ئاسنگهرو ئه ژدهاڪ  
(ضحاک) و جهڙني نه ورؤزي ڪردوه، ئه وهتا (المسعودي) له باسي (جمشيد) دا  
گوتوويهتي: (وذهب كثير من الناس الى أن التّيروز في أيامه أخذت وفي ملكه

<sup>۱</sup> - الجذور الأسطورية للحمة نوروز الشعبية، ص ۲۳۲ ط: ۲۰۱۰.

زسِم)¹، واته: وه زۆرئيك له خهلكي پييان وايه كه له پوژاني هوكمپانيي ويدا نهوړوژ داهيئراوه و گراوته بۇنهيهكي فهرمى.

ئنجا له بارهى هوكارى پهيدا بوونى نهوړوژموه، وهك جهژنو بۇنهيهك بهگستى، سى بۇچوون ههن:

يهك؛ راپهريڼو شوپشكردى خهلك و جهماوهرىكي چهوسينراوه، به راپهرايهتى كاوهى ئاسنگهر (كاوه الحداد)، له دژى ئەژدهاك (ضحاك) كه هوكمپانييكي زۆردارو خوينرپژ بووه، كه دوايى بهسهراتهكهى باس دهكهين.

دوو؛ دهرىازبوونى خهلك لهوشوينانهدا كه زستانيان زۆر سارده، لهسهرماو زوقمو، كهوتنه نيوكهشى بههارموه دهستپيكردى ساليكى نوئ.

سى؛ نيشتنه وهى كهشتيهكهى (نوح) "عليه السلام" و لهنگهرگرتنى لهسهر چىاى جوودى، كه خواى كاربهجى لهوبارهوه فهرموويهتى: ﴿وَقِيلَ يٰٓاَرْضُ اٰبَلٰى مَآءٍ لِّكَ وَيَنْسَمَآءُ اَقْلٰى وَغِيْضَ الْمَآءِ وَقُضِيَ الْاَمْرُ وَاَسْتَوَتْ عَلَى الْجُودٰى وَقِيلَ بَعْدًا

لِّلْقَوْمِ الظّٰلِمِيْنَ﴾ هود، واته: وهگوترا: ئەى زموى ئاوهكهت قوت بده! وه ئەى ئاسمان، چيديكه مهبارينه! وهئاوهكه رۇچوو و نهما وهكارمكه تيپهري، وه (كهشتيهكه) لهسهر (چىاى) جوودى لهنگهري گرت، وهگوترا: دوورى (لهبهزهى خوا) بۇ كۆمهلى ستهكاران.

ئهم راپهش هى مامۇستا (حهسهن مهحمود حهمه كهريم)² و نهمبينيوه كهسى ديكه پيش وى گوتبيتى، بهلام (الطبري) گوتويهتى: (...وقد بلغنا أن

¹ - مروج الذهب، ج، ۱، ص ۱۷۷.

² - كاوه نهوړوژ لهنيوان نهفسانهو ناييندا، لاپهړه: ۱۲، چاپى پهكهه.

الضحاک هو نمرود وأن ابراهيم خليل الرحمن ﷺ ولد في زمانه وأنه صاحبه الذي أراد إحراقه...<sup>۱</sup>، واته: وهيمان گهيشته كه نهژدههاك نه مرووده، وه ئيبراهيم دوستي نيزيكي خوا ﷺ له پوڙگاري نهودا له داك بووهو، همر نهویش بووه كه نه مروود ويستويهتي بسووتيني.

شاياني باسيشه كه به سه رهاتي هه وڻدان بو سووتاندني ئيبراهيم "عليه السلام" له لايهن (نهمروود) دوه له سوورتي (الانبياء) دا هاتوه، كه نه مه به شيكيهتي: ﴿قَالُوا حَرِّقُوهُ وَانصُرُوا آلِهَتَكُمْ إِنْ كُنْتُمْ فَاعِلِينَ﴾ (٦٨) ﴿قُلْنَا نَارُ كُوفِي بَرْدًا وَسَلَامًا عَلَىٰ إِبْرَاهِيمَ﴾ (٦٩) وَأَرَادُوا بِهِ كَيْدًا فَجَعَلْنَاهُمُ الْأَخْسَرِينَ ﴿٧٠﴾<sup>۲</sup> الانبياء، گوتيان: ئيبراهيم بسووتين و پهر ستر او هكانتان سه ريخن، نه گهر ته ماي شتيكتان ههيه، گوتمان: نهى ئاگر! ساردو سه لامهت به له سه ئيبراهيم، وه نهوان پيلانيان له دژ گيپاو، ئيمهش گيپامانن له زيانباران و دهستخه پومان كردن.

ههروهها ماموستا (حه سمن مه حمود) پي وايه دهگونجي كاوش همر ئيبراهيم بي<sup>۳</sup>، وه به پيروزگرتني ئاگر (تقديس النار) يش همر له وکاته وه داهاتي و، خه لکي نهو ئاگرميان به پيروز دانابي كه ئيبراهيمي نه سووتاندوه<sup>۴</sup>. به لام بيگومان نهو قسانه هه موويان بوچوون و شيكر دنه وه ميژوويين و، هيج به لگه و ديکومينت (وثيقة) يك پشتر استيان ناکاته وه.

<sup>۱</sup> - تاريخ الأمم والملوك، ج ۱ ص ۹۹، ط دار الفكر- ۱۹۷۹.

<sup>۲</sup> - نهوړوز لمړدگو ريشه ميژوودا... لاپهره: ۴.

<sup>۳</sup> - هه مان سه رچاوه، لاپهره: ۱۱-۱۲.



ننجا بيگومان بهير ڏگرنتي ٿاگر بههوي نه سو تانڊني ئي پراهميه وه "عليه السلام" شتيڪي بي جييه، چونڪه:

سروشتي ٿاگر سو تانڊنه (طبيعة النار الإحراق)، كهواته: ٿهگر بهس ٿاگر خوي بوويه، ئي پراهمي دهكرده قهره بروود، به لام ٿهوه خواو بهديه تي نهري ٿاگربو، كه نهيهشت ٿاگر بهي سروي ٿاساي خوي رهتار بڪاتو ئي پراهم بسووتيني، بهلڪو لهجياتي ٿهوه ساردو سهلامهت بي: ﴿قُلْنَا يَنَارُ كُونِي بَرْدًا وَسَلَامًا عَلَىٰ إِبْرَاهِيمَ﴾ ﴿الأنبياء﴾، كهواته: عهقل و مهنتيق خوازياري ٿهوهن، كه بهديه تي نهرو پهروهردگاري ٿاگر، به بهرزو پاك و پير ڏگرنتي، نهڪ ٿاگر، كه جگه له دروستكراويڪي خواو سهريزيڪي فهريمانبهري چي ديڪه نيه. منيش بوجووني خوم هيه لهباري هوڪارو چوني هتي پهيدابووني بيروڪي بهير ڏگرنتي ٿاگرو خورو رووناڪي، كه پيموايه هه موويان پيڪه وه پهيوهستن و دوايي باسيدهكه م.

ٿهفسانهي پادشا ٿهڙدهاڪ و كاوهي ٿاسنگهرو فهريديوون

دياره ٿهوه ٿهفسانهيه زوريڪ له سهريچاوهڪاني ميرووي ڪون هيئاويانه، لهوانه: (تاريخ الطبري<sup>۱</sup>) و (مروج الذهب<sup>۲</sup>) و (تاريخ غرر السير<sup>۳</sup>) و (شاهنامه<sup>۴</sup>)

<sup>۱</sup> - ج، ۱، ص ۱۰۶-۹۸.

<sup>۲</sup> - ج، ۱، ص ۱۷۵-۱۷۹.

<sup>۳</sup> - ص ۱۷-۳۹.

<sup>۴</sup> - شاهنامه، ص ۶-۱۵.

و (الكامل في التاريخ)<sup>١</sup>، به‌لام له‌ورده‌كارييه‌كانيدا هه‌نديك جياوازييان هه‌يه‌و،  
ئه‌ومش پوخته‌ي ئه‌و به‌سه‌ره‌هاته ئه‌فسانه‌يه، وه‌ك هه‌رگام له (الطبري) و  
(المسعودي) و (الثعالبي) و (فردوسي) و (ابن الأثير) هه‌ناويانه، به‌هه‌نديك ورده  
جياوازييه‌وه:

پاش يه‌كه‌مين پادشاي فارس (كيومهرث)، ئنجا هه‌رگام له: (ئوشه‌هنگ) و  
(طه‌هموورث)، كه يه‌كه‌ميان هه‌زار (١٠٠٠) سا‌ل و دوو‌ميان چ‌ل (٤٠) سا‌ل و  
سه‌يه‌ميان س‌ي (٣٠) سا‌ل حوكم‌پرا‌نيان كردوه، ئه‌وجار (جه‌م) يان (جه‌مشيد) ي  
برا‌ي (طه‌هموورث) بووبه پادشاو هه‌نديك ده‌ل‌ين: حه‌وسه‌د (٧٠٠) سا‌ل و<sup>٢</sup>،  
هه‌نديك‌يش ده‌ل‌ين: شه‌سه‌د (٦٠٠) و هه‌نديك‌يش گو‌توويانه: نو‌سه‌د (٩٠٠)  
سا‌ل و شه‌ش مانگ حوكم‌پرا‌ني كردوه<sup>٣</sup>، دياره جه‌مشيد حوكم‌پرا‌نيكي زه‌بر  
به‌ده‌ست و به‌كاربووه‌و، له‌ر‌وژگاري ويدا ده‌وله‌تداري و حوكم‌پرا‌ني ز‌ور گه‌شه‌ي  
ستاندوه، له هه‌موو ر‌ووه‌گاني پيشه سازي و سه‌ربازي و... هه‌نده‌وه<sup>٤</sup>، به‌لام  
جه‌مشيد له‌گو‌تاي ته‌مه‌ني‌دا وه‌ك (شاهنامه) هه‌ناويه‌تي، تووشى له‌خ‌وباي  
بوون (غرور) و لادان بووه‌و، لافي په‌روه‌ردگاريتي و په‌رستراويت‌ي (الربوبية  
والألوهية) ليد‌اوه<sup>٥</sup>.

<sup>١</sup> - ج١، ص ٧٤-٧٧.

<sup>٢</sup> - شاهنامه، ص ٦.

<sup>٣</sup> - مروج الذهب، ج١، ص ١٧٧.

<sup>٤</sup> - شاهنامه، ص ٦٠٧، وة (مروج الذهب)، ج١، ص ١٧٧.

<sup>٥</sup> - شاهنامه، ص ٧، (برگشتن جمشيد از فرمان خداو برگشتن ر‌وژگار از او)، واته:  
هه‌لگه‌پرا‌نه‌ودى جه‌مشيد له فهرمانى خواو هه‌لگه‌پرا‌نه‌ودى ر‌وژگاريش له‌وى.

بۆيە سەرەنجام خەلگ بېزاربوو ۋە زەمىنە بۇ ئەژدەھاك (ضحاك) <sup>۱</sup> يان  
(بيوراسب) <sup>۲</sup> خۆشبوو ۋە ھەمىشە پاپەرى ۋە بىكوژى ۋە لەشۋىنى ۋە بېيىتە  
پادشا.

ئىنجا ئەژدەھاگىش بۇ ماۋە ھەزار (۱۰۰۰) سال جگە لەيەك رۇژ ھوكمپرانى  
كردە، <sup>۳</sup> ھەندىكىش گوتوويانە: ھەزارو سەد (۱۱۰۰) سال.

ئىنجا سەرەنجام ئەژدەھاگىش دەستى داۋمە ستەمىكى زۇر، ھەتا رۇژىكىان  
ئىبلىس لەشۋە مەۋقدا خۇي پىشانداۋە گوتوويەتى: مەن چىشت لىنەرىكى  
زۇر كارامەم بۇ پادشاين، ئەگەر ھەزدەكەي با خواردىكىت بۇ دروست بىكەم،  
ئەۋىش مۇلەتى دەدا ئىبلىس خواردىكى زۇر خۇشى بۇ ساز دەكات، ۋە لەۋ  
كاتەدا خەلگ كەمتر گۆشتيان دەخوارد، بەلام ئىبلىس لەسەر خواردىكى گۆشت  
ھانى دەدات تاكو بۇ خوينىرپىزى ۋە ستەمكىردن دىلرەق بى، ۋە لەخواردىكى  
بالىدەۋە راپىدىنى بەرەۋ خواردىكى بەرخ ۋە مەرو گا، ۋە سەرەنجام ۋە لىدى بەبى

<sup>۱</sup> - (الطبري) به (بيوراسب) و (ازدهاق) هيناًويهتى و گوتوويهتى: (والعرب تسميه الضحاك فتجعل الحرف الذي بين السنين والزاى في الفارسية ضاداً والهاء حاء والقاف كافاً...)، ج ۱ ص ۹۸، كەديارە مەبەست لەۋ پىتە لەنىۋان (س) و (ز) دايە، پىتى (ژ) يەۋ بەۋ پىيە ناۋى (ضحاك) لەبەنرەتدا (ئەژدەھاك) ۋە كە ئەۋىش ناۋى مارى سى سەردو شتىكى ئەفسانەيە، ھەرومەھا (المسعودي) ناۋى (ضحاك) ۋە (الدە اك) واتە: (دە دىرد) هيناًۋە، (مروج الذهب)، ج ۱، ص ۱۷۸.

<sup>۲</sup> - (الثعالبي) گوتوويهتى: (ولما سمي: بيوراسب، لأن بيور باللغة الفهلوية ما جاوز مائة ألف من العدد وكان له أكثر من مائة ألف فرس ... فقولهم: بيوراسب، أي صاحب مائة ألف فرس)، الجذور الأسطورية للحمة نوروز الشعبية، ص ۲۱۳.

<sup>۳</sup> - شاهنامه، ص ۹.

<sup>۴</sup> - الكامل في التاريخ، ج ۱، ص ۷۷.

خواردنى گۆشت ناسرەوئ.

ئىنجا پۇژىك پادشا پىي دەلئ: تۆ خزمەتلىكى زۆرى مەنت كىردو پىم بلى: چ داواكارىيەكت ھەيە؟ ئەويش دەلئ: ھىچ پىويستىيەكم نىە، مەگەر مۆلەتم بەدى ھەردووك شانەكانت ماچ بىكەم، ئەو شەرەفەم پى بىەخشى! ئەويش مۆلەتى دەداتو لە فوو و جادووى خۆى تىيان دەكاتو سەرەنجام دوومارى پەش، يان دوو پارچە گۆشتى<sup>۱</sup> لەسەر شانەكانى پەيدا دەبن، ھەرگە دەپرىن وەك خۆيان پەيدا دەبنەو.

دىارە پادشا ئازارىكى زۆرى دەبىو خواردن و خەوى لى ھەلدەگىرئو، لەوگاتەشدا ئىبلىس خۆى پەنھان دەكاتو دەپرات.

بەلام پاشان كە پادشا دەكەوئتە پىرسىاركردن لە پىشكان و ھىچ كەس پىي چارەسەر ناگرئ، دووبارە ئىبلىس لەشپوھى ھەكىم و پىشكىكدا دىتە لای و پىي دەلئ: جگە لەمن ھىچ كەس چارەسەرت نازانى، ئەويش دەلئ: ئەگەر چارەسەرم بىكەى لە ھەمووگەس لەلام بەپىزتر و بە قەدرتر دەبى، ئەويش پىي دەلئ: تازە ئەو دوو مارە لە كۆلت نابنەو، بەلام بەو ئازارت نامىنئ، كە پۇژانە مېشكى دوو گەنجىان دەخوارد بەدرئ، ئىنجا دوو گەنج دەگىرن و مېشكەكانىان دەخواردى مارەكان دەدرئو، پادشا خەوى لىدەكەوئ و ئىسپراحت دەكات، بەلام كە سبەيتى دووبارە مارەكان دەست دەكەنەو بە ھارو ھاج، خەبەرى دەپتەو، بەو جۆرە پۇژانە دوو گەنج دەگىرن و دەكوژىن و

<sup>۱</sup> - ھەركام لە (الطبري) و (ابن الاثير) دەلئ: دوو پارچە گۆشت بوون نەك مار، بىروانە: (تارىخ الامم والملوك) ج ۱ ص ۹۹، وە: (الكامل في التاريخ) ج ۱، ص ۷۵، بەلام (فەردوسى) دەلئ: دوو ماری پەش بوون، شاھنامە، ص ۸ كە دەلئ: (دوو مار سىيە از دو كىتفش بىرست غمىن / گشت وازەر سوئى چارە جست).

میشکەگانیان دەر خواردی مارەگانی سەر شانی زوھاك دەدری، پاشان ئیبلیس لە چیشتخانە ی پادشا نامیئ و دوو چیشتلینەر (طباخ) ی بۆ پەیدا دەبن بەناوی: (ئەرمایل) و (کەرمایل) کە زۆر بەزمیان بەو گەنجەدادی کە پۆژانە دەبی سەر بېرین و میشکەگانیان دەر خواردی مارەگانی سەر شانی زوھاك بدرین، بۆیە پیک دەگەون کە لەمەودوا یەکیک لە دوو گەنجەگە ئازاد بکەن و، لەجیاتى ئەوە میشکی مەرپیک لەگەڵ میشکی گەنجەگە ی دیکە تیکەل بکەن، ئنجا کاتیک کە ژمارە ی گەنجە هیلراو و ئازاد کراو و کان دەبوو بە دە (۱۰)، ھەندیک بزنیان تەسلیم دەکردن و، دمیانگوت بچنە شوینی چیاوچۆل و، خۆتان لەئاو دەانیی بیاریزن و، بەو میگەلە بزە خۆتان بژیەن.

ئیدی بەوشیو مە بەردەوام بوون و دەگەس دە گەس ئەوانەیان بەرپا دەکردو، مەرپوما ئیان زۆر بوو، و ئەوانە بوونە بنەچەگە (اصل) ی ھەموو کوردان.

(فیر دەوسی) لەوبارەو گوتوو یەتی:

کنون کرد از آن شحمه دارد نژاد کز آباد بردل نیایدش یاد

واتە: کوردی ئیستا لەو بنەچەگە یەو ھاتوون، کە ھەرگیز نابێ ئەو لەدەلدا نەمیئ و لەیاد بکری. لەولاشەو خەلک و جەماوەر پۆژ بۆ پۆژی بیزارتر دەبوون و دووعایان دەکرد ئەو (فەرمیدوون) ی چاوەرپی دەگەن دەرگەو، کابرایەکی ئاستگەریش ھەبوو بەناوی (کاو) "سەرچاو ەرمییەگان دەلین: (کابی)"، کە دوو کورپی ھەبوون یەکیان میشکی کرا بۆ خۆراکی دوو مارەگە ی سەر شانی پادشاو، ئەو ی دیکەشیان گیرابوو و چاوەرپی سەر برانی دەکرد، ئیدی

<sup>۱</sup> - شاهنامه: ص ۹.

<sup>۲</sup> - تاریخ الأمم والملوك، ج ۱ ص ۱۰، ۱۰۰، ۵: الكامل في التاريخ، ج ۱ ص ۷۵.



کاوه ھاواری کردو خۆڵی بەسەر سەری خۆیدا کردو ئەو چەرەمە کە لەگاتى ئاستەمەریدا دەیکردە بەروانکە، بەسەری دارێکیەو بەستو کردیە ئالا (علم)و، پێش خەلکە کە مەوت بەرمو لای کۆشکی پادشاو، خەلکە کەش خرۆشاو شویتى کەوتن و، سەرنجام چوو لە ئێژدەھاک و قسەى زۆر توندی لەگەڵ کردو، پادشاو نەرمیی گێشاو کۆرەکەى بو بەردا.

پاشان کاوێ ئاستەمەرو کۆرەکەى کە ناوی (قارن) بوو، لەگەڵ ئاپۆرای خەلکە بەرمو ئەو شویتە چوون کە (فەرمیدوون) لەترسى ئێژدەھاک خۆى لى حەشارداوو، وە ھینایانەدەرو بە ئێنیان پێدا کە فیداکاریی لەپیناودا بکەن، ئەویش فەرمانی کرد کە ئاستەمەران گورزی سەرەگا (گەرز گاوسەر)ى بو دروستبکەن و، کاوێش ئالایەکەى خۆى (دەرش کاو) لەپێش ھەلداو بەھەموویان ھێرشیان کردە سەر کۆشکی ئێژدەھاک و پاسەوان و ھاوکارەکانیان کوشتو، سەرنجام فەرمیدوون ئێژدەھاکی بەدیل گرتو لەچیاى (دباوند) زیندانى کرد.

ھەندیکیش گوتووینە: فەرمیدوون لەرۆژى نەورۆژدا کوشتووینەتى، وەك (ابن الأثير) لەوبارەو گوتووینەتى: (وبعض الفرس يزعم أن أفريدون قتلہ يوم النيروز فقال العجم عند قتلہ: إمرؤ نيروز، أي: استقبلنا الدهر بيوم جديد فاتخذوه عيداً وكان أسره يوم المهرجان)،<sup>۱</sup> واتە: وە ھەندیک لەفارسەکان پێیان وایە کە فەرمیدوون لەرۆژى نەورۆژدا کوشتووینەتى، ئنجا عەجەمەکان لەگاتى کوشتنیدا گوتووینە: {ئەمڕۆ رۆژیکى نوێیە} واتە: بەرۆژیکى تازەو پێشوازیی رۆژگارمان کرد، بۆیە ئەو رۆژەیان کردە جەژن، وە رۆژى بەدیگەرەنەکەى رۆژى میهرەجان بوو.

<sup>۱</sup> - الکامل في التاريخ، ج ۱ ص ۷۶.

دەربارەى ماوەى حوکمرانىي (فەرمیدوون)یش وەك (المسعودي) دەئى: پینچ سەد (۵۰۰) سالى بوو، هەر وەها (فردوسی)یش هەمان شت دەئى.<sup>۱</sup>

ئەمە پوختەى بەسەرھاتی گاوە ئەژدەھاك بوو، كە وەك گوتە: هەر كام لە: (الطبري) و (المسعودي) و (الثعالبي) و (فردوسی) (ابن الأثير)، هیناویانە، بەلام (الطبري) و (المسعودي) و (ابن الأثير) بەگورتیی و (الثعالبي) و (فردوسی)یش بە درێژی، وە من لە وردەگارییەکانیدا زیاتر پشتم بە کتیبەكەى (الثعالبي)<sup>۲</sup> و پاشان (فردوسی)<sup>۳</sup> بەستووە.

كە بەیى قسەكەى (ابن الأثير) بى، جەژنى نەورۆز لەو پرووداوە داهاووە.  
**كەواتە:**

بۆنەى نەورۆز، یان پەيوەندیی هەیه بەگۆرپانکاری كەش و هەواى سالى و دەربازبوون لە سەرماو زوقمى زستانو، چوونە نۆ سەرماتى بەهارووە، كەمایەى خوشحالیی و شادمانیی دەربپینی خەلك بوو، بەتایبەت لەرۆژگارى زوودا كە هۆگەرەكانى خۆپاراستن لەسەرماو سۆلەى زستان، وەك ئیستا نەبوونو، چەندان كەس بەهۆى سەرماوە مردوون.

یاخود پەيوەندیی بەگۆرپانکارییەكى سیاسیی و كۆمەلایەتییه‌و هەیه، كە بریتی بوو لە راپەرپینی خەلكی ستمیدەو خۆینمژراو و چەوسیتراو، بە پیشەرپویی بابایەكى شۆرشگیری جەرگ سووتاو بەناوى (كاو)، لە دژی حوکمرانیكى ستمەكاری خۆینمژو دێرەق بەناوى (ئەژدەھاك).

<sup>۱</sup> - مروج الذهب.. ج ۱ ص ۱۷۸، وە: شاهنامه، ص ۱۴.

<sup>۲</sup> - تاریخ غرر السیر، ص ۱۷-۳۹.

<sup>۳</sup> - شاهنامه، ص ۸-۱۴.

## چەند پوونکردنە و ھەك

### لەبارەى نەورۇزو كاوه و ئەژدەھاك و فەرەيدوونە وە.

دەمەوى ئەگەر بەگورتىي و گوشراویش بى، ئاماژە بەچەند مەسەلەيەك  
بەكم لەبارەى ئەفسانەى (كاوهى ئاسنگەر و ئەژدەھاك) وە.

يەكەم: ئەفسانەبوونى بەسەرھاتەكە، بى بنەمابوونى ناگەيەنى؛

ئەو ئىستاكە بۆتە راستىيەكى گرنگ لەلاى مېژوو زانان، كە بەسەرھاتە  
ئەفسانەيەكان مەرج نە هېچ راستىيەكى مېژووويان تىدا نەبى، بەلام  
ئەوئەندە ھەيە خەيالى مرقوف كارى خوى تىدا كوردوون، وەك كوردەواريى  
دەلى: (ترش و خوى پيووركردوون).

كەواتە: وا پيئەچى كە بەسەرھاتى كاوه و ئەژدەھاكيش بنەمايەكى  
مېژووويى و واقيعى ھەبى، بەلام دوايى زيادەى خرابيەتە سەر، بەتايبەت  
مارەكانى سەرشانى ئەژدەھاك شتىكى زۆر دوورە لەراستىيەو، پيماويە  
مەسەلەى ئەو مارانە وايكردو كە زۆر لەمېژوو زانان كۆى بەسەرھاتەكە  
رەتبەكەنەو، بۆ وئە: (اليقوبى) لەوبارەو نووسيوپەتى:

(فارس تدعى للوكها اموراً كثيرة مما لا يقبل مثلها من الزيادة في الخلقة  
حتى يكون للواحد عدة أفواه وعيون، ويكون للآخر وجه من نحاس، ويكون على  
كتفي آخر حيتان تطعمان أدمغة الرجال، وطول المدة في العمر...)، واتە: گەلى  
فارس زۆر شتى وا كە عەقڵ قبوولئى ناكات بۆ پادشاگانيان لاف ليدەدەن، وەك  
زيادە لەجەستەدا، ھەتا ئەوەى يەكيان چەندان زارو چاوى دەبن، وە يەك

<sup>۱</sup> - تاريخ اليعقوبي، ج ۱، ص ۱۲۷، ملوك فارس.

دیکهیان رووی له مسه، وهلهسه رشانهکانی یهکی دیکهیان دوو مار ههن، که میشکی پیاوان دهخۆن، وه ماوهی درێژی تهمهـن...

### دوو: کاوه زوحاکی نهکوشتوه:

ههرچهنده وا باوه "به تايهت له نیو کورددا" که کاوه به چه کوشه که ی سهری نهژدهاکی تهقاندوهو میشکی پرژاندوه، به لام له هیچ کام لهو سهرچاوانه دا که من چنگم کهوتوون، نهو میان باس نهکردوه که کاوه نهو پادشایه ی کوشته ی، کهواته: وا دیاره نهو هوش خه یالی کورد خستوو یه ته سه ر، نهگه ر نا نهوه ی له سه رچاوه کاند ا باسکراوه، نهو میه که فهرمیدوون نهژدهاکی به دیل گرتوهو له چیا ی ده ماوه نـد زینـدانی کردوه، یان پاش گرتنی له پرۆزی نه ورۆزدا کوشتوو یه تی.

### سی: ئایا کاوه کورد بووه، یان پێش کوردانی شوێشگێڕ کهوتوه؟

ههرچهنده له نیو ئیمه ی کورددا نهوه برپاوه ته وه که کاوه ی ئاسنگه ر کورد بووه، به لام له سه رچاوه کاند ا نهو مه سه له یه مشت و مری زۆری له سه ره، که لیڤه دا به کورته ی ئاماژه یه کی پیده که یـن:

۱- میژووی نووسراوی ئیران، وهک (دکتۆر حه سه ن که ریم جاف) گوتوو یه تی: ده ئی: نهوه ی زوحاکی کوشتوه (کوێرش) بووه،<sup>۱</sup> که یه کی ک بووه، له پادشاکانی ئیران.

۲- میژووی (بلعمی) ده ئی: کاوه جوتیارکی کورد بووه بو تۆله ستاند نهوه ی

<sup>۱</sup> - موسوعة تاریخ ایران السياسي، ج ۱ ص ۸.

دوو ڪورهه ڪهي له دڙي زوحاڪ راپهه پيوه.<sup>۱</sup>

۳- به پيئي ته فسانه ڪاني ٿي رانيس، ڪاوه ٿا سنگهري ڪي ته صفه هاني بووه،<sup>۲</sup>  
ههروهه ههراڪم له (الطبري) و (ابن الاثير) ڪه باسي ڪاوه دهڪن به (ڪابي  
الاصفهاني) ناوي ديئن.<sup>۳</sup>

به لام دياره به پيئي به سه رهاته ڪه، ته وانهي له سه بران دهر بازيان بووه  
چوونه ته چياو چوڻ، به بنهه ڪهي گهي ڪورد داده نرين، ڪه واته:  
ڪاوهي ٿا سنگهريش زور نيزيڪه ڪورد بووي و، سه رجهم ته وانهش ڪه  
سه بران، يان رزگار يان بووه، پاشان له وپادشا زورداره راپهه پيون و شوين ڪاوه  
ڪه ووتون، ڪورد بووين و ته و پادشا زورداره ٿاوا چه وساند بنيوه.  
به لام به لگهيه ڪي دلتي اڪه ريشمان به دهسته وه نيه له وباروه.

**چوار: ناگونجي بڙ ساغڪر دهنه وي بنهه ڪهي نه ته وهي ڪورد، پشت به  
ته فسانه ڪاوهي ٿا سنگهرو پادشا ته ڏهه اڪه بيه سترئ؛**

به ٿي بڙ ساغڪر دهنه وي ته سل و بنهه ڪهي ڪورد، ڪه بڙ ماوهي هه زاران سال  
لهو شوينه ڪه ٿيستا تييدا دهڙي، ڙياوه، هيچ پهڪمان له سهر ته و ته فسانه يه  
نه ڪه ووتوه، ٿا شڪراشه ڪه مهرج نيه نه ته وهي ڪورد نه هيچ نه ته وهيه ڪي  
ديڪهش، ريشه و خوئيني ڪي سه ربه خوئي خوئي هه بي، به لام گرنگ ته وهيه ڪه  
ڪورد له ميڙه نه ته وهيه ڪه و نيشتمان و زمان و ڪلتوورو ميڙووي خوئي هه يه،

<sup>۱</sup> - هه مان سهراچاوه بهرگو لاپهه ري پيشوو، له: (تاريخ بلعمي)، ص ۱۴۲.

<sup>۲</sup> - هه مان سهراچاوه بهرگ، وه: شاهنامه، ج ۱ ص ۱۱.

<sup>۳</sup> - تاريخ الامم والملوك، ج ۱ ص ۱۰۰، وه: (الڪامل في التاريخ) ج ۱ ص ۷۵.



وەك ھەر نەتەوھەكی دیکە.

ھەلبەتە لەبارەى ریشەو بنجینەكەى كوردیشەو قسەو باسى زۆرنو، زۆرێك لە شارەزایانى مێژوو لێكوڵینەوھیان لەو بارەو كەردو، كە پێم وایە لە لێكوڵەرانی كورد ھەر كام لە: (دكتۆر ھەسەن كەرىم جاف) لە كتیبى (موسوعة تاریخ ایران السیاسی) دا و (دكتۆر فرست مرعی) لە كتیبى: (الكرد وكردستان: جدلیۃ الأسطورة والتاریخ والدين) وە كتیبى: (كردستان في القرن السابع المیلادی) دا، لەو بارەو توێژینەوھى باشیان كەردو، پوختەى توێژینەوھەكەشیان ئەوھە كە میدیەكان (Medes) كە گەلانى ھیندو ئوروپیی (الآریة) ین، وەك لە شوینەوارى ئاشووریەكاندا ھاتو، چەند تیرەو ھۆزێكى جۆراوجۆر بوون، كە یەكەھەكی سیاسى كۆى نەكەردوونەتەو، لە پۆژھەلاتى دەریای (قەزوین) ھو، لە دەورى سەدەى نۆی پێش زایندا بەرەو لای (باختەریان) و ولاتى (میدیا) كۆچیان كەردو، وەردە وەردە دەستیان بەسەر ولاتانى دەوروبەریاندا گرتو، پاشان وەردە وەردە گەلانى دیکەى وەك: گوتیی و لولوبیی و كاسیی و مانیی و كیمیریى و نیریى و كاردۆخیی، لەگەڵیان ئاویتە بوون و بە ھەموویان بابو باپیرانى نەتەوھى كوردیان پێكھێناو.<sup>۱</sup>

وە ئەمە لەمێژە راویوچوونى زۆرێك لە مێژوو زانانى ناودار، بۆ ئەموانە: (مینۆرسكیی)<sup>۲</sup> و (محمد أمين زكى بگ)<sup>۱</sup> و (دكتور شاکر خصبك)<sup>۲</sup> و (توفیق

<sup>۱</sup> - (الكرد وكردستان: جدلیۃ الأسطورة والتاریخ والدين)، ص ۵۱-۶، ط ۲۰۰۶م، كاو، وە: (كردستان في القرن السابع المیلادی)، ص ۷۰-۱۹ (تاریخ الكرد قبل الإسلام) وە: (موسوعة تاریخ ایران السیاسی) ج ۱ ص ۳۶-۲۱، (المیديون Medes) (۷۰۸ و ۵۵۰ ق.م).

<sup>۲</sup> الأكراد أحفاد الميديين، فلايمير مينورسكي، مجلة: المجمع العلمي الكردي، ج ۱ العدد الأول

وھبی<sup>۲</sup>، وھەرکام لە دکتۆر حەسەن و دکتۆر فرسەتیش ھەر پشتیان بەوان بەستووە بەتایبەت (مینیۆرسکی).

دیاری میدیەکانیش لە سالی (۵۵۰ پ. ز) تاكو (۷۰۷ پ. ز) یان (۷۰۱) ھوكمیان كردوو دەولەتەكەیان لە ماوەی ئەو سەدو پەنجاروھوت (۱۵۷)، یان (۱۵۰) سالەدا، چوار پادشا ھوكمپانییان كردوو، كە ئەمانەن:

۱- دیاكۆس (Dyoks)

۲- فرائورس (فرورتیس)

۳- ھوخشتر (کی ئیخسار)

۴- ئیستیاك، ئیشتویكو (ضحاك).

وھ دواين پادشایان كە زۆر نیزیكە ھەر ئەژدەھاك (زوحاك) ھەكە ئەفسانەكە ھاوو زوحاك بێ، لەسەر دەستی (كوپشی گەورە) پادشای فارس و دامەزری نەری پادشایەتی ئێران (الشاهنشاهی الإيرانية) كە بە (ئەخمینیەكان و ھەخامەنشیەكان) ناسراون، كۆتایی پێكھاتوو<sup>۴</sup>.

شایانی باسیشە ئەوێ كە زۆر كەس وەك سەرھەتای میژووی كورد دەینووسن لیروھە ھاتوو، كە دەلێن: ئیستا (۲۰۱۲) ی زاینی و (۲۷۱۲) ی كوردییە، واتە: دوو ھەزارو ھەوت سەدو دوازدە سالە دەولەتی میدی دامەزراوو.

بغداد: ۱۹۷۳، ص ۵۶-۵۶.

<sup>۱</sup> - خلاصة تاریخ کردو کردستان، ص ۷۵.

<sup>۲</sup> - الكرد والمسألة الكردية، ص ۱۲.

<sup>۳</sup> - أصل الأكراد ولغتهم، مجلة المجمع العلمي الكردي، العدد الثاني، ص ۲۴، ۱۹۷۴.

<sup>۴</sup> - موسوعة تاریخ ایران السياسي، ج ۱، ص ۲۲-۲۳.

هه‌رچه‌نده ئه‌گهر له جیاتی (٧٠١) بلیین: (٧٠٧) پ.ز، ئهو کاته میژوه‌که ئاواى لی دى (٢٠١٨)ی کوردیی.

دیاره هه‌ندیك كه‌سیش تیبینیان له‌سه‌ر ئه‌وه هه‌یه كه ئه‌وه سا‌له بکریته میژووی کورد، چونکه بوونی کورد له‌وه له‌پیشتره، یان له‌به‌ر ئه‌وه‌ی له‌و میژووه‌دا، میدیه‌کان ده‌وله‌تی ئاشووریان پوو‌خاندوه<sup>١</sup>.

به‌لام وه‌هه‌بێ ریشه‌ی بنه‌چه‌که‌ی کورد ته‌نیا بگه‌رپه‌ته‌وه بو‌سه‌رده‌می ده‌وله‌تی میدیه‌کان، به‌لکو وه‌ک میژووزانانی میژووی کۆن گوتوو‌یان‌ه‌و له‌سه‌ری رێککه‌وتون: نه‌ته‌وه‌یه‌ک به‌ ناوی: گوتیه‌کان (الگوتیین) ده‌وری دوو هه‌زار سا‌ل (٢٠٠٠) پێش زایی‌ن له‌و شوێنه‌دا ژیا‌ون، که ولاتی نه‌ته‌وه‌ی کورد له‌و رۆژگاردا پێک دێنێ، وه گوتیه‌کان هه‌میشه هه‌ر شه‌یان له ئاشوورییه‌کان کردوه‌و ئاشوورییه‌کان به‌ گاردۆ (Gardo) ناویان بردوون<sup>٢</sup>.

### پێنج: ده‌گونجی کاوه و فه‌ره‌یدوون فارس و ئه‌ژده‌اکیش کورد بووبی:

ئهمیشه بیرۆکه‌یه‌که که ئه‌گهر مه‌به‌ست له {ئه‌ژده‌اک (ضحاك)} هه‌مان پادشا {ئیس‌تیاك (ئیش‌تیوکو)} دوا حوکه‌مرانی ده‌وله‌تی ماد بووبی، دیاره ده‌بی (فه‌ریدوونیش) هه‌مان (کو‌رشی گه‌وره) دامه‌زریته‌ری زنجیره‌ی پادشایه‌تی هه‌خامه‌نشیی، یان ئه‌خیمینی ئی‌ران بووبی، ئتجا کاوه‌ش، یان هه‌ر فارس و خرمی فه‌ره‌یدوون بووه‌و له نه‌وه‌ی (پیش‌دادیه‌کان) بوون "که رهنگه ئه‌سل و بنه‌چه‌که‌ی دووری فارس و کورد بووبن" یان کورد بووه‌و هاوکاری فه‌ره‌یدوون

<sup>١</sup> - بره‌وانه: به‌ دم رێگاوه گولچنین، نو‌ش‌ی‌روان مسته‌فا ئه‌مین، لاپه‌ره (١٢) چاپی دووهم: ٢٠١٢.

<sup>٢</sup> - موسوعه‌ تأریخ ایران السیاسی، ج، ١، ص ٢٧.

(کۆرش)ی کردووە!

ھەلبەتە ئەم بیرۆکەپەش کەسانیک لە شارەزایانی میژوو دەیزانن، بەلام کەمتر بیستراوە باسی بکەن، لەبەر ھەست و نەستی گشتی کورد، کە ھەر بەو جوۆری کە باوە لە ئەفسانەکانو زوھاک گەیشتوون، بەلام من بە باشم زانی کە ئاماژەمەکی ھەر پێبکەم.

دیارە لە ھالەتی سەلیترانی راستیی ئەو بیرۆکەپەشدا، تا ڕاددەمەیک ئیشکال بۆ نەوڕۆز وەک یادو جەژنیک نەتەوومی کورد دروست دەبیو، پێم وایە ھەر ئەوھەشە زۆر کەسی لە گوتنی ئەو قسەپەو دەرخیستی ئەو بیرۆکەپەش دوورخستۆتەو !!

**دووھەم: تیروانینی زانایان بۆ جەژنی نەوڕۆزو مامەڵەکانی ھۆکمرانانی**

**دەوڵەتی ئیسلامیی ئەگەڵیدا، جوۆراو جوۆر بوو.**

وەک لە خاڵی یەکەمدا خستمانەروو، ھۆکارو چۆنیەتی پەیدا بوونی بۆنەکان نەوڕۆز وەک جەژنیک، لە نیو شارەزایانی میژوو، مشتومڕو ڕاجیایی لەسەرەو، بە گشتی دوو بۆچوونی سەرەکی لەبارەو ھەن:

یەک: پەيوەستە بە کەش و ھەوای سائەو، کۆتایی پێھاتنی وەرزی زستان و سەرماو سۆڵەکەکانو، دەست پێکردنی وەرزی بەھارو ھەوا خۆش و فێنکەکان.

دوو: پەيوەستە بە بارودۆخی سیاسیی و کۆمەڵایەتیو، کۆتایی پێھاتنی ڕژیمیکی سەمکارو نەھیشتی ھۆکمرانیکی خۆینمژو خراپەکار.

<sup>۱</sup> - ھەندیک لە میژوونووسان دەڵێن: کۆرش یەکەم نەو (کۆری کچ)ی ئیستیایک (Austuges) بوو، یروانە: (الکرد وکردستان: جدلية الأسطورة والتأريخ والدين) ص ۱۰۱.

۱۔ ٹاگر گر دھوہ۔

۲- دیاری و شرینی به خشیده ۵۰.

۳- باجو پیتاک کۆکردنەوہ بۆ حکومرانان.

٤- حیوانہ دمر لہ مال بو گہشت و سہیران۔

ئاشكراشە ھەر كام لەم ھەئسو كەوتو رەفتارانە دەگونجى بە شىۋازىكى  
شەرعىي و بۆ ئامانجى رەواو پەسند بكرىن، دەشگونجى بە پىچەوانەو بە  
شىۋازى خراپ، يان بۆ ئامانجى ھەئەو ناشەرعىي بكرىن، كە ديارە ئەوەش  
دەبىتە مايەى راجىايى زانايان و، جۆراو جۆر بوونى ھەئسو كەوتو مامەئەى  
حكومرانان، لەگەل ئەو جەژن و بۆنەيەدا.

بۆ تموونە:

۱- (عومەری گۆری خەتتاب) "خوایلی پازی بی" له سه‌ردهمی حکومرانی  
خۆیدا ئەو عادمەتی پادشاکانی فارسی لەو ولاتانەی لە ژێر دەستیان دابوو، که  
بریتی بوو لە گۆکردنەوهی دیاری و پیتاک لە هەردوو پۆزی: نەورۆزو  
میهره‌گاندا، هەڵوەشانەوه، بەلام موعاویە کۆری ئەبو سوفیان خوایلی  
خۆشیی لە پۆژگاری دەسلاتی خۆیدا، فەرمانی کرد که ئەو دیارییانەی بۆ  
کۆبکێتەوه، بەو حۆرە لە نەورۆزو میهره‌جاندا دهمه‌زار (۱۰۰۰) درهمی بۆ کۆ

<sup>1</sup> - تاريخ الحضارة العربية الإسلامية، وزارة التربية (١٩٨٢) بغداد، ص ١٤، له (كاودو نهروور...) (...



دهكرايه وه<sup>۱</sup>.

دياره ئه وه ههر بهردهوام بووه، تاكو رۆژگاري (عومهري كوري عهبدولعهزين) "خوا ليئي خوشي"، كه ئه وه عادمته ي هه لوه شانده وه<sup>۲</sup>.

۲- له (عبد الله بن عمر) "خوا لييان رازي بي" گيرپراوته وه كه گوتويه تي: {من بتي ببلاد الاعاجم فصنع نيزوزهم ومهرجانههم، وتشبه بهم حتى يموت وهو كذلك، حشر معهم يوم القيامة} (رواه البيهقي في السنن الكبرى (۲۳۴/۹)) واته: ههر كهس له ولاتي عهجه ماندا نيشته جي بي و نه ورۆزو ميه ره جاني ئه وان بكاتو، خوي به وان بچويني و هه تا دهمري ئاوا بمينيته وه، له قيامه تي له گه ل وندا حه شر دهكري.

۳- به لام ههر له وبارده وه (ابن سيرين) هه لويستكي ديكه له (علي بن ابي طالب) "خوا ليئي رازي بي" دهگيرپته وه ده لي: (اُتِيَ عَلِيٌّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ بِهَلِيَّةِ النَّيْرُوزِ فَقَالَ: مَا هَذِهِ؟ قَالُوا: يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ! هَذَا يَوْمُ النَّيْرُوزِ، قَالَ: فَاصْنَعُوا كُلَّ يَوْمٍ فَيُرُوزًا، قَالَ أَبُو أَسَامَةَ: كَرِهَ أَنْ يَقُولَ يُرُوزًا) (رواه البيهقي في السنن الكبرى، كتاب الجزية: (۵۴۸/۱))، واته: دياربي نه ورۆزيان بو عه لي "خوا ليئي رازي بي" هيئا "ئه وه كاته ي خه ليفه بووه له شاري كووفه" گوتي: ئه مه چيه؟ گوتيان: ئه ي فه رمانده ي بروداران! ئه وه به بونه ي رۆژي نه ورۆزه ويه، گوتي: هه موو رۆژيك فه يرۆژيك بكه ن، ئه بو ئوسامه "كه يه كيكه له راويه كان" گوتي: عه لي "خوا ليئي رازي بي" حه زي نه كرد بلي: نه يرووز.

<sup>۱</sup> - تأريخ اليعقوبي، ج ۲، ص ۱۵۱، ۱۵۲.

<sup>۲</sup> - هه مان سه رچاو ده بهرگ، ص ۲۴.

بەلام من دەلیم: ھیچ جیاوازیی لە نیوان ئەو دوو وشەیدا نیە، وای پێدەچێ ئەم ھەر گوتبێتی نەیروووزو یەکیک لە پراویەکان لێی گۆرایی، یان ھەر لە بنەرەتەو ھەم "خوای پەری پەری" بە (فیروز) لە وشەگە ھەم بوو، نەک بە (نیروز)، وە من پێموایە ئەو جۆریک بوو لە قسە ی خوش و ھاندانی خەلگەگە لەسەر دیاری بەخشینەو میان لەو پۆژەدا، واتە: ھەموو پۆژی دیاری بەخشن، ھەڵبەتە قسەگە (ابن عمر) یش مەبەست پێی بەشداری کردنی عەجەمەکانە لە یادو بۆنەکانیاندا، بەو پالەتەر و ئامانجانە ی کە ئەوان ھەیان و، چاوی کردنیان لەو شانەدا کە تاییبەتەندی ئایینیان، وەک پێشتر لە بەشی دووەمدا باسما کرد.

۴- ھەروەھا مەسەلە ی ئاگر تێدا کرانەو ی پۆژی نەورۆز، یەکیکی دی بوو لە ھۆکارەکانی راجیایی زانیان لەبارەمەو، ئەوانە ی کە پێیان وا بوو ئاگر کردنەو کە بە ھاندەری بە پیرۆزگرتن (تقدیس) و پەرستنی ئاگر، پێگریان لێکردو، ئەوانەش کە بەشتیکی ئاسایی و وەک ھێمای دەرپازبوون لە سەرما و زوقمی زستان یان قوتاربون لە زستانی ستەمکاری و چەوساندنەو تەماشایان کردو بەلایانەو شتیکی ئاسایی و پێداو بوو.

۵- ھەڵبەتە پاش ئەو ھەش کە خەلکی لە پۆزگاری ئاگر پەرستنی مەجووسیەکان دوور کەوتوونەتەو، مەسەلە ی یادو نەورۆز بۆتە شتیکی ئاسایی، بە بەلگە ی ئەو کە:

۱ - بەلام (د. فرست مەریعی) دەلێ: (فیروز) ھەر وشە ی (پیرۆز) ی فارسی و کوردییەو، چونکە لەزمانی عەرەبییدا پیتی (پ) نیە، کردوویانە بە (ف) و، ھەم "خوای پەری پەری" بۆ پیرۆزبایی وایگوتو، ئەگەرنا بەروونی دەگوت: ئەوکارە مەکن، بڕوانە: (الکرد وکردستان: جدلیه الأسطورة والتاریخ والدين) ص ۶۹.

يەك: لە رۆژگارى ئومەوىي و عەبباسىي و عوسمانىيەكاندا، گرنگىي بەو جەژنە دراوھو ياد گراوھتەو،<sup>١</sup> (پىرەمىرد) شاعىرى گەورەى كورد لە بارەى گرنگىي دانى دەولەتى عوسمانىي بە جەژنى نەورۆزەو، گوتوويەتى:

(بۆ يەكەم جار لە ژياندا لە ئەستەمبول جەژنى نەورۆزم دى، ئەم پۆزە لىرە بە جەژنىكى پىرۆز دادەنرا، ھەموو سالىك لە (٩)ى مارتدا كاربەدەستان تىكرا دەستە دەستەو پۆل پۆل ئەھاتنە سەراو كۆشك بۆ پىرۆزبايى كردن لە سولتان، شەربەتيان دەخواردەو، لە گشت منارەكانى مزگەوتىش مۆم قوتيلە دائەگىرسا، دواى بىست و سى سال كە لە ئەستەمبول فەرمانبەر بووم، لە سالى (١٩٢٦)دا گەرامەوھ بۆ سليمانى...)<sup>٢</sup>.

دوو: وەك خاومنى كتيبي (الجدور الأسطورية للحمة نوروز الشعبية) لە بەشى (نوروزيات)دا گوتوويەتى: (ابتهج وأشاد علماء وشعراء ورجال دين ومتصوفة مسلمون من مختلف الشعوب بعيد النوروز، واحتفوا به وخلدوه برسائلهم و أشعارهم وممارساتهم)<sup>٣</sup>، واتە: زاناو شاعىرو صوفىيانى مسولمان لە گەلانى جۆراوجۆر دلخۆشىي و شاديان بە بۆنەى نەورۆزەو دەرپىوھو گرنگيان پىداو، بە نامەكانيان و بە شىعرەكانيان و رەفتارەكانيان.

كەواتە: بە دريژايى ميژووى دەولەتى ئىسلامىي، كەم و زۆر گرنگىي بە جەژنى نەورۆز دراوھو ياد گراوھتەو، ھەندىك لە كاربەدەستان و زانايانىش كە ھەلۆيىستى نەريتيان لە بەرانبەريدا ھەبوو، ھۆكارەكەى كاردانەوميان

<sup>١</sup> - كاوو نەورۆز لە نيوان ئەفسانەو ئاييندا، لاپەرە: (٥٠، ٤٩، ٤٨).

<sup>٢</sup> - ھەمان سەرچاوە لاپەرە: ٥٠.

<sup>٣</sup> - برۋانە: ص ٢٢٥، كە سەرو پارچە شىعرى بە فارسى و توركى لە ھەركام لە (الشيخ

عبدالرحمن الطالباي - خالص-) و (الشيخ عبدالقادر بن عبدالرحمن - خالص-)و ھيئاو.

[illegible]

## سەئىيەم: ئاگر كردنەوھى پۇژى نەورۇز و ئاگرى بەردەوامى

### ئاگر پەرسەكەكان، دوو شتى جىاوازن:

ھەرچەندە بە جەژن و بۆنەيەكى نەتەوھى دانانى نەورۇز، ئاگر كردنەوھى لەو پۇژەدا، دوو شتى پێكەوھ پەيوەستو لێك بەستراو نین و، دەگونجى بەبى ئاگر تیدا كردنەوھى، نەورۇز وەك بۆنەو جەژنىكى نەتەوھى دابنرى، بەلام پيوستە بشزانرى، كە ئاگر كردنەوھى لە پۇژى نەورۇزدا، كە لە سالىدا جارێكە لە پۇژى (۳/۲۱) دا، زۆر جىاوازه لە ئاگر كردنەوھى مەجوسىيەكان، كە پيوستە چوار وەرزى سال و بگرە شەورۇز ئەو ئاگرە بئاسى و نەكوژیتەوھى، پاشان پيوستە ریزى لى بگىرى و سەجدەو ركووعى بۆ بىردرى.

چونكە شتىكى ئاشكرايە لە مێژوودا ئىستاش، كە ئاگر پەرسەكەكان بە ھەر نرخىك بوو، ناھيلىن ئاگرەكەيان بكوژیتەوھى، كەسانىكى تەرخانكراو ھەن بۆ پاراستنى ئەو ئاگرەو ھەميشە خوڤكردنى و داگرساندننى، كە پىيان گوتراو: (الھرابذە)، كە تاك (مفرد)ەكەى (ھربذە)، وەك (الطبري) لە بارەى يەكێك لە پادشاھەكانى فارس بە ناوى (بشتاسب) نووسىويەتى: (..وقيل إنه ابني بفارس مدينة (فسا) وبلاد الهند وغيرها بيوتا للنيران ووكل بها الھرابذە...) واتە: وە گوتراوھ لە ولاتى فارس شارى (فسا)ى بنياتنا، وە لە شارەكانى ھىندوھى ديكەشدا، خانووى بۆ ئاگران دروست كردن، وە ھەراپىزەى راسپاردن كە ئاگادارىيان بكەن و سەرپەرشتىيان بكەن..

<sup>۱</sup> - تأريخ الأمم والملوك، ج ۱، ص ۲۹۳.



ههروهها (المسعودي) له باره‌ی ئاگرێكه‌وه كه له پوژگاری وی دا هه‌بووه، له شاری (دارابجۆد) له‌سه‌ر زهمینی فارس، ده‌لێ: (وهذه النار تسمى في وقتنا هذا - وهو سنة اثنتين وثلاثين وثلثمائة (٣٣٢) - آزر جوی، وتفسير ذلك نار النهر، وذلك أن آزر أحد أسماء النار (جوی) أحد أسماء النهر بالفارسية الأولى، والجوس تعظم هذه النار مالا تعظم غيرها من النيران والبيوت.

وذكرت الفرس أن (كيخسرو) لما خرج غازيا إلى الترك سار إلى خوارزم، فمرَّ على تلك النار، فلما وجدها عظمها وسجد لها، ويقال: إنَّ (أنو شروان) هو الذي نقلها إلى (الكاريان)، فلما ظهر الإسلام تخوّفت المَجُوس أن يُطْفِئَهَا المسلمون فتركوا بعضها بالكاريان، ونقلوا بَعْضَهَا إلى (نسا) و(البیضاء) من كورة فارس، لتبقى إحداها إنَّ طُفِئَتِ الأُخرى ...)¹، واته: وه‌ ئه‌م ئاگره‌ له‌م پوژگارده‌ماندا "كه‌ سائی سئ سه‌دو سی و دوو (٣٣٢)یه" پیی ده‌گوتری: ئازمه‌رجه‌وا، مانای ئه‌وه‌ش (ئاگری پروبار)ه‌، چونكه‌ (ئازمه‌) یه‌کیكه‌ له‌ ناوه‌کانی ئاگر، وه‌ (جه‌وا)² به‌ زمانی فارسی پێشوو یه‌کیكه‌ له‌ ناوه‌کانی پروبار، وه‌ مه‌جووسییه‌کان ئه‌وه‌نده‌ی ئه‌م ئاگره‌ به‌ گه‌وره‌ ده‌گرن، هیچ ئاگرو مائیکی دیكه‌ی ئاگر هی‌نده‌ به‌ گه‌وره‌ ناگرن.

وه‌ فارس باسیان کردوه‌ كه‌ کاتیك كه‌یخوسره‌و³ بۆ جه‌نگ له‌ دژی تورك دمه‌رچوو به‌ره‌و خواره‌زم چوو، وه‌ به‌ لای ئه‌م ئاگرده‌ په‌تیبوو، كه‌ بیانی به‌ گه‌وره‌ی گرتو سه‌جده‌ی بۆ برد، وه‌ ده‌گوتری: كه‌ ئه‌نۆشیروان ئه‌و ئاگره‌ی

¹ - مروج الذهب: ج٢، ص٥٠٢.

² - نېستاش وشه‌ی (جو) و (جوگا) بۆ پروباری گچكه‌ به‌گاردی.

³ - كه‌واته‌: كه‌یخوسره‌و فارسه‌و ئییه‌ نه‌وه‌ی وی نین، وه‌ك سه‌رووده‌كه‌ی (دندان) "ئه‌ی په‌قیب" ده‌لێ: {ئیه‌ ره‌ۆله‌ی میدیاو كه‌یخوسره‌وین}!!

گواستۆتهوه بۆ ئەلکاریان، جا کاتیك ئەهلی ئیسلام زالبوون، فارسەکان ترساون  
 كە مسوولمانان ئەو ئاگرە بکوژێننهوه، بۆیه هەندیکیان لە ئەلکاریان  
 جێهێشتوه، ئەوی دیکەشیان بۆ (نەسا) و (ئەلبەیزا) لە هەریمی فارس  
 ڕاگواستوه، تاكو ئەگەر یەکیشیان کوژایهوه ئەوی دیکە هەر بمیئ...

وهك دهبینین ئاگری مهجووسییه ئاگر پهرستهكان، دهبی هه میشه بئایسی و  
 نهكوژیتهوه، پاشان دهبی به گهوره بگیری و سهجدهی بۆ ببردی!

ئنجایانی بایسه كه كاتی خوێ ئاگر پهرستهكان زۆریان گرنگی و  
 بایهخ به خانووهدانی ئاگران (بیوت النیران) داوه، كه فارس به خانووی ئاگریان  
 گوتوه (آتشگده)، وهك (المسعودي) لهو بارهوهوه له ژێر ناوونیشانی: (ذكر الأخبار  
 عن بیوت النیران وغیرها) دا گوتوویهتی: (رأیهم فی النار والنور: فأما بیوت النیران  
 ومن رسمها من ملوك الفرس الأولى والثانية، فأول ما یحكي ذلك عنه: أفریدون الملك،  
 وذلك أنه وجد ناراً یُعظمها أهلها، وهم مُعتكفون علی عبادتها؟ فسألهم عن خبرها  
 ووجه الحکمة منهم فی عبادتها، فأخبروه بأشیاء اجتذبت نفسه إلى عبادتها، وأنها واسطة  
 بین الله وخلقِهِ، وأنها من جنس الآلهة النورية...)

جملة من بیوت النار:

وبیوت النیران كثيرة مِمَّا بَنَتْهُ المَجُوسُ بالعراق وأرض فارس وكرمان وسجستان  
 وخراسان وطبرستان والجلال وأذر والران، وفي الهند والسند والصين...<sup>١</sup>

واته: رایان (واته: رای فارسه مهجووسییهكان) له بارهێ ئاگرو پرووناکییهوه:  
 یهکهمین کهس که خانووهدانی ئاگرانی دانان، له پادشایهکانی فارسی یهکهم و  
 دووهم، فهریدوون پادشا بوو، ئەویش ئەوه بوو که ئاگریکی بینی، خه لکه کهی

<sup>١</sup> - مروج الذهب: ج٢، ص ٥٠٦ و ٥٠٦.

بە گەورەيان دەگرت و پەرستىيان بۇ ئەنجام دەدا، ئەویش لەبارمىه وە پرسىارى  
لەکردن: كە ئايا حىكمەت لە پەرستىياندا بۆى چىيە؟

ئەوانىش ھەندىك شتىان پىگوت، كە بوو بە مايەى پەلكىش كەردنى بۇ  
پەرستى، وە پىيان گوت: كە ئاگر ھۆكارى نىوان خواو دروستكراوەكانىەتى، وە  
كە ئاگر لە ڕەگەزى پەرستراوە نوورانىيەكانە...

چەند خانووئىكى ئاگر:

...وہ ئەو خانوانەى كە مەجووسىيەكان لە عىراق و سەر زەمىنى فارس و  
كەرمان و سەجستان و خوراسان و طەبەرستان و جىيال و ئازەربايجان و ڕان، وە لە  
ھىندو سەندو چىن، زۆرن...

كەواتە: ئاگرى ئاگر پەرستەكان چەند سىفەتئىكى تىدا بوون، كە جىياى  
دەكەنەو، نەك ھەر لە ئاگر كەردنەوہى ڕۆژى نەورۆز، بەلكو لە ھەر جۆرە  
ئاگر كەردنەوہىيەكى دىكە، كە ئەمانەن:

(١) - ئاگرئىكى بەردەوام بوو، نەدەبوايە لە ھىچ كاتئىكى شەو و ڕۆژدا  
بكوژتەوہ.

(٢) - چەند خانوو و شوئىنئىكى تايبەت و تەر خانكراوى بوو و ن، كە دەبوايە  
تەنيا لەو شوئانەدا بكوژتەوہ.

(٣) - كەسانئىك دامەزراون بەدىار ئەو ئاگرەوہ، كە سەرپەرشتىيى بكەن و  
ھەمىشە داىگىرسىنن و نەھىلن بكوژتەوہ، كە پىيان گوتراوہ (ھەرابىزە).

(٤) - دەبوايە ئەو ئاگرە پەرستشى بۆ بكوژى، سەجەدە و ڕگووئى بۆ ببردئى و  
بە گەورە بگىرئ.

بەلام بىگومان ئاگر كەردنەوہى نەورۆز، ھىچ كام لەم سىفەتانەى تىدا نىن،  
كەواتە: لە يەك جىاوازن و ناگونجى وەك يەك سەير بكوژن.

ئىنجا بۇ زياتر بەرچاۋ پروونىيىش، بە پىۋىستى دەزانم سەرنجىكى پىئاسەى  
ئايىنى مەجووسىي (الديانة المجوسية) بىدەين:

لە (الموسوعة العربية) دا لە بارەى (المجوسية) دەۋە ھاتۇە، كە من يەكسەر  
دەيگەمە كوردىي:

{ (المجوسية): مەجووس (Magi) وشەيەكى فارسىيە، بۇ شوئىنگەۋتوانى  
ئايىنى زەردەشتايەتى بەكارھاتۇە، ئەۋىش بىرىتە لە ئايىنىكى بىتەرستانەى  
دوانە (ديانة وثنية ثنوية) كە دەلئ: دوو پەرستراۋ (إله) ھەن، يەكەمىيان  
پەرستراۋى چاكە، يان پرووناكىي: ئەھورامەزدا (Ahura Mazda)، ۋە  
دوۋەمىيان پەرستراۋى خراپەۋ تارىكىي: ئەھرىمەن (Ahuraman)، ۋە زاناين  
راچىياين ھەيە لەبارەى ھۆكارى ناۋنرانىەۋە، گوتراۋە: پالداۋەتە لای پياۋئىك  
كە ناۋى مەجووسن بوۋە، يان لای تىرمەكى فارس، كە پىي گوتراۋە: ماگان  
(Magan).

ۋە بەشىك لە زاناين دەلئىن: مەجووسىيەت پىش زەردەشتايەتى بوۋە،  
بەلام زەردەشت (Zoroaster) ديارىكردوۋە ئاشكرى كىردوۋە لىي زىادكردوۋە.  
ۋە سەرچاۋەكان باس دەكەن، كە دامەزىنەرى دەۋلەتى ساسانىي: ئەردەشیر  
(Artaxerxes) ى يەكەم زەردەشتايەتى كىردە ئايىنى فەرمى دەۋلەتەكەى،  
پاش جىگىر بوۋنى كاروبارى لە نيۋان سائەكانى (۲۲۴ پ ز، تاكو ۲۴۱)، ۋە فەرمانى  
كىرد بە كۆكردنەۋەى بىنچىنەكانى كىتبى پىرۋز كە ئاۋىستايە، يان ئەفەستى  
(Avesta) يە...

ۋە بە پىرۋز گىرتنى ئاگر شتىكى ئاشكرى ديارە لە زەردەشتايەتتىدا...،  
ۋە پىاۋانى ئايىنى زەردەشتايەتى پىيان دەگوتى: موبىدەكان، كۆى  
(موبىد)، ۋە ھەركامىيان سەرپەرشتى كۆمەللىك دەكات، كە پىيان دەگوتى:

هه‌ربه‌ده‌كان كۆي (هه‌ربه‌ه‌) كه خزمه‌تي ئاگري په‌رستگا ده‌كه‌ن، چونكه گه‌وره‌ پياواني ئاييني (زه‌رده‌شتايه‌تي) زۆر سووربوون له‌سه‌ر ئه‌وه، كه بایسه‌كاني ئاگر له‌ په‌رستگا گه‌وره‌كان و مه‌زارگه‌ بچوو كه‌كانياندا نه‌كوژيته‌وه.<sup>١</sup>

دياره به‌ سه‌رنجداي ئه‌م پیناسه‌يه‌ي مه‌جوسيه‌ت و ئاگر په‌رستیی، وه‌ك مانگی چوارده‌ ده‌دره‌وشيته‌وه، كه ئاگري نه‌ورۆز زۆر جياوازه له‌ هي ئاگرپه‌رستیی و هيچ به‌يه‌وه‌نديه‌كيان پيکه‌وه نيه‌.

كو‌تايی ئه‌م خاله‌ش به‌ دوو قسه‌ي دوو له‌ نووسه‌رو شاره‌زياني كورد دي‌نم كه له‌باره‌ي ئاگر كردنه‌وه‌ي نه‌ورۆزه‌وه گردوويان:

يه‌كه‌م: (محمد أمين زكي بگ) گو‌توويه‌تي:

{نه‌ورۆز: جه‌ژنی ئاته‌ش په‌رستیی نيه‌، نابي‌ت ته‌فسيري‌كي بي‌ رۆ و جي‌ي بدري‌تي}<sup>٢</sup>

دووهم: (پيره‌مي‌ردی شاعیر) گو‌توويه‌تي:

{ئاگري كه‌ خو‌م بي‌كه‌مه‌وه‌و بتوانم بي‌كو‌ژيتمه‌وه، كي باوم‌پ ده‌كات بي‌په‌رستم!<sup>٣</sup>

## چوارهم: حوكمی يادکردنه‌وه‌ي نه‌ورۆز

<sup>١</sup> - الموسوعة العربية، ج١٧، ص٨٤٦.

<sup>٢</sup> - بېروانه: رۆژنامه‌ي (كه‌لاويژ) ژماره (١)، سالي (١٩٤٣)ز، له (كاومو نه‌ورۆز...) لاپه‌ره (٤).

<sup>٣</sup> - بېروانه رۆژنامه‌ي (ژين) ژماره (٨٢٠)، سالي (١٩٢٧)ز، له (كاومو نه‌ورۆز...) لاپه‌ره (٤).



## لەبەررۆشنایی عادیەتو باوو ھەل و مەرجی ئیستایددا دیاریی دەکری:

مەبەستەم لەو ناوونیشانە ئەومێه کە ئەگەر گریمان یادکردنەوێ نەورۆز کاتی خۆی پەمگ و ریشەییەکی کوفرو شیرکیشی بووبی، وە ئاگر کردنەوێش لە رۆژی نەورۆزدا ئامانج لێی بە پیرۆز دانان و بە گەورە گرتن (تقدیس و تعظیم)ی ئاگریش بووبی "کە واش نیە وەک لە خاڵی سییەمدا پروونمان کردووە" ئەو دیسان نابێت بەلگە قەدەغە بوونی یادکردنەوێ نەورۆز ئاگر تێداکردنەوێ، چونکە:

وەک پیشتریش لە بنەمای (۱۰)یەمدا خستمانەپرو و چەند قسەییەگمان لە (القراfi)یەوێ ھێنان "کە دواي تۆزیکي دیکە دووبارە ئەوانیش و چەند قسەییەکی دیکەش دینین" ئەو مەسەلانی کە ھوكمەگەیان لەسەر بناغەي عورفو باوو ھەلومەرجیك بنیات دەنری، ھەر کات ئەو عورفو باوو ھەل و مەرجە گۆرا، دەبی ئەو ھوكمەش بگۆری، بە گۆیرەي باو و ھەلومەرجی پەیدا بوو، ئەگەرنا تووشی ھەل و ستم دەبین.

ئێستاش با سەرھەتا قسەگانی (القراfi) کە پیشتریش ھیناومانن، چەند قسەییەکی دیکەشی و چەند قسەییەکی (ابن عابدin)یش بێنین، پاشان چۆنیەتی جیبەجی کردنی ئەو بنچینە شەرعییە، بەسەر مەسەلەي نەورۆزدا دەخەینە پەر:

(القراfi) گوتوویەتی: {إِنَّ إِجْرَاءَ هَذِهِ الْأَحْكَامِ الَّتِي مُدْرِكُهَا الْعَوَائِدُ مَعَ تَغْيَرِ تِلْكَ الْعَوَائِدِ، خِلَافُ الْإِجْمَاعِ وَجَهَالَةٌ فِي الدِّينِ، بَلْ كُلُّ مَا هُوَ فِي الشَّرِيعَةِ يَتَغَيَّرُ الْعَوَائِدُ، يَتَغَيَّرُ الْحُكْمُ فِيهِ عِنْدَ تَغْيَرِ الْعَادَةِ إِلَى مَا تَقْتَضِيهِ الْعَادَةُ الْمُتَجَدِّدَةُ...}،<sup>۱</sup> کە

<sup>۱</sup> - (الإحكام في تمييز الفتاوى عن الأحكام وتصرفات القاضي والإمام) ج ۱، ص ۲۹.

پيشتر به دريژي هيئامان و ماناشمان كرد، بويه ليدهدا ماناكر دنگه كهي دووباره ناكهينه وه.

ههروها (القراقي) له كتيبيكي ديكهيدا هه ر لهو بارهوه گوتويه تي:  
 {لَتَجْمَدُ عَلَى الْمَسْطُورِ طُولَ عُمْرِكَ، بَلْ إِذَا جَاءَكَ رَجُلٌ مِنْ غَيْرِ أَهْلِ إِقْلِيمِكَ  
 يَسْتَفْتِيكَ لَا تُجِرْهُ عَلَى عُرْفِ بَلَدِكَ وَاسْأَلْهُ عَنْ عُرْفِ بَلَدِهِ، وَأَجِرْهُ عَلَيْهِ وَافْتِهِ بِهِ دُونَ  
 عُرْفِ بَلَدِكَ وَالْمُقَرَّرِ فِي كُتُبِكَ، فَهَذَا هُوَ الْحَقُّ الْوَاضِحُ، وَالْجُمُودُ عَلَى الْمَقُولَاتِ أَبَدًا،  
 ضَلَالٌ فِي الدِّينِ وَجَهْلٌ بِمَقاصِدِ عُلَمَاءِ الْمُسْلِمِينَ وَالسَّلَفِ الْمَاضِينَ}¹.

واته: به دريژاي ته مهنت خوت له سهر شتي نووسراو مههيله وه، به لكو  
 ههركات پياويكي غهيري ناوچه كهي خوت هاته لاتو پرسيارى شهر عي  
 ليكردي، به پيي عورفو باوى دمفه ره كهت وه لامى مهده وه، له باره ي عورفو  
 عاده تي شوينه كهي خويه وه پرسيارى لي بكهو، به پيي نه وه قسه ي له گهل بكهو  
 فهتواي بو بده، نهك عورفو باوى شوينه كهي خوت و نه وه ي له كتيبه كاندا  
 برپيارى له سهر دراوه، ئا نه وه هه قى روونه، وه بهردهوام مانه وه و شك بوون  
 له سهر قسه و فهتوايه نه قل كراوه كان، گومرايه له ئاييندا و نه شاره زاييه به  
 ئامانج و مه به سته كانى زانايانى مسولمان و پيشيني رابردوو.

ههروها (ابن عابدين) يش هه ر لهو باره وه گوتويه تي:  
 (كثير من الأحكام تختلف باختلاف الزمان لتغير عرف أهله، أو لحدوث ضرورة  
 أو لفساد أهل الزمان، بحيث لو بقي الحكم على ما كان عليه أولاً، للزم منه المشقة و  
 الضرر بالناس، و خالف قواعد الشريعة المبينة على التخفيف و اليسر و دفع الضرر  
 و الفساد، لهذا ترى مشايخ المذهب خالفوا مائص عليه المجتهد في مواضع كثيرة يناها

¹ - الفروق، ج ١ ص ١٧٦.

عَلَى مَا كَانُوا فِي زَمَانِهِ، لَعَلَّهُمْ بَأْثُهُ لَوْ كَانُوا فِي زَمَانِهِمْ لَقَالَ يَمَا قَالُوا بِهِ، أَخْذًا مِنْ قَوَاعِدِ مَذْهَبِهِ،<sup>١</sup> واتە: زۆر لە ھوكمە شەرعییەكان بە ھۆی جیاوازیی پۆژگارەو دەگوێڤن، لە سۆنگەی گۆڕانی عورفو باوی خەلكەكەییەو، یان بە ھۆی پەیدا بوونی پێویستیەك، یان تێكچوونی خەلكی پۆژگارەو، بە جوړیك كە ئەگەر ئەو ھوكمە ھەر لەسەر ھالەتی یەكەمی مابایەو، خەلكەكە تووشی ناپەرھەتیی و زیان دەبوون، ھەر وھا "مانەوێ ئەو ھوكمە وەك خۆی لەگەڵ گۆڕانی عورفو باودا" پێچەوانەی بنچینەكانی شەریعەتە كە لەسەر بناغەی سووكردن و ئاسانكاریی و لابردنی زیان و خراپە، بنیات نراون.

بۆیەش دەبینین زانایانی مەزھەب لە زۆر شوێنان پێچەوانەی ئەوێ موحتەھید دەقی لەسەر كردو، لەسەر بناغەی ئەوێ كە لە پۆژگاری خۆیدا ھەبوو بنیاتی ناو، فەتوایان داو، چونكە زانیویانە كە ئەگەر ئەو موحتەھیدەش لە پۆژگاری ئەوان دابوایە، ھەمان قسەی ئەوانی دەكرد، بە پێی بنچینەكانی مەزھەبەكە.

ئێستاش بۆ چۆنیەتی جێبەجێكردن (تطبیق)ی ئەو بنچینە شەرعییە بەسەر مەسەلەی جەژن و بۆنە نەورۆژدا، دەڵێین:

ئەگەر گریمان ھەلۆیستی نەڕینی (سَلْبِي) بەشێك لە زانایان لە بارە نەورۆژەو، بە ھۆی ئەوێ بووبی، كە بۆنی شیرك و كوفریان لێكردو، ئەوێ لەم پۆژگارەدا پێویستە ئەو ھوكم و ھەلۆیستە بگۆڕی، چونكە:

ئێستا ھیچ كەس نە لە نیو گەلی كوردستان و، نە لە نیو ھیچ گەلیكی

<sup>١</sup> - مجموعة الرسائل - نشر الخرف، ج ٢، ص ١٢٥.

ديکھندا، به هاندرو به ههواي ڪوفرو شيرڪه وه يادي نه ورڙ ناکه نه وه، به لڳو عادتو باوو هه لومهرجي خه لڳي يادڪه ره وه ي نه ورڙ له ورڙگارهدا، به تايهت له ڪوردستاندا، نه وهيه كه نه ورڙ به يادو جهڙنيڪي نه ته وهيه و ميڙوويي خويان دهمانن، يان به رڙي يه گهمي به هارو سه رمٽاي سالي تازهي داده نين و، ناگر ڪردنه وه گه شيان ته نيا رهمزو هيمايه كي نه و بڙنه و ياديه و، كه مو زور خه لڳ به به پيرور ڪرتن و به گه وره ڪرتن و په رستني ناگر، ناکاته وه.

نتجا مادام عورفو باوو هه لومهرجي خه لڳي نه ورڙگارهدا، به وهيه، كه وهيه: يادڪردنه وه گهش نه گهر گريمان له رابردووشدا گريو ئيشڪاليڪي تيڊا بووي، ئيسا هيچ گرفتو ئيشڪاليڪي تيڊا نيه، چونكه عورفو باوو هه لومهرجه كه له حاله تيڪي ناروهواي كه بوني شيرڪو ڪوفر ليها ته وه، گوڙاوه بو حاله تيڪي رهوا (مباح)، چونكه وه ڪ پيشتر باسمان ڪرد:

۱- نه ورڙ يان سه رمٽاي به هارو دهستيڪي سالي تازيه و، قوتاربووني خه لڳه له سه رماو سوله و زوقمي زستان، كه بيگومان شادمانيي و دلخوشيي دهربرين به و بڙنه يه وه، شتيڪي ئاسايي و رهوايه و، به شهر هزيان به خوشيي و ئاساني و ئاوو ههواي نه سارد نه گهمي به هاره.

۲- يان يادي دهر باز بووني گه لي چه وساوه خوڻنمڙراوي ڪورده، له جهنگ يادشا نه زدهاڪي زوردار، به سه رمه شقيتي ڪاوهي ئاسنگهر، كه بيگومان دڙي سته و چه وساندنه وه بوون و، له گهل سته مليڪراوا دا بوون، په سندن، بگره پيوسته و، شتيڪي رهوا و په سندن كه مسولمانان خوشحالي و شادمانيي دهربرين، به بڙنه ي دهر باز بووني گه ليڪي

سته مديده له زوڻم و زوڙي حڪوم پانيڪي سته مڪارو خراپه گار، به به لگهي ٿه وهه كه خواي كار به جي نه فريني له سته مڪاران كردوه و فهرموويه تي: {أَلَا لَعْنَةُ اللَّهِ عَلَى الظَّالِمِينَ} هود، ۱۸، وه سهر زم نشتي مسولمانانيڪي كردوه، كه ٿاماده نه بوون له پيناوي خواو قوتار گردني چه وساوان دا بجهنگن و فهرموويه تي: {وَمَا لَكُمْ لَا تُقَاتِلُونَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَالْمُسْتَضْعَفِينَ} النساء، ۷۵، ههروها خواي بهرزو مهزن ستايشي خوي كردوه، به ٻونهي ٿه وهه كه سته مڪاراني نابود كردوه و فهرموويه تي: {فَقُطِعَ دَابِرُ الْقَوْمِ الَّذِينَ ظَلَمُوا} وَاحْمَدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ} الانعام، ۴۵.

كه واته: يادگردنه وهي ٿه و ٻوڙه، كه گهليڪي چه وساوهي ٿيڊا قوتار بووه و حوڪم پانيڪي ملهور و خوينمڙي ٿيڊا گرفتار بووه، له گهل بهها بهرزهگاني ئيسلام و ٿامانجه گه ورهگاني شهريعتدا ڪوڪ و ته بايهو، هيچ گرفت و ئيشڪاليڪي ٿيڊانيه و، گرنگ ٿه وهيه شيوازي يادگردنه وهه ڪه و، ٿامانجه ڪهي ٻيڪ و رهوا بي و، نا شهريعي له گهل ٿيڪه ل نه ڪري.

پيڻجهم: ٻونهي نه ووروزو ٿاگر ٿيڊا گردنه وهي، چ شادي دهربرين بي، به سهره ٿاي به هارو نه مانني سهرماو زوقمي زستان، وه چ شادمانيني بي، به نه مانني سته مڪاريڪي خوينمڙو دهر باز بووني خه لڪيڪي چه وساوه، شتيڪي رهوايه و گرنگ ٿه وهيه شيوازو ٿامانج و نيوهر و ڪه ڪهي پيڇه وانهي شهريعت نه بي.

له راستيڊا ٿه م خالي پيڻجهمه بريتيه له ٿه انجامگيري (استنتاج) ڪي كه له چوار خالي رابردو و ده ڪري و، به پيوستي نازانم ٿه وهي له رابردو ودا گو تراوه و، ٿه انجامه ڪهي ٿه وهيه كه له م خالي پيڻجهمه دا، (واته:



ناوونيشانه گهيدا) خراوته پروو، دووباره بکهينه وه به کورتیی و پوختیی دهلیم: مادام بناغه له ههلسوکه وته کاندایه وایی و رپپیدران بی، مهگهر شتیکی دهقیکی پروو و بی چهندو چوونی شه ریهعت قه دهغه ی کردبی و، رپی لیگرتبی، وه جهژن و یادو بۆنه کانیش له بازنه ی ههلسوکه وته عاده ته کان دابن و، هیچ دهقیکی شه ریهعتی پروو و راشکاویش نه بی له سه ر قه دهغه کران و رپی لیگیرانی یادو بۆنه کان به گشتی.

پاشان ههر کام له خوشحالیی دهربرین، به بۆنه ی گۆتایی هاتنی وهرزی زستان و به سه ر چوونی سه رماو سۆله و هاتنی وهرزی به هار، وه شادمان بوون، به راپه رپینی گه لیکی چه وساو وه سته مدیده، به پروو حکومرانیکی سته کارو خوینمژداو، گۆتایی پیه یانی سته م و جه وری، له خودی خویندا دوو شتی ره و او سروشتیین و، له گه ل بنچینه شه رعییه کان و ئامانج و به ها به رزه گانی شه ریهعتدا ته با و کۆکن، بۆیه دمتوانین به راشکاویی بلین: یادو بۆنه ی نه ورۆز شتیکی ره و او رپی پیدراوه و، هیچ گرفت و ئیشکالیکی تیدا نیه، وه نه گهر گریمان له رابردووشدا هه ندیک کهس گرفت و ئیشکالیان له و پرووه و بووبی، که نه و یادو بۆنه یه و پچوونی هه یه له گه ل هه ندیک یادو دروشمی نه هلی کوفرو شیرکدا "بۆ نموونه: مه جووسییه کان" نه وه بیگومان له نیو گه لیکی مسوئمانی وه ک کورددا، هیچ جیه ک بۆ نه و گومان و گرفته نیه و، هیچ که سیکی مسوئمان نه ک ههر به هاندیری به به رزو پیروژ گرتنی ئاگر یادی نه ورۆز ناکاته وه، بگه ههر بیریش له وه ناکاته وه، چونکه ده زانی که ته نیا خوا "عزو جل" (فدوس) وه، ئاگریش جگه له دروستکراویکی خوا چی دیکه نیه.

مه سه له ی به پیروژ گرتنی ئاگریش، پیموایه ره گو ریشه که ی هه مان نه و ره گو ریشه فیکرییه نه فسانه ییه، که به درێژایی میژووی به شهرو له کاتی

خەفەبوونى چىراي وەحى و كىزبوونى رۆوناكىي و شۆقى پىغەمبەرايەتتىدا، مەروۇف پەناي بىردۆتە بەر دياردە سىروشتىيەكان و، بە خەياللى خۆي بۆ زياتر بەھرە لىۋەرگىرتىيان و، سەلامەت و بى بەلابوون لە زەرۋ زىانيان، ھەلساۋە بە بەرزو پىرۋزگىرتىيان، چونكە وايزانيۋە كە ھەركامىكىيان رۆوحيكى تايبەتلى بە پىشتەۋمىيە كە ئاراستەي دەكات!

ئاگرىش وەچەرخانىكى گەۋرەي لە ژيانى بەشەردا دروست كىردە، كە مەروۇف وپراي خۆ پى گەرمكىردنەۋەو گۆشت و خواردن پى كۆلاندن و بىرژاندن، بۆ دروستكىردنى ئامىرو كەل و پەل و پاشان خىش و ... ھتدىش لىي بەھرەمەند بوۋە.

بۆيە بۆ كەسانىكى دووركەۋتوۋەۋە لە وەحى و پىغەمبەرايەتتى، شتىكى ئاسايى و چاۋەروان كراۋ بوۋە، كە سەرەتا رىزى ئاگر بگىرن و خۆشيان بوئ و، پاشان زىدەروئىي لەو خۆشويستىن و رىزلىگىرتنەدا بگەن و، بىگەيەننە ئاستى بە بەرزو پىرۋزگىرتن و پەرسىن!

ھەروەھا بەنسبەت خۆرو رۆوناكىي و گەلىك لە دياردە سىروشتىيەكانى دىكەشەۋە، بەھەمان شىۋە.

بەلام پاش ھۆشيار بوۋنەۋەي مەروۇف بە گىشتى بە تايبەت بە نسبەت ئەو كۆمەلگاۋ گروۋپانەي كە لە نىۋە مسوئلماناندا دەژىن، رىژەي بە پىرۋزگىرانى ئاگر، زۆر كەم بۆتەۋەو، ئىستاكە لە ھەموو دىيادا ژمارەيان ناگاتە نىۋە مىليون<sup>۱</sup>.

<sup>۱</sup> - موسوعة الأديان في العالم، الديانات القديمة، الزرادشتية، ص ۳۶۷.

## پوختە ی قسان لە بارە ی نەورۆزەو

۱- یادکردنەوێ نەورۆز بە جەژن گرتنی وەك سەری سال، یان وەك بۆنەیهکی نەتەوویی، لە بازنە ی عادت و ھەڵسوكەوتەكاندا، كە لە بنەڕەتدا رەوا و پێپێدارەن.

۲- بەلام رەواوونى نەورۆز وەك جەژن و بۆنەیهکی گشتی، یان نەتەوویی، مانای ئەو نە یە كە ھەرچۆنێكى بكرى و ھەرچیهکی تیدا بكرى، ھەر رەوا، بەلكو شتى ھەرام و ناڕەوا "بۆ وێنە: شایى رەش بەلەك" لە نەورۆز و غەیری نەورۆزیشدا، ھەر ھەرام و ناڕەوا.

۳- ئەگەر گریمان كەسێك بە مەبەستى بە گەرەگرتن و بە پیرۆز گرتن (تەغظیم و تەقدیس) ی ئاگر، ئاگرى پۆزى نەورۆز بکاتەو، ئەو ئەو رەفتارە بە شێك و كوفر دادەنرێ، بەلام ھوكمى یادکردنەوێ نەورۆز لە خودى خۆیدا، ھەر رەوا بە ناگۆرێ.

۴- ھوكمى یادکردنەوێ نەورۆز لە نێو گەلى كورددا، لەبەر رۆشنایی عادت و باو و ھەل و مەرجى ئێستای ئەو یادکردنەوێ، دیارى دەكرێ، ئەو ھوكمە كە ھەندێك لە زانیان لەو بارەو گوتویانە: لە ھەل و مەرج و عادت و یادێكى دیکەى جیاوازدا، پابەندكەر (مەلزم) نە یە بۆ خەلكى دواى خۆیان، كە عادت و ھەل و مەرج و باو كەیان گۆراوەو جیاوازە.

۵- بە جەژنگرتنى نەورۆز یادکردنەوێ، لەگەڵ ئاگرکردنەو، دوو شتى پێكەو پەيوەست نین، دەگونجێ یادى نەورۆز بكرێتەو بەبێ ئاگرکردنەو، وە لە راستیدا ئەو سەرچاوانەى مەبەستى لەبارەى ئەفسانەى كاوەى ئاسنگەر و نەورۆزەو، ھیچیان باسى ئاگرکردنەوێان تیدا نەبوو، جگە لە نامێكەكەى مامۆستا ھەسەن مەھمود ھەمە

کەریم، (کاوە نەورۆز...) کە ئەویش بۆ ئاگر تێدا کردنەوێ نەورۆز

تەنیا ئاماژە بە (ئەفسانەی ئەژدەھا)ی (صابەر گرد عازەبانی) دەکات.

٦- ھەرچەندە ئاگرکردنەوێ لە خودی خۆیدا شتیکی پەروایە، بەلام پێویستە

ئاگرکردنەوێکە بە شیوەیەک نەبێ کە ببێتە مایەی پیس بوونی ژینگە،

کە لەم پڕۆژگارەدا گرتو کێشەییەکی گەورە دنیایە.

دیارە ئەویش بەوێ دەبێ کە ئاگریکی بە داروتەختە لەسەر لوتکەی چیاپەکی

بەرز بکریتەوێ، نەک لە ھەموو جادوو کۆلانیکی نەوت و قیو کۆنە تاپەو

لاستیک بسووتینێ.

٧- وەک ساغمان کردوێ، پێشی یادی نەورۆز، یان گۆرپانکاریی گەش و ھەوای

سالمو کۆتایی ھاتنی زستان و ھاتنی بەھارە، یان ئەفسانەی کاوێ

ئاستەگەر و ئەژدەھا!

بۆیە وەک چۆن بە شتیکی ھەڵە دزانم بە ناوی ئیسلام و شەریعەتەوێ

دژایەتی نەورۆز بکری، کە زۆربەیی خەڵک وەک ھێماو دروشمیکی نەتەوێی

تەماشای دەکەن "بەپەتەکی ھەرچیەکی بێ"، بە ھەمان شیوەش بە ھەڵە

دزانم لە بەرانبەریشدا نەورۆز و ئاگر تێدا کردنەوێکە، زێدەرپۆیی تێدا

بکری، بکریتە تەرازوو و سەنگی مەحەکی کوردایەتی و نەتەوێ پەروەری،

چونکە پەروا نیە بەسەرھاتیکی ئەفسانەیی، یان گۆرپانکارییەکی گەش و ھەوای

سالانە، بکریتە بناغەو پێوێ نیشتمان پەروەری و کوردایەتی!

کەواتە:

بە ئێوانەیی بە ناوی پابەندی بە شەریعەتەوێ دژایەتی نەورۆز دەکەن،

بزانن کە ھیچ دەقیکی راست و پوونی شەریعەت پشتگیری ھەلۆیستەکیان

ناکات، بە لە خۆیانەوێ بازەنی قەدەغە کراوەکان لەسەر حیسابی پەروا و ھەڵە

فراوان نەكەن، بە ھەڵە خەڵكی زۆر وا حالى نەكەن، كە ئیسلام دژی قەوارەى سیاسى و ماف نەتەوايەتیی گەلەكەیان، مێژوو و كلتووور دروشمەكانیەتی!

ھەر و ھا لە بەرانبەریشدا با ئەوانەى بە ناوى كوردایەتیی و نەتەو پەر و ھری و نیشتمان پەر و ھری ھە، زۆر داكۆكیی لە نەوڕۆز دەكەن، بزەنن كە نەوڕۆز بناغەییەكی ھێندە پتەوى نیە، ناگونجی كوردایەتیی و نەتەو پەر و ھری تێدا كورت بكریتەو، بكریتە سەنگی مەحەكی دڵسۆز بوون بۆ گەل و نیشتمان و جیاكەرەو: بە تەنگ نەتەو و نیشتمانەو ھەووان، گۆی پێندەدرانی گەل و نیشتمان!

سُبْحَانَ رَبِّكَ رَبِّ الْعِزَّةِ عَمَّا يَصِفُونَ وَسَلَامٌ عَلَى الْمُرْسَلِينَ وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ

٩ محرم / ١٤٣٤ ك

٢٣ تشرینی دووهم / ٢٠١٢ ز

ھەولێر

رێگەباندی مەكتەبی مامۆستا عەلى بابێر

archive.org/details/@alibapir

AliBapir

www.alibapir.net

English - عربي - كوردی

لە ئۆرە كۆمەڵە بە ئێمە تێگەیشتن

Stay in touch on social media

ئێمە تێگەیشتن بەر مۆڵەت ئۆنلەین

عەلى بابێر / AliBapir

عەلى بابێر / AliBapir

كەتەبى

رێگەباندی مەكتەبی مامۆستا عەلى بابێر

Google Play

App Store

Telegram

WhatsApp

Facebook









## ناومرۆك

لاپەرە	بابەت
۷	پیشەكى:.....
۱۲	رێ خوشکردن.....
۱۳	بەشى يەكەم: دە ( ۱۰ ) بنەماي گرنگ بۆ ڕوونکردنەوى ھوكمى يادو بۆنەو جەژنەكان.
۱۵	بنەماي يەكەم: ئىسلام لەقورئان و سوننەتدا بەرجەستەيەو، قسەو بۆچوونى زانايان تىگەيشتنى ئەوانە لەبارەى ئىسلامەو، نەك خودى ئىسلام. .....
۲۱	بنەماي دووھم: ئاسانكاريى "لەسنوورى شەريەتدا" يەكێكە لە بنەماكانى شەريەت.....
۲۷	بنەماي سێيەم: ئىسلام ھەزناكات بازنەى قەدەغەكراوكان (محرمات) لەسەر ھىسابى ڕەوا (مباح) فراوان بكري.....
۳۳	بنەماي چوارەم: كردموكان بەگشتى بۆ ھەردوو ك جۆرى: خواپەرستىيەكان (العبادات) و ھەئسو كەوتەكان (العاملات - العادات) دابەش دەبن.....
۳۹	پيئاسەى (العبادات) و (العادات).....
۳۹	أ/ پيئاسەى (العبادات):.....
۴۰	ب/ پيئاسەى (العادات):.....
۴۷	بنەماي پێنجەم: بناغە لەخوا پەرستىيەكاندا قەدەغەبوون (حظر)و، لەھەئسو كەوتەكاندا ڕەوا (مباح) بوونە.....
۶۵	بنەماي شەشەم: شتى ڕەوا بەھوى بەھەئە بەكارھيترانييەو، ھوكمە ئەسلىيەكەى ناگۆري و قەدەغە ناي.....

- ٦٩ **بنەمای ھەوتەم:** نیازو مەبەست ھوکی ھەلس و کەوتەکان دەگۆری.....
- ٧٥ **بنەمای ھەشتەم:** یادو بۆنە و جەژنەکان لەبازنە ھەلس و کەوت و  
عادەتەکاندان.....
- ٨٠ پۆلین کردنی یادو بۆنە و جەژنەکان.....
- ٨٧ **بنەمای نۆیەم:** بیدەت تایبەتە بە ھەردوو ک بواری عەقیدەو عیادەتەو.
- ٨٨ پیناسە (بدعة):.....
- ٩٩ **بنەمای دەیەم:** ھەرات ھوکی شەری لەسەر بناغە ھەلس و عەقیدە  
بنیات نرا، بەگۆرانی عورف و عادەتەکە، ئەو ھوکی دەگۆری.....
- ١٠٣ ئەنجامگیری:.....

**بەشی دوویم:** ھەڵسەنگاندن و لەبیزینگدان بەلگە و قسەکانی ئەوانە ھەرجەم  
یادو بۆنەکان بە ھەرام دزان، بێجگە لە ھەردوو جەژنی رەمەزان و قوربان و رۆژی  
جومعە.....

- ١٠٩ بەلگە ێ ھەکەم خستە پرووی قسەو بەلگەکانیان.....
- ١١٩ ھەڵسەنگاندنی ئەو قسەو بەلگە:.....
- ١٢٣ بەلگە ێ دوویم: ئەنجامدان ئەو یادو بۆنە خۆ پێچواندنی کافرانە (التشبه  
بالکفار).....

**بەشی سێیەم:** لیکۆلینەو ھەیک لەبارە ڕەوایی و نا ڕەوایی یادکردنەو ێ رۆژی  
نەورۆژەو

- ١٤١ **یەکەم:** چەمک و واتای وشە (نەورۆژ) و کات و ھەل و مەرجی سەرھەلانی ....
- ١٤٢ چەمک و واتای وشە (نەورۆژ).....
- ١٤٢ ھەل و مەرج و کاتی سەرھەلانی نەورۆژ.....

- ١٤٦ ..... ئەفسانەى پادشا ئەژدەھاك و كاوەى ئاسنگەرو فەرەيدوون.....
- ١٥٣ ..... چەند رۈونكر دنەوھيەك لەبارەى نەورۆزو كاوەو ئەژدەھاك و  
فەرەيدوونەو.....
- ١٥٩ ..... دووھم: تيرۈوانيني زانايان بۆ جەژنى نەورۆزو مامەلەى ھوكمەرپانانى دەولەتى  
ئىسلامي لەگەلیدا، جۆراوجۆر بوو.....
- ١٦٥ ..... سۈيەم: ئاگر كردنەوہى رۆژى نەورۆزو ئاگرى بەردەوامى ئاگرپەرستەكان، دوو  
شتى جياوازن:.....
- ١٧١ ..... چوارەم: ھوكمى يادكر دنەوہى نەورۆز لەبەر رۆشنايى عادەت و باوو ھەل و  
مەرجى ئىستايىدا ديارى دەكرى.....
- ١٧٥ ..... پينجەم: بۇنەى نەورۆزو ئاگر تيدا كردنەوہى، چ شادىي دەرپرین بى، بە  
سەرەتاي بەھارو نەمانى سەرماو زوقمى زستان، چ شادمانىي بى بەبۇنەى  
نەمانى ستم، رەوايە.....
- ١٧٨ ..... پوختەى قسان لە بارەى نەورۆزەو.....
- ١٨١ ..... ناومرۆك.....

رەزە كۆمەلەيەتيەكان لەكەلەلەين  
Stay in touch on social media!  
ئەن ھەم بۆ مەلەك الیابیر

رەزەكەلەلەين مەكەلەي مەلۇسە عەلى بابیر

archive.org/details/@alibapir

AliBapir

Google Play App Store

www.alibapir.net

English - عربي - گۆردی

عەلى بابیر/ AliBapir

عەلى بابیر/ AliBapir

رەزەكەلەين مەكەلەي مەلۇسە عەلى بابیر

رەزەكەلەين مەكەلەي مەلۇسە عەلى بابیر